

DONOSTIARRAS DE LA DECADA 1562-1572

UN RARO «LIBRO DE BAUTIZADOS» DE SANTA MARIA

J. IGNACIO TELLECHEA IDIGORAS

A Cristina Aduriz

En el Archivo Diocesano de San Sebastián el primer Libro de bautizados de la parroquia de Santa María que se conserva data de 1815: tal laguna es efecto del incendio de la ciudad de 1813 en que tantos archivos perecieron. La fortuna quiso que sobre las bóvedas de la iglesia se hallase perdido un superviviente de la catástrofe: un Libro de bautizados, con algunos añadidos de interés, que comprende los años 1562-1572, preciosa reliquia que permite recomponer en algún modo la nómina de los donostiarras del siglo XVI.

Habría que advertir que en 1540 con motivo de la visita pastoral del Obispo de Pamplona, D. Pedro Pacheco, se promulgó un mandato que nos desvela la organización parroquial de la ciudad. Dice así:

«Iten, por quanto somos informados, y por esperiencia emos visto, ser la parrochia de la dicha villa muy grande e crecer cada día, de manera que los sacramentos no se pueden administrar cómodamente en sus tiempos en una sola iglesia, lo qual avemos comunicado con los Vicarios de Nuestra Señora y de San Vicente, e queriendo dar orden cómo en la administración de los sacramentos y que en el servicio de las iglesias no aya falta, por la presente mandamos a los dichos Vicarios que en la iglesia de San Vicente aya pila de baptismo, como la ay, y en la dicha iglesia se administren los sacramentos como en la de Nuestra Señora, y que los derechos que por la administración de los dichos sacramentos

han de aver en ambas iglesias, se parta entre los dichos Vicarios de Nuestra Señora y San Vicente por iguales partes, e cada uno en su iglesia tenga su libro de baptismo donde conste los nombres de las creaturas que baptizare, poniendo los nombres de sus padres e madres e padrinos e madrinas, con día, mes e año. Y así mismo al principio de cada quaresma haga cada uno de ellos su matricula, donde asiente todas las personas que son de hedad que de derecho sean obligados a confesar e comulgar; e que quarenta días pasada la fiesta de la Resurrección, nos embíe relación a nos o nuestro Vicario general, de todas las personas que no se han confesado, para que en ello proveamos conforme a justicia. Sobre todo lo qual mandamos que se guarde la sentencia arbitraria que entre los dichos Vicarios dimos, como en ella se contiene» (1).

Este texto lo recuperamos gracias a otra reliquia archivística conservada como es el *Libro de Mandatos de visita* que conserva la actual parroquia de San Vicente y que lo edité íntegramente, iniciando con él la colección de Monografías del Instituto Doctor Camino. Sin duda por razón de los roces que hubo entre ambas iglesias el texto lleva algunos apuntes marginales intencionados como los siguientes: «Ojo. De donde consta la antigüedad de la parroquia de St. Vicente, y el Vicario y Vicarios de Santa María lleban contra esto y las sentencias las capillas y los demás proventos baptismales». A propósito de la mención de la pila, dice al margen: «como la ay», y añade: «De aquí consta también la unión de estas iglesias de Sta. María y San Vicente y la concordia». Todavía de mano de P. Arrazain está escrito: «Esta concordia fue confirmada por Paulo III a instancia de ambos Vicarios, año 1534, en Roma a 15 de enero, sexto Idus Ianuarii, anno nono» (2).

Estos breves apuntes merecen algún comentario: en

(1) Cfr. mi obra *La Reforma tridentina en San Sebastián. El libro de «Mandatos de Visita» de la Parroquia de San Vicente (1540-1670)*, 2.^a ed. corregida y aumentada. Colección Monografías del Instituto Doctor Camino de Historia donostiarra, 1. (San Sebastián 1972), p. 109.

(2) *Ib.*, nota 6.

efecto, Santa María y San Vicente eran parroquias *unidas* servidas por un único cabildo donostiarra y sin demarcación geográfica propia. Precisamente en tiempo del Obispo Pacheco se firmó una concordia entre los Vicarios de ambas iglesias, probablemente a raíz del Mandato que insertamos al principio, y esta concordia fue ratificada por el Papa Paulo III (3). Del texto del Mandato citado se deduce que San Sebastián crecía demográficamente; su población extramural habitaba lejos en caserías dispersas en las colinas circundantes. Aun dejando en libertad la asistencia al culto en cualquiera de las iglesias, la administración de los sacramentos, especialmente la del bautismo, recomendaban la concesión jurídica de los mismos a la iglesia de San Vicente, lo cual induce a pensar que con anterioridad era facultad exclusiva de Santa María. Por lo que dice el documento ya en 1540 existía pila bautismal en San Vicente, no sabemos desde cuándo. El Mandato episcopal clarifica y define acaso una situación de hecho, reconociendo a San Vicente el derecho a administrar el bautismo, a repartir con Santa María los emolumentos y a llevar libro propio de bautizados. Así mismo se impone a San Vicente la obligación de llevar la matrícula de los feligreses obligados al precepto pascual. Claro está que sin demarcación parroquial precisa, no sabemos cómo podía hacerse tal matrícula, cuando no existía una feligresía enmarcada en un área fija y determinada.

No es de extrañar que tal situación compleja originara litigios en la vida práctica. De creer a las notas marginales sanvicentinas antes mencionadas el Vicario de Santa María se llevaba los derechos por bautismo y las «capillas», que deben ser los mantillos de los bautizados, según costumbre difundida en otras áreas del País Vasco y que perduró siglos. Esto ocurría, a pesar de la concordia citada y de alguna «sentencia». Efectivamente, pasados casi cuarenta

(3) Ib., p. 54 y el texto del documento de Paulo III y de la sentencia del Lic. de la Torre, pp. 192-7.

años, el litigio entre los Vicarios de Santa María y San Vicente, D. Erasmo Dengomez y el bachiller Pedro de Miranda, fue dirimido definitivamente por el canónigo de Pamplona Lic. De la Torre en calidad de juez apostólico, anulando una sentencia anterior de un Vicario general de Pamplona, y ratificando los derechos de San Vicente reconocidos por el rescripto de Paulo III (4).

Al margen del litigio, la asignación confusa de clero y pueblo a cada parroquia creaba una situación incómoda. Ya desde 1542 se intentó poner remedio a esta situación. Así en la visita pastoral del Lic. Gaona se señala que, en vista de los desequilibrios que producía la falta de asignación del clero a cada parroquia, éste debe servir a cada una en turno de medio año (5). El visitador Maestro Martín de Miranda dispuso en 1558 que cada parroquia dispusiese de su archivo propio (6). En 1560 el visitador D. Tomás Albizu urgió que se regulasen las obligaciones del clero por unas Ordenanzas; por falta de las mismas, «cada uno haze lo que bien le parece, sin pena ni temor de Dios ni vergüenza de las gentes». Impuso bajo serias penas la creación de unos «punctadores» que llevasen cuenta estricta de la asistencia de los clérigos a sus obligaciones culturales (7).

Apenas concluido el concilio de Trento, el Visitador Dr. Alquiza incluye en un amplio programa de reforma pastoral el reparto del servicio de los beneficiados entre las dos iglesias (8). Nuevamente el Dr. Alquiza conmina bajo excomunión en 1569 a que redacten las Ordenanzas de los clérigos para el servicio de ambas parroquias (9). Estas seguían sin redactarse en 1570. Por fin, en 1576 el Obispo D. Antonio Manrique acomete seriamente el problema:

(4) Ibid.

(5) Ib., pp. 116-7.

(6) Ib., p. 140.

(7) Ib., p. 142.

(8) Ib., pp. 157-8.

(9) Ib., p. 179.

al no tener cada Vicario una feligresía determinada, no podía controlar la asistencia de los fieles ni practicar debidamente la asistencia a los enfermos: «así el uno por el otro lo dexan». La idea inspiradora de su decisión es clara: «es cosa justísima y necesaria que cada pastor tenga sus ovejas y las reconozca, y las ovejas así mismo cabeza donde han de acudir». Por ello ordenó a los Vicarios, clérigos, justicia y regidores de la villa que en el término de dos meses hiciesen una demarcación de cada parroquia por calles y plazas. Era un reparto de la feligresía, más que de los clérigos de cada parroquia (10). Tal demarcación estaba hecha poco después, como consta en la visita del obispo D. Pedro de la Fuente: «Lo que hay dende la calle de la Trinidad [la actual 31 de Agosto], desde las casas de Juan López de Aliri incluyéndose en ellas, hacia Santa María, juntamente con las caserías que están en la parte de acá [piénsese que el documento está redactado dentro de la ciudad y por tanto incluye la parte derecha del Urumea, mirando de la ciudad hacia el río]; a San Vicente correspondía «lo que desde las dichas casas cae hacia San Vicente de la manera como la divide la calle que comienza en el cantón de Ana de Beroiz hasta el portal mayor, en una con las caserías que caen de la otra parte de la puente de Santa Catalina y río de Urumea» (11).

De todo lo dicho se deduce con claridad que ya desde 1540 San Vicente tenía obligación de llevar Libro propio de bautizados. Si se cumplió efectivamente la norma, hay que aceptar que el Libro de Santa María del que nos ocupamos representa sólo una parte de los bautizados donostiarras.

Todavía antes de entrar en él, podemos recoger algunos otros detalles referentes a la administración del bautismo que constan en el citado Libro de Mandatos de San Vicente. Así en 1568 se ordena:

(10) Ib., pp. 190-1.

(11) Ib., pp. 198-9.

«Otrosí dezimos que en la administración de los sacramentos, los Vicarios y sus coadjutores que los administran por sus ocupaciones, tengan gran cuydado y cuenta sea con toda diligencia, especial quando administren el bautismo, que los padrinos sean personas conocidas y no sean sospechosas en la ffee, y no se administre mientras se dixere la misa mayor y se predicare la palabra de Dios, so pena de dos ducados aplicados la mitad a la fábrica y la otra mitad a obras pías» (12).

El autor del mandato, el obispo D. Diego Ramírez Sedeño de Fuenleal mostró una sensibilidad especial respecto a las villas de la costa o la marisma, a la que venían gentes extranjeras sospechosas en punto a ortodoxia (13). También hay que anotar que la administración del bautismo correspondía al Vicario, aunque por ocupaciones podía ser sustituido por algún coadjutor (14).

Partidas duplicadas

Dejando para más atrás una descripción exacta del Libro de bautizados de Santa María del que nos ocupamos, digamos de entrada que, en punto a partidas de bautismo, ofrece una singularidad. En una primera parte, de caligrafía cuidada, que designaremos con la sigla A, contiene partidas que van desde el 24 de agosto de 1562 hasta algunos meses de 1573, y ello con lagunas de meses en los años 1565-6, 1570 y 1572. En la segunda parte, que llamaremos B, se comprenden partidas que van desde el 8 de diciembre de 1564 hasta 1573, con alguna partida añadida de 1575. Su caligrafía parece más corriente, el texto más descuidado y en muchos folios leemos en línea vertical que

(12) *Ib.*, p. 175.

(13) *Ib.*, pp. 164-5.

(14) *Ib.*, pp. 109-10. Existe también la prohibición de bautizar durante la Misa mayor, *ib.*, p. 120 (1542). En 1549 se urge al Vicario de San Vicente a que tenga su Libro de bautizados, *ib.*, p. 133. El Obispo Manrique obligó a los Vicarios a administrar personalmente los sacramentos (1576), *ib.*, p. 183-4, y reiteró este mandato el obispo La Fuente (158), *ib.*, p. 203-4.

cruza el centro del folio: «Duplicados estos asientos»: ¿Cuál es el original? Por sus características pensamos que el B, cuyo duplicado sería el A, escrito con mayor esmero. Sin embargo, cabe preguntarse por qué no se duplicó en su totalidad el texto B, que en algunas ocasiones nos servirá para colmar algunas lagunas intercaladas en el A y para unos añadidos finales no despreciables. También existen otras diferencias entre ambos textos que señalaremos oportunamente. Sobre estos supuestos, vamos a adentrarnos en el contenido de este raro Libro, digno de ser rescatado del olvido, sobre todo en atención a la penuria documental de San Sebastián.

Estadística

El breve período abarcado por el Libro de bautizados, sin contar con las lagunas existentes en algunos de sus años, no permite sacar demasiadas conclusiones estadísticas. Como simple muestrario hemos hecho tres sondeos en los años completos 1563, 1567 y 1571, para desglosar los nacimientos en los distintos meses. El resultado obtenido es el siguiente:

	1563	1567	1571
Enero	24	14	25
Febrero	12	20	15
Marzo	22	10	12
Abril	17	6	12
Mayo	11	11	7
Junio	9	14	16
Julio	9	10	16
Agosto	16	12	15
Septiembre	10	23	16
Octubre	20	12	16
Noviembre	13	14	22
Diciembre	20	12	24
	183	158	194

Un estudio comparativo de estas cifras no permite apreciar variables constantes, aunque sí se aprecia una dismi-

nución en la natalidad en el segundo de los tramos, y un leve aumento en el tercero. Acusa un incremento de nacimientos en los últimos meses del año y en el primero, esto es de septiembre a enero. Al desconocer si existía otro libro de bautismos en San Vicente y el monto exacto de la población donostiarra, ni siquiera es posible dar con un índice aproximado de natalidad.

Períodos en blanco

Aludíamos antes a las lagunas existentes en el texto A. En efecto, un examen detallado de los períodos temporales que cubren las partidas nos ofrece el siguiente resultado:

- 1562 desde el 24 de agosto hasta el final.
- 1563-4 Completos.
- 1565 desde enero hasta octubre.
- 1566 desde el 27 de septiembre hasta el final.
- 1567-8 Completos.
- 1569 enero-abril; suple B para agosto y septiembre.
- 1570 desde el 30 de julio; suple algo el texto B.
- 1571 Falta del 7 de octubre al 5 de noviembre.
- 1572 desde el 23 de marzo; suple B de octubre a dic.
- 1573 sólo algunas partidas en B.

Los diez años globales que poseen partidas, dejan huecos notables, como el de noviembre-diciembre 1565 y enero-septiembre 1566; el de mayo-diciembre de 1569, suplido por el texto B en los meses de agosto y septiembre; el de enero-30 julio del año 1570, completado por solo seis partidas de B de febrero y marzo; y a partir de marzo de 1572, al que aporta 35 partidas de octubre y noviembre, así como 31 partidas de 1575 y otras 21 de 1573 de los meses de enero, una de junio, julio y octubre.

Quedan patentes las irregularidades de ambos textos y hasta la confesión explícita en B del descuido habido en 1574-5, f. 64 r. Ello significa que tardó en llegar el cumpli-

miento de las disposiciones tridentinas y aun de los mandatos anteriores del Obispo Pacheco y de otros visitadores.

Diferencias en los duplicados

Un cotejo minucioso de los textos A y B en las partidas bautismales comunes a ambos, descubre ligeras, pero frecuentes diferencias, muchas de ellas de mera grafía, mas algunas también fonéticas en cuanto a la transcripción de nombres y apellidos, si no más importantes. Es preciso tener en cuenta que en el acto de inscribir un acto intervienen quienes informan oralmente sobre el nombre y apellidos del bautizado, el de sus padres y el del padrino. En segundo lugar, quien registra por escrito tales nombres, algún encargado por el Vicario. Este, familiarizado o no con los apellidos, puede escribirlos a discreción, con mayor o menor fidelidad fonética a lo que ha oído y a tenor de su propia cultura humanística. Todo esto parece debe ser tenido en cuenta para explicar las diferencias entre los textos A y B. Veamos algunos ejemplos:

A	B
Garro	Guarro
Aristi	Aurezti
Çornoça	Cernoso
Barraut	Barrau
Berrasoeta	Barrasueta
Garayalde	Garayaz
Sansut	Sanesteban
Arrillaga	Arbillaga

Aparecen sin H en A, mas llevan esta letra en B los apellidos Hoyarzabal, Hurnieta, Herquicia, Hurrutia, Hurresti, Hubilla, etc. En líneas generales, el texto B parece más descuidado y defectuoso: Eramdo por Erauso, Denbengo por Bengoechea, Arcilla por Ercilla, Villa por Villar, Inda por Ainde, Indais por Aiunduain, etc. Mas hay cambios más importantes: Arriaga-Larraga, Casares-Casara, Bunita-Munita, Rezuzta-Irazusta, Amilaga-Arrillaga, Simona-Maria-

na. Más notable aún es la diferencia de fecha en la misma partida, por no mencionar los casos en que difieren ambos textos en algunos añadidos-omisiones, v. gr., zapatero, el mozo, y otros casos. Resulta laborioso registrar cientos de variantes que se producen solamente en una parte limitada de estas partidas y acaso su registro nos sume en un mar de confusiones. Mas, sería imperdonable no denunciarlos para con ello posibilitar el uso correcto de este material documental.

Las partidas

Generalmente se sigue un módulo, en que constan: fecha, nombre y apellido del bautizado, id. de sus padres y de los padrinos. A veces faltan uno o los dos padrinos. Más extraña puede resultar la falta de los nombres y apellidos de los padres. ¿Se tratará de hijos naturales e ilegítimos? Esta anomalía muestra dos formas: o bien se deja en blanco el espacio correspondiente o se llena con una raya. En los regestos o reducciones de nuestra edición de las partidas los señalamos, diciendo en cursiva: *blanco*, *raya*. Con todo, no siempre tal caso indica lo que sugerimos, pues a veces, tras el nombre y apellido del padre, el *blanco* o la *raya* de los de la madre, se añade inequívocamente: su muger. ¿Acaso se debe al hecho de haber transcrito las partidas de memoria o tiempo después, cuando no se recuerdan todos estos particulares?

Con todo, la ausencia de nombre y apellido del padre, de la madre, o de ambos, creo que denota, en general, un nacimiento ilegítimo (15). Sin embargo, las formas concretas en que esto se registra, ofrecen variedades que hacen pensar en distintas actitudes legales. Las variedades son las siguientes:

1. Consta el nombre y apellido del padre; nada de la madre.

(15) En la visita de 1560 se levanta una voz de alarma contra los muchos amancebamientos. *Ib.*, p. 143.

2. Consta nombre y apellido de la madre; nada del padre.
3. No figura ninguno de los dos.
4. Consta nombre, no apellido: del padre, de la madre, de ambos.

En este punto se puede apreciar, a veces, alguna diferencia entre los textos A y B.

También habría que anotar los raros casos en que algunos *bautizaron* una criatura. Se trata de bautismos de urgencia. A veces figura el nombre que le impusieron, con o sin constancia de los padres.

A veces aparecen los notables, como en toda sociedad, y es interesante rastrear su presencia: Una característica es el raro uso del Don antepuesto a su nombre: D. Gregorio de Guarnizo, D. Domingo de Anizqueta, D. Juan de Idiáquez. En plano más modesto cabría destacar la presencia de hombres graduados en la Universidad: junto al Dr. Burbo (¿o Bravo?), aparecen los Licenciados Unza, casado con Desirada de Urnieta, Lic. Ercilla, Lic. Aquemendi, los Bachilleres Iturralde, Guarnizo, Villar, Sansust, Lazón, Santiago, Baltasar de Zandategui y el Bachiller Gainza, de Irún. Es mencionado el arcipreste Zandategui y con especial énfasis el Vicario de Santa María D. Erasmo Dengoomez, a veces administrador del bautismo —honor que otorga a una familia— o como padrino, otro signo honorífico.

Entre los personajes que comparecen en estos documentos destacaríamos, sobre todos, a D. Juan de Idiáquez. La partida de su hijo Alonso aparece con muchos ringorranos añadidos. Su actuación no infrecuente como padrino nos puede poner en la pista de familias de pro, como no sean gentes vinculadas a su casa: María de Echeberría, María de Toro, Francisco Ginovés, Juanes de Cutillo, Juan de Balancegui, Juanes de Genova, Andrés de Illargui, Lorenza de Urresti. La estirpe Lazcano-Lasarte ve bautizar a dos de sus hijos. Alguna pista honorífica puede proporcionar el madrinazgo de Dña. Gracia de Olazabal y el de Dña.

María de Butrón y Múgica. El Capitán Miguel de Oquendo —luego General— figura como padre de Isabela y María, y frecuentemente como padrino de bautismo. La estirpe de la Monja Alférez, los Erauso, aparece con no pocos miembros: Domenja, Catalina, María Antón, Mariagonez, Domingo, Margarita, Marta, María o Marina.

Mi familiaridad con familias que tomaron parte activa en la Escuadra de Guipúzcoa que participó en la Invencible me permite descubrir a muchos de ellos pocos años antes de aquel episodio. Es el mundo de los armadores y dueños de barcos, que aparecen como padres o padrinos o en enlaces matrimoniales de tales familias. Así los Villafraña, Oquendo, Segura, Galarraga, Portu, Hernando, Urreisti, Mutio, Elorriaga, Rezu, Barrena, Goyaga, Durango, Arano de Balancegui. Como aparecen los Echeberri y Aliri que darán generales de mar (16).

No todos son notables. Algunos pocos aparecen, no sabemos por qué, con su oficio mecánico: zapatero, espadero, el platero Pedro de Isturizaga, carpintero, cantero, sastre, boticario, sistero (¿cesteros?), cuando no soldado, como uno «llamado Amores». ¿Será un apodo cargado de intención y extensible a la familia? Hay una María Cruz Dominguez de Santa Cruz, «dicha Amores». Y una gitana, vecina de Peralta. Figuran algún que otro Maese y maestre, y hasta un Maese cirujano, como también los Señores de la casa Miramón, los «señores D. Juan López de Aguirre y Dña. Marta de Alcega», así como el Capitán Juan Esteban de Urbieta. La fiesta de la vida entremezcla aun a los que socialmente buscan distancias y separaciones.

Los apellidos

Disponemos de una especie de padrón de vecindad algo anterior a nuestro Libro de bautizados, exactamente de

(16) Mi libro *Otra cara de la Invencible. La participación vasca*. Monografías del Instituto Doctor Camino, n. 30 (San Sebastián 1988). Cfr. Índice de nombres,

1556, en el que además consta la procedencia u origen de gentes afincadas en San Sebastián (17). En nuestras listas de bautizados constan: el bautizado, casi en su totalidad nacidos en San Sebastián, donostiarras de nacimiento por tanto; sus padres, que pueden ser nativos o procedentes de fuera, así como los padrinos. No nos queremos perder en la selva de los apellidos de todos ellos, sino ceñirnos a los de los *bautizados*, casi todos donostiarras fuera de algunos poquísimos traídos de pueblos de la comarca no sabemos por qué razones. No hacemos un estudio de frecuencias por ser corto el período de abarca el Libro de bautizados. En él podemos obtener alguna información preciosa sobre enlaces matrimoniales y redes familiares de sangre o afinidad, habida cuenta también de la presencia de padrinos, gentes relacionadas por sangre o por otras afinidades con la familia del bautizado.

Llama la atención en la larga lista de bautizados, más de millar y medio, algunas partidas que llevan signos especiales que encierran alguna significación. Unas veces van encerradas en un recuadro, otras llevan alguna llamada de atención: manecillas, la palabra *ojo*, algunos otros signos. ¿A qué obedecen? En muchos casos coinciden con apellidos de alguna significación social de la familia, conocida por otras vías; en tal caso, parece reforzar la suposición la categoría de los padrinos: Alcega, Aliri, Idiáquez, Oquendo, Hernando, Aguirre, Butrón y Múxica, Licenciados Ercilla o Zandategui, Bachiller Iturralde, el propio Vicario Erasmo Dengómez, Hernando, Oquendo, Lazón, Olazabal, Beroiz, Lasarte, Urnieta, Segura, Villafranca, etc.

La lista de estas partidas así señaladas es, con todo, demasiado amplia: Berrasoeta, Sarastume, Martelín, Laón o Lazón (?), Casanueva, Pacheco, Echazarreta, Lizarza, Hernando, Percaiztegui, Bravo, Frechillas, Santiago, Munita,

(17) AROCENA, FAUSTO, *Una nueva versión del Padrón donostiarra de 1566 con variantes curiosas*, Boletín de la Real Sociedad Bascongada de los Amigos del País, 9 (1953) 353-62.

Destor o De Estor, Larrea, Puyana, Oquendo, Berastegui, Echaberría, Sey, Idiacaiz, Urnieta, Aguirre, Unza, Santo Domingo, Goizueta, Guarnizo, Aicerna, Araiz, Tapia, Amasorrarain, Pontica, Lerchundi, Orcain, Pasaje, Caminos, Portu, Heredia, Ayet, Girón, Lizarza, Pontones, Blancaflor, Lajust, Balencegui, Olazabal, Laborda, Losa, Yarza, Olueta, Rezu, Vera, Hoa, etc... por no mencionar a un Lazcano-Lasarte, apadrinado por D. Juan de Idiáquez y la esposa de Miguel de Oquendo Dña. María de Zandategui. ¿Será la lista de los que en alguna manera eran notables?

Junto a ellos me complace atestiguar, a modo de certificado, la presencia en San Sebastián de muchos apellidos, la inmensa mayoría de estirpe vasca. Muchos de ellos llevan el sello de su procedencia, al aludir al correspondiente *topónimo*. Muchísimos son guipuzcoanos: Oyarzun, Astearsu, Berástegui, Olaberría, Tolosa, Orendain, Gaztelu, Bazcardo, Igueldo, Lasarte, Urnieta, Ondarreta, Vergara, Hernani, Eldua, Pasaje, Gainza, Alquiza, Alegría, Berrobi, Aya, Elduayen, Amasa, Goyaz, Ataun, Irún, Beizama, Oñate, Iraeta, Urquizu-Urquiza, Lizarza, Lasao, Andoin, Amézqueta, Anoeta, Mendaro, Villafranca, Zaldivia, Segura, Régil, Zaldivar. Cabe destacar la frecuencia de apellidos toponímicos *navarros*, sobre todo procedentes de la zona próxima vasca, aunque también de otras más lejanas. Ello denotaría un fuerte contingente poblacional de origen navarro en aquella época. Tales apellidos son: Vera, Leiza, Ezcurra, Zubieta, Ituren, Santesteban-Donztebe, Sarasa, Yanci, Aranz, Lesaca, Arano, Beinza, Labayen, Latasa, Iturmendi, Elgorriaga, Erasun, Sumbill, Saldías, Echalar, Areso, Baztán, Bertiz, Goizueta, Oronoz, Beruete, Tafalla, Estella, Lezaur, Lerín, Yaben, Peralta, etc... Muy pocos son de origen alavés, vizcaino o vasco-francés: Araya, Zuazo, Murguía, Labastida, Gauna; Basurto, Mañari, Miravalles; Hendaya, Sara, Bayona, etc. Está presente el Cruzat navarro, así como el Ollo.

No faltan apellidos que denotan otro origen, como Genovés, Londres, Lovaina, Evora, Navia, Algarbe, Goliendres

(Colindres), y alguno inglés, como Noet y Fuslan. En cambio, abundan apellidos de evidente *origen gascón*, que muestran la importancia de esta antigua vecindad, aunque hoy hayan desaparecido: así los Miramón, Arnaobidao, Larrachao, Estor, Cardel, Polit, Merquelín, Lajust, Lazón, Arzac, Gayangus, Brull, Pollón, Galant, Laus, Estibao, Sansust, Rittaut, Cogor, Labao, Arnaot, Much, Sautel, San Matet, Menaut, Bidao, Arnal, Satrafort. Y no falta un Mastrit. También forman un cupo considerable los apellidos castellanos, entre los que anotamos los siguientes: Ginés, Girón, Ladero, Hernando, Posada, Nájera, Guarnizo, Villalpando, Toro, Mena, Mallorquín, Toledo, Maldonado, Santiago, Valdivielso, Reyes, Flores, Prada, Sánchez, Frechillas, Torre, Tello, San Llorente, Cuenca, Villalobos, Corrobedo, Vivero, Iglesias, Rodríguez, Villanueva, etc.

Con todo el contingente mayoritario lo ofrecen los apellidos de *estirpe vasca*, algunos acaso hoy desaparecidos. Ordenándolos por alfabeto, registramos un amplio muestrario:

A: Aburruza, Alzate, Arancibia, Arzabaleta, Albia, Azpitarte, Arteneche, Arreche, Argarate, Aguirre, Alzachipi, Ayerdi, Arrazubia, Albistur, Amasorrarain, Arrizabalo, Arbide, Aristeguieta, Alcayaga, Arruti, Aristi, Artola, Amezti, Agorreta, Aldapa, Aduriz, Alcibar, Arizmendi, Anizqueta, Alzueta, Apelasagasti, Alzo, Alzolaras, Arano de Balencegui, Arrillaga, Arriola, Arrieta, Arandio, Amolaz, Arbusola, Aldalde, Arrillaga, Arriurdin, Arriaga, Arrazain, Artiza, Artiga, Armoza, Ansa, Aliri, Anciola, Araznabar, Anuncibay, Arratia, Aramburu, Arizola, Artalecu, Araneta, Arcoch.

B: Berrio, Beopes, Berrozpe, Belza, Babaza, Beroiz, Basayaz, Barrera, Berridi, Bengoechea, Balzategui, Bostirieta, Berdabio, Bunita, Berreyarza, Betolaza, Burbo, Balerdi.

C: Catarain, Cachola, Camio, Celaya, Celayandia, Cillardia.

E: Eguzquiza, Elcano, Echaide, Echabe, Echalecu, Eran-

sus, Escorza, Echaniz, Elizalde, Echeverri, Ezpeleta, Echaun, Estanga, sin olvidar el Erauso, de la Monja alférez.

F: Fagola.

G: Garraza, Gaubarain, Garayalde, Gamboa, Garay, Goya, Garro, Goyeneta, Garaicoechea, Galaraga, Galbaya.

H: Hoa, Huacue.

I: Irari, Iradi, Igola, Irigoyen, Iturralde, Iparraguirre, Inurriza, Iribarren, Iribeitia, Illaradi, Iragorri, Isaso, Irureta, Idiacaiz, Izaguirre, Inchaurreta, Iturbulu, Iriarte, Iturain, Iruin, Iriondo, Irzurgui.

L: Larrea, Lizaur, Larrandesoro, Lazcano, Landa, Loperdi, Loiztarain, Legarra, Larramendi, Larrambide, Larraondo, Lapaza, Laborda, Lizardi, Lerchundi, Loyola, Latasa.

M: Michelena, Murua, Mendaras, Mendiondo, Mutio, Michelandia, Múgica, Marcotegui, Murgill, Menchaca.

O: Oquendo, Olano, Oyarzabal, Ormaechea, Olalde, Olaizola, Oyaneder, Olarte, Olaso, Otalora.

P: Portu, Puerto, Puyana, Petriarza, Picoaga, Petrica, Pontica.

S: Sandracelain, Sain, Sarastume, Sasoeta, Sabando, Sagasti, Sagardizar, Sarobe, Soroa, Segurola.

U: Unza, Urdayaga, Urbieta, Ugalde, Urreisti, Urquizu, Urquiza, Urdinso, Ureta, Urrutia, Unanue, Ugarte, Upelategui (*sic*), Urruceta.

Z: Zumarrista, Zozaya, Zubia, Zapiain, Zuazanabar, Zuastieder, Zabaleta, Zabalegui, Zuloaga.

Todos estos son apellidos paternos. Obviamente se repiten muchos de ellos en la lista de los maternos; mas, llaman la atención los apellidos nuevos que surgen entre éstos. Sin ser plenamente exhaustiva, la lista de apellidos distintos de los anteriores que proporcionan las madres es la siguiente:

A: Ayaflor, Almandegui, Alchadun, Alsua, Altube, Aranzate, Achega, Alduncin, Arbelaiz, Aizola, Aguinaga, Alcoet, Azpilcoeta, Andueza, Aduna, Arzu, Azconobieta, Alberro, Araneder, Arabaleta, Artolaga, Alcibarzo, Andica, Arana, Rranzalde, Aranibar, Arregui, Azcarate, Aranguren.

B: Berretera, Beitia, Barraut, Blandenet, Berasategui, Boneta, Basogoyen, Bonanzategui, Beneditua, Berrotarán, Berra, Berrasuartua, Berasarte, Barrenechea, Balda, Basogoyen, Bunoa.

C-CH: Caramandal, Campos, Callava, Camargo, Chapparrena, Calle (¿Calais?).

D: Durán.

E: Echeandía, Espinosa, Elorriaga, Echebeste, Espillua, Erquicia, Erbulodi, Echalecu.

F: Fautes, Fayet.

G: Gárate, Garaldo, Gambarechea, Galván, Guruceaga, Gorrostiola, Gorriti, Goyaga.

H: Hernialde, Hondarribia, Hita.

I: Iribar, Irazusta, Irubieta, Irura, Inturria, Ichascue, Iturriaga, Izarroa, Ituren.

J: Jaimar, Jauregui.

L: Leaburu, Larritain, Larburu, Larrañaga, Laguras, Lugareiz, Legarda, Legazpia, Leizondo (Elizondo), Laquedano, Lecuona, Leturia.

M: Mendia, Mocerona, Muñoa, Mutio, Meaza, Mercader, Maiz, Mucheta, Mendizabal, Miquelarena, Macazaga, Milán, Mendiozorroz, Mendiguibel, Mendiju.

O: Orozco, Olaiz, Oria, Oribe, Olaciregui.

P: Portuburu, Presa.

R: Ribadeo, Roncesvalles, Rezusta, Ribera, Remón, Riden, Regoitia, Roiz de Angobin, Roiz de Fagoaga.

S: Soravilla, Salcedo, Sustio, Samper.

T: Trancher, Tendaldegui, Tobar.

U: Ubitarte, Unzueta, Uyangaray, Utarte, Ureder, Urdina, Ubilla, Ustariz, Usua.

V: Vera, Vilar, Villaviciosa.

Y: Yurrita, Yun.

Z: Zarauz, Zarate, Zubillaga, Zalbide, Zubizar.

La cosecha podía aumentar si tomásemos en consideración los apellidos de los padrinos, que pueden sumar más de dos mil.

Los nombres de bautismo

Un análisis pormenorizado de los nombres impuestos en el bautismo arroja información de algún interés, siempre referida al período que abarca el Libro que comentamos, 1562-72 con las sabidas lagunas. No parece que existiera la costumbre de imponer el nombre del santo del día del nacimiento o del bautismo, como a veces se estila en Castilla. En bastantes casos parece reiterarse el nombre del padre o de la madre, acaso el de los padrinos. Con todo la estadística canta sin equívoco posible los usos dominantes, tanto en los nombres de varón como de mujer.

En el primer caso, contabilizamos cerca de 750 nombres. Domina el campo el frecuentísimo nombre de Juan o Juanes, con más de doscientos ejemplos. Le siguen en frecuencia con notable persistencia los nombres de Martín (86), Pedro (68), Domingo (65), Sebastián (44), Francisco (30) y Luis (24). Superan la decena los nombres de Esteban (14), Antón y Antonio (13), Agustín (11), Baltasar y Bartolomé (10 cada uno). Hay 8 Andrés, 6 Jerónimo, y 5 Cristóbal, Gaspar, Nicolás y Santiago. Sólo 4 Gregorio y Diego, 3 Alonso, Asensio y Jacobo. 2 Alvaro, Felipe, Guillén, Jaime, Lope, Lorenzo, Melchor, Ramos. Y un sólo ejemplar

de Alejandro, Amadís, Bernardino, Beltrán, Vicente, Julián, Clemente, Erasmo, Enrique, Gabriel, Gracián, Jacue, Manuel, Marco, Mateo, Pascual, Rodrigo, Rafael, Salvador. Sorprende que no hay ningún José.

En cuanto a los nombres femeninos, domina el campo el nombre de María con más de 223 casos entre un total de unos 665; habría que añadirle los nombres compuestos, entre los que destaca el de Marijuan (22), Mariana (23), con otros como Mariantón, Marimartín, Mariesteban, y otros vinculados al patronímico que habría que añadir al de María: Maripérez (1), Marigómez (2), Marigarcía (1) y Marilópez (1). Le sigue sorprendentemente el de Catalina con 99 casos, y a gran distancia, los de Ana (30), Isabel (27), Magdalena (24), Gracia (21), Simona (19), Bárbara y Francisca (15), Domenja (11). Las Luisa son 9, las Marquesa 8, hay 7 Agustina, Graciana, Margarita, Juana. Bajan a 3 las Mencía, Quiteria, Jerónima, Lorenza y Desirada (¿Desirée?). No pasan de dos las Clara, Leonor, Lucía, Pascuala, Triana, Ursula. Y guardan el caché de nombre único las Vicenza, Dorotea, Justina, Echasterina (¿Caterina?), Miguela, Marta, Milia, Marota, Petronila, Dominga, Timotea, Sabadrina.

Un análisis, en el caso de nombres masculinos, con el de la lista de marinos guipuzcoanos muertos en la Invencible (1588) permite hacer una comparación entre ambas fechas para constatar su concordancia.

APENDICE

Primer Libro baptismal de la Iglesia Mayor de Nuestra Señora Sancta María de la Muy Noble y Muy Leal Villa de San Sebastián, siendo Vicario della el Señor Don Herasmo de Engómez y official de Guipúzcoa. Año 1560**Descripción del manuscrito**

TITULO: *Primer Libro Baptismal de la iglesia mayor de nuestra Señora Sancta Maria desta muy noble y leal Villa de San Sebastian, siendo Vicario della el señor don Herasmo de Engomez y official de Guipuzcoa. Año 1560.* El estado de conservación es bueno. Por el efecto corrosivo de la tinta, en las grandes letras de esta portada, la letra O de su texto aparece frecuentemente consumida, aunque se lee perfectamente su título. Sobre la cubierta en pergamino se lee: *Bautizados 1560-1573.*

Foliación y contenido

Tras las guardas hay un hermoso grabado con la crucifixión y pegado debajo de él otro pequeño con la imagen de Ntra. Sra. del Coro.

La foliación se inicia con las páginas de partidas de bautismo a las que preceden unas hojas sin foliar:

1. Tras una hoja en blanco, sigue una declaración del escribano Manuel Francisco de Soraiz sobre los tres matrimonios consecutivos de su hijo Joaquín Ramón de Soraiz en 1811, 1817 y 1819, r-v.

2. En los dos folios siguientes figura una *Memoria de las bezes que se a quemado esta noble y leal villa de San Sebastián* y una *Memoria de las procesiones generales que se hazen de la iglesia mayor de Nuestra Señora Sancta Maria como primera y glessia y mas antigua en fundacion que las demas que ay en esta villa de San Sebastián y su juridición.* Son apuntes del siglo XVI, anteriores a la concesión del título de Ciudad a San Sebastián.

3. Tras otra hoja en blanco, siguen unos apuntes con diversas noticias referentes a asuntos eclesiásticos, escritas por dos manos.

Las de la segunda corresponden al siglo XVII. Siguen folios en blanco cruzados por rayas.

Tras estos añadidos se inicia la foliación del códice, con esta salvedad. En el margen superior izquierdo y con letra probablemente del siglo XVII figura el folio. Sin embargo en el margen superior derecho se anota otra foliación en letras y con rúbrica con el número *cinco*. Esta diferencia de cuatro folios se extiende hasta el final del manuscrito.

El códice presenta otra peculiaridad: en una primera parte, fol. 1r-2r, aparecen extrañamente diez partidas de matrimonios celebrados entre el 5 de diciembre de 1564 y el 11 de febrero de 1565, estando la última sin fecha y escrita de otra mano. Finalmente en el fol. 3r comienzan las partidas de bautismo.

En este punto el códice ofrece otra anomalía más: en una primera parte, que designaremos con la sigla A, figuran las partidas escritas en bella caligrafía uniforme y que comprenden desde el 24 de agosto de 1572 hasta el 23 de marzo de 1572, ff. 3-48. A continuación, ff. 49-66 aparecen en letra cursiva partidas que van desde el 8 de diciembre de 1564 hasta el 16 de octubre de 1575. En el f. 68r se anota: «Falta año de 74 y con él todo de 75 en adelante. Gran descuido». Esta segunda parte, que designaremos con la sigla B, empieza más tarde que la A, pero abarca más años que ésta, y está escrita por varias manos. Entre una y otra hay diferencia en la *transcripción* de los apellidos y nombres, a veces en los nombres y apellidos mismos: v. gr., Urnieta, Hurnieta, etc... Cabría pensar que el texto B es el primero, escrito con menos esmero, y que el primero A es una copia caligráficamente cuidada de aquél. En contra de tal hipótesis cabe preguntarse, de dónde se copiaron las partidas de los años 1562-3 que faltan en B, y por qué no se copiaron las que llegan hasta 1575 que están en B que terminan en 1573 y señalan la laguna de los años 1574-5.

Ello obliga a reproducir el texto A, añadiéndole las partidas del final de B y algunas más intercaladas que omitió A.

Por otra parte cabe señalar que en la portada se dice claramente Año 1560, cuando en realidad comienzan las partidas en agosto de 1562. ¿Cabe pensar que faltan hojas? En realidad el mandato de llevar Libros de bautizados en cada parroquia databa de la visita del Obispo Pacheco de 1540. En todo caso nos hemos conformado con lo que existe y queda, y extraer de ello las noticias pertinentes.

Nuestra edición

Utilizamos para nuestra edición el texto A. Transcribimos literalmente las *primeras* partidas de los fols. 3-4, para mostrar su texto tal cual. A partir de ahí reducimos las partidas a regesto según los siguientes criterios:

Fecha: Indicamos la fecha; cuando bajo ésta aparezca más de una partida, se sobreentiende que van varias bajo la fecha señalada.

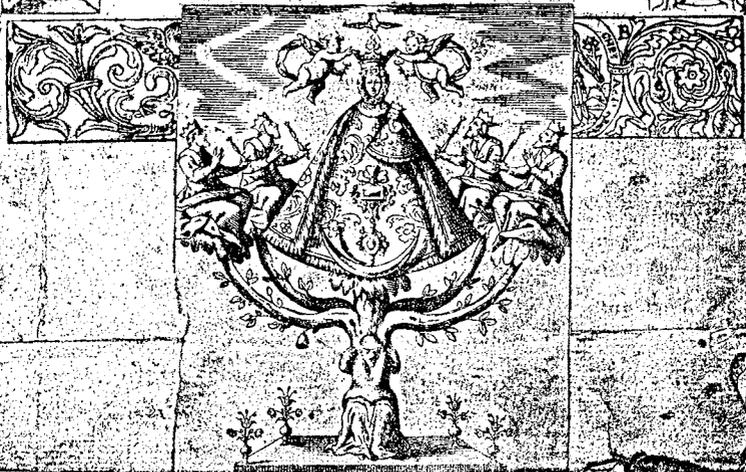
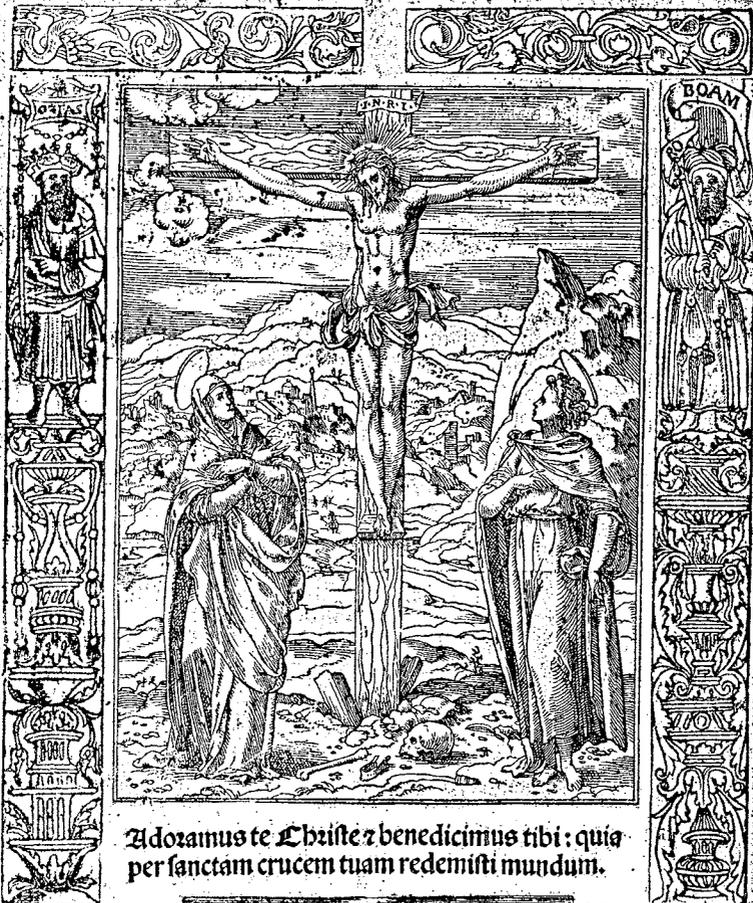
Nombre y apellido del bautizado.

Nombre y apellido de los padres: en nuestro regesto suplimos el apellido del padre, coincidente con el del bautizado, por una raya; registramos el nombre y apellido de la madre, cuando y como consta.

Tras la sigla *PP* (padrinos) van los nombres y apellidos de éstos.

Las abreviaturas *ad* = addit: añade; *om* = omite; *o. m.* = otra mano.

Libro Baptis-
 mal de la iglesia
 mayor de nra seño-
 ra sancta maria del
 ta muy noble y le-
 al villa de San seba-
 tian siendo vica-
 rio de ella el señor
 don herasmo de en-
 gomez y official
 de quipuzcoa. Año
 .1560.



4 de febrero 1565. Sebaptizo Domingo de
lobayna hijo de Pedro de lobayna y de Ana
de durango fueron padrinos don juan de
mena y catalina de durango

El mismo dia Sebaptizo Juliana
de sehataunta hija de domingo de
alhozquita y sabel fuyat fisco.
padrinos fuis fuyat y maria de
sehaueta

El mismo dia Sebaptizo Juan de gayal de hija
de Juan de garayal de y de
Julian de durango viudo de sant Esteban y
Catalina de lobayna

Dia de sant maria abeynte y
alonso de hebruo Sebaptizo. Don
alonso de hebruo hijo de don
juan de hebruo y dona maria de
mucha y annique mto de alon
so de yracay Secutario del li
tado del emperador carlos quinto
y dona maria de la cabal de
sebrua y de sante de ma de mto
de don jomey de bultroch y dona
luvia manrique hija del marquis
de aglar tomo de abogado del
senor sant juan baptista. Hija
sobrina del dho licenciado apellan
en el colijo de alcala fueron padrinos
don juan alonso manrique de mu
rica y dona marzalina de yracay
apdo y dos dnos Suyos. Ministros de la
don herasmo de durango

El mismo mes y dia Sebaptizo maria de casti
ja hija de juanes de arullaga y de Juana
de Ubaldeu fueron padrinos cristobal de
arullaga Emaripey de alio

El mismo dia Sebaptizo Sebastian de Bauas
toyur hijo de domingo de Bauas teyur y de
Catalina de hebrabe fueron padrinos de
don de anbulu de y ghaa de durango

Dia domingo honzo de febrero Sebaptizo
Juan de lobayna hijo de juanes de hebrua
y de maria anton de hebrua
padrinos juanes de lobayna y catalina
de de oro de lobayna

El mismo mes y dia Sebaptizo de oro
de aguiri hijo de juanes de aguiri
y Juana de aguiri fueron padrinos
de oro de curual y mari. Juan de
gararte

Este dia Sebaptizo de oro de abruuca
hijo de miguel de abruuca y de durango
alio cando fueron padrinos de oro
de gora y margarita de lazcano

El mismo mes y dia Sebaptizo de oro
de aguiri hijo de juanes de aguiri
y Juana de aguiri fueron padrinos
de oro de curual y mari. Juan de
gararte

Este mismo dia Sebaptizo bizen de pti
nayan hijo de juanes de yturayn de lusa
de alio fueron padrinos de alio de
alio y catalina de juan lobos

El mismo mes y dia Sebaptizo de oro
de aguiri hijo de juanes de aguiri
y Juana de aguiri fueron padrinos
de oro de curual y mari. Juan de
gararte

En 15 de febrero 1565. Sebaptizo juan
de burizual hijo de juanes de
burizual y catalina de uicu fisco
padrinos juan de de y sabel
Catalina de jaumna

El mismo mes y dia Sebaptizo de oro
de aguiri hijo de juanes de aguiri
y Juana de aguiri fueron padrinos
de oro de curual y mari. Juan de
gararte

En 15 de febrero 1565. Sebaptizo juan
de burizual hijo de juanes de
burizual y catalina de uicu fisco
padrinos juan de de y sabel
Catalina de jaumna

El mismo mes y dia Sebaptizo de oro
de aguiri hijo de juanes de aguiri
y Juana de aguiri fueron padrinos
de oro de curual y mari. Juan de
gararte

1149=

1564

cap de diciembre se baptizo
mari miguel de usiberria
hija de miguel de usiberria
y catalina de olaz fueron
padrinos dominico de goyar
y mari miguel de berra
y arcah

El mismo dia y mes se
baptizo barbara de berra
y arcah hija de miguel de
berra arca. Gomar beltra
de miranda fueron padri
nos sebastian de alcoleras
Gomara de manolo

Este dia se baptizo marta
leua de alerman hija
de al maia y de catalina
de la caude fueron padri
nos miguel de beroy
marta leua de agorreta

Este dia se baptizo maria
leija de juo de berrubi
y de gratiana de ameste
fueron padrinos petri de
amesti y mari Lopez de y
rigoy

20 de diciembre se bap
tizo juo hijo de acboa de
argamano menor y de
anna de arguelo fueron
padrinos juo de berastegui
y simona de estor

El mismo dia se baptizo
maria hija de miguel de
miraballes y de maria de
juaros fueron padrinos an
dres de miguel y mara juar
de juara

21 del dco se baptizo men
ca de usiberria hija de juo
nic de usiberria y maria de
juan de lanadaga fueron pa
drinos el sordun juan de
diacoz y la sora donna grata
de olaz gub

en 27 de diciembre se baptizo
miguel de arriola hijo de miguel
de arriola y de maria de el
laca fueron padrinos miguel
de blancafor y catalina de
licau

este dia se baptizo juan
de sey hijo de fule de sey
y de catalina de juos fueron
padrinos juan cortun y anna
de juo

este dia se baptizo domingo
hijo de petri de usibietay
maria juan de anregli fueron
padrinos domingo de amesti
y barbara de surbi

23 de diciembre se baptizo
francisco de saribay hijo de
saribay y de clara de alonso
fueron padrinos fran de m
tilia y mari miguel de
tolosa

[Apunte matrimonial del siglo XIX]

Digo yo Manuel Francisco de Soraiz, Escrivano de S. M. publico y del numero de esta Ciudad de San Sebastian, y de Guerra de Marina de esta Provincia, que mi hijo Joaquin Ramon de Soraiz contrajo matrimonio a ultimos de diziembre de 1811, siendo tambien escrivano del Numero de esta Ciudad, con Dña. Josefa Ignacia de Alzola y Uria, hija lexitima de Francisco de Alzola y Dña. Maria Ygnacia de Uria.

De dicho matrimonio nacio una hija llamada Josefa Ramona Donata de Soraiz y Alzo, a la madrugada del dia de (blanco) de (blanco) y en la misma madrugada luego del parto (aunque fue feliz) murio su madre Dña. Josefa Ygnacia de Uria.

Haviendose dado a criar a la niña Josefa Ramona Donata, murio ésta de viruelas que le atacaron en la villa de Pasajes el dia (blanco).

2.^a Nupcias

Dicho mi hijo Joaquin Ramon casó en 2.^a nupcias con Josefa Francisca de Istueta, hija legitima de Juan Ygnacio de Ystueta y... en 10 de Agosto de 1817.

En 22 de Enero de 1819 a las 7 de la mañana nació Juana Vicenta Ramona de Soraiz y Ystueta.

En 4 de abril de 1821 a las once del dia nacio Pedro Ramon Aquilino, el que murio a las 3 de la tarde del dia 23 de Octubre de 1822.

En 14 de Octubre de 1822 nacio a las 2 1/2 de su mañana Juana Calixta Torquata de Soraiz y Ystueta.

En 13 de febrero de 1823 murio dicha Josefa Francisca de Ystueta.

3.^a nupcias (a la buelta)

Digo yo Manuel Francisco de Soraiz, Escrivano de S. M. de Guerra de Marina y publico y de Numero de esta Ciudad de San Sebastian, que mi hija Maria Juana de Soraiz y Elgorriaga con D. Jose Manuel Carril, hijo lexitimo de Jose Maria Carril, tambien Escrivano del Numero de esta Ciudad, y de Dña. Francisca Caperuchipi, ha casado hoy Domingo 7 de Marzo de 1819.

Manuel (blanco) nacio en (blanco) de (blanco), hijo natural pero lexitimado por el subsecuente matrimonio de dichos D. Jose Manuel Carril y Dña. Maria Ygnacia de Soraiz.

Memoria de las bezes que se a quemado esta noble y leal villa de San Sebastian

1278. S. Marçal. Primeramente la noche del glorioso Sanct Marçal que es a treynta de junio, se quemo esta villa de San Sebastian toda ella año del Señor de mil y duzientos y setenta y ocho años. Esta bez se quemo e cayo la portada principal de la Igllesia de Nuestra Señora Santa Maria, y glessia muy antigua.

1338. Hassi mesmo se quemo otra bez año de mil y trezientos y treynta y ocho la noche de los Apostoles San Simon e Juda.

1361. S. Anton. Otrosi se halla haverse quemado la noche de Sant Anton Abbad, año de mil e trezientos y sesenta y uno.

1397. S. Valentin. Hallase así bien haverse quemado la dicha villa en quatorze de febrero día de Sant Valentin Martir, año del Señor de mil e trezientos y noventa y siete.

1433. S. Pedro. Año del Señor de mil y quatrocientos y treynta y tres hubo peste en esta villa de San Sebastian y este año hubo fuego grande en ella y se quemaron solamente quarenta cassas. Entro la gente de fuera a apagarlo y con tanto despues cesso la pestilencia. Era dia del gloriosso Apostol Sant pedro, 29 de junio.

1489. S. Inés. Hallase assi bien haverse quemado esta villa de San Sebastian en veynte y ocho de henero año de mil y quatrocientos y ochenta y nueve la noche de Santa Innes segunda Virgen y Martir y prendio el fuego de la cassa de Miguel de Aguirre Blancaflor, que es en la calle Mayor de Santa Maria, por culpa y descuydo de una moça, entre las diez y honze de media noche.

Vittoria, año 1522, dia de San Marçal. La vittoria contra Alemanes en el paso de Beobia fue dia de Sant Marçal año de 1522, murieron dellos mas de ochoçientos, ganada por los desta Muy noble y muy leal provincia de Guipuzcoa.

Otras cosas notables an aconteçido en esta provinçia dia del gloriosso Sant Marçal por donde le tienen mucha devoçion y fiesta en muchas partes. *(Al margen: Oja) La cabeça esta en el convento de San Thelmo de San Sebastian. || Sigue página en blanco.*

Memoria de las proçiones generales que se hazen de la Igllesia Mayor de Nra. Señora Sancta Maria como primera Igllesia y mas antigua en fundacion que las demas que ay en esta Villa de San Sebastian y su jurisdiccion.

S. Sebastian, Patron. Primeramente el dia de S. Sebastian, Patron desta Villa, ban en proçesion con la Reliquia del Sancto, la qual lleva el Vicario de Sancta Maria a la parrochia de S. Sebas-

tian extra muros desta Villa y en ella dize el dicho Vicario la Missa Mayor. Su vigilia es de ayuno por voto que hizo esta villa año 1598 que hubo peste primera. Año 1597 Vicario, el liçençado Santiago.

S. Roque, Patron. Dia de Sanct Roque, Patron de la Villa, ay proçesion general, la qual sale de la Igllesia de Santa Maria acavada la Misa mayor, con capas y ceptros. Es fiesta de guardar por voto echo por la Villa en el claustro de Sancta Maria año 1598, Vicario el liçençado Don Juan Lopez de Santiago, peste segunda, ante Juan de Guarnizo, escribano del numero e Ayuntamiento.

Santa Quiteria: de San Vicente. En 22 de mayo es Sancta Quiteria Virgen y Martir. Este dia ay proçesion general echa por corrupcion de los ayres y es de voto de la Villa echo con mucha necesidad. Sale de la Iglesia de S. Vicente por de fuera las murallas biejas y por delante el muelle, asta llegar a la Iglesia de Sancta Maria. o. m. ojo. Este dia viene a Sant Viçente en proçesion por voto la parrochia de S. Sebastian.

Sancta Vitoria. De Santa Maria. En diez y siete dias de noviembre son los gloriosos Martires Ascisclo y Victoria. Este dia ay proçesion general, la qual sale de la Igllesia Mayor de Sancta Maria. Es voto de la Villa echo por una victoria que hubo aquel dia. Hazese por la plaça mayor y por fuera las murallas biejas.

El dia de Ramos sale la proçesion de Sancta Maria para S. Vicente y en ella bendize los Ramos el Vicario de S. Maria.

Letanias mayores. El lunes de ledanias sale la proçesion de la Igllesia de S. Maria para S. Vicente y en ella dize la Missa Mayor el Vicario de S. Maria. El martes sale de S. Vicente para S. Maria y en ella dize la Missa mayor el Vicario de S. Vicente. El miercoles sale de S. Maria para la parrochia de San Sebastian el biejo; en ella dize la Missa Mayor el Vicario de S. Maria. Este dia bienen las cruces de S. Marçal de Alça y passase como sufraganeas a ella y ban con las de la villa en proçesion. ||

Ascension. El dia de la Ascension del Señor ay proçesion solemne, la qual sale de S. Maria acavada la Missa Mayor con capas y ceptros: este dia sale la cruz prinçipal de oro en proçesion.

Corpus. El dia de Corpus Shristi, acavada la Missa Mayor, se haze la proçesion solemne con capas y ceptros, de la Igllesia Mayor de Sancta Maria por la Villa: este dia sale la cruz prinçipal de oro.

Octavario. El dia octavo del Corpus sale de Sanct Vicente la proçesion: y a la tarde se encierra solemnemente en S. Maria el Santissimo Sacramento con proçesion por el claustro y cimiterio.

Santiago. Dia del Apostol Santiago, Patron de España, ay pro-

cesion general. Sale de S. Maria para la hermita de Santiago de S. Martin. Dize la Missa mayor el Vicario de S. Maria.

S. Lorenzo. Dia de Sant Lorenzo Martir ay proçesion particular dotada, la qual sale de S. Maria para la Basilica de Santa Cathalina. El Prior del Cavildo dize la missa. La Monja de Fernandez dexo cient ducados para que con siete ducados se hiziese la proçesion.

S. Bartholome. Dia del Apostol Sanct Bartholome ay procession general. Sale de la Iglessia de S. Maria para el convento de S. Bartholome. Dize la Misa Mayor el Vicario de S. Maria.

Dia de S. Marcos Evangelista es la ledania mayor. Este dia sale la proçesion de la Iglessia de S. Maria por la Villa.

Notta: Todas las proçesiones particulares que por neçesidad la Villa pide al Cavildo salen tan solamente de la Iglesia de S. Maria y en ellas se lleva por los señores saçerdotes la Imagen de Nra. Sra. del Choro de la dicha Iglessia: imagen de mucha devoçion.

Notta: En todas estas proçesiones y en las que se hazen en S. Viçente las tres cruces de Santa Maria prefieren y ban las hultimas como mas antiguas desde la fundaçion de Santa Maria, que es la primera Iglessia que se fundo en esta Villa de San Sebastian. En las proçesiones de S. Maria viene la cruz de S. Viçente y ba delante las tres cruces de S. Maria y la cruz de S. Sebastian el viejo tiene su asiento delante la cruz de S. Vicente, aunque sea en su mesma Iglessia: dia de San Sebastian y Vispera de la Ascension y S. Quiteria. ||

Notta. El Vicario de la Iglesia Mayor de Sancta Maria en todas las procesiones de su Iglesia y de Sanct Bicente lleva el mas eminente lugar y mas principal como Vicario mas antiguo, como consta de la Visita del reverendisimo Obispo Don Pedro Pacheco que esta en el libro de Visita del año 1540 desta Santa Iglessia, que es el hultimo del Choro de la mano derecha; y el hultimo del choro izquierdo el Vicario de Sant Viçente.

El Prior del Cabildo desta Villa tiene su asiento estando los dos Vicarios en la procesion: delante el Vicario de S. Maria en el choro de la mano derecha.

La Bulla de la Santa Cruzada es recebida solemnemente con palio desde la plaça mayor desta Villa por el Vicario de Santa Maria y Cavildo, y es llevada a la Iglessia de Santa Maria y en ella se predica el sermon por el Señor Comisario: salen a reçibirla las santas Cofradias.

La visita visita (*sic*) del Sancto Offiçio de la Inquisicion se haze en la Iglessia de Santa Maria y su hedito y anatema y sermon de la fee; desde su fundacion.

El Señor Obispo de Pamplona quando viene a bisita a esta

Villa de San Sebastian sale el Prior y Cavildo solemnemente en procesion con capas y ceptros a la Plaça Mayor della a reçebirle y le traen a la Iglessia Mayor de Santa Maria, donde haze su primera visita; y despues en San Viçente.

Todos los señores sacerdotes desta Villa cantan sus primeras Missas nuevas en la Iglessia de Sancta Maria.

Las honrras de los Reyes de España se hazen en la Iglessia Mayor de Santa Maria y año de 1598 se hizieron en la dicho Iglessia a 12 de nobiembre las honrras del Rey Don Felipe segundo, y el Liçenciado don Juan Lopez de Santiago, Vicario de la dicha Iglessia, hizo el offçio y dixo como Vicario la Missa Mayor.

La jura de los Reyes y Alcaldes desta Villa se haze en la Iglessia de S. Maria.

Ave Maria de San Vicente. Desde el año de 1591 aca se dize la Salve los savados en S. Vicente y se tañe al Ave Maria las tardes, y a las noches las Animas de purgatorio, lo qual antes de aquel año no se solia hazer. Procuroló como pudo se hiziese el Maestro Alvisua, Vicario de S. Vicente y offiçial.

Palio de Santa Maria y Estandarte. Y en tiempo del dicho Vicario, año 1596, se le quito al estandarte de Santa Maria su lugar el dia del Otavario y al palio que llebaba el Mayordomo de Sta. Maria, que era a la mano derecha y, a esta causa no ha agora por haverle quitado su lugar antiguo donde siempre yban, y un parrochiano de S. Vicente el dia del Octavario sacó a fuerça el estandarte de S. Maria y hubo grandes pleytos, y sobre el salir de la capa de brocado. Dios perdone a quien fueron caussa destes inconvenientes y todo fue por hazer mal al Vicario de S. Maria. ||

S. Telmo. Año de 1531 se fundo en esta Villa el convento de San Thelmo, que es de la Horden de Sancto Domingo.

Cofradia de los juramentos en Santa Maria. Año 1552 años fray Antonio de Çafra, Prior de San Thelmo, fundo personalmente en la Iglessia Mayor de Santa Maria desta Villa la Cofradia del Santissimo Nombre de Jesus, que es dicho de los juramentos, y muchos años despues la an intentado en San Thelmo y hubo declaraçion de los Señores Cardenales de la Reformacion de Roma que la dicha Cofradia estava bien fundada y no la quitasen ni inquietasen los frayles: y cogieron la carta con poco temor de Dios los frayles al Bachiller Berrasoeta y Pedro de Guarnizo escrivano y estan oy dia con ella.

Prior del Cavildo en Santa Maria. El Prior del Cavildo desta Villa es añal y todo su año tiene su asiento y reside en la Iglessia de Santa Maria, como Iglessia mas antigua.

S. Marçal y Pasaje desta parte: desde el año de 1540 aca, y Baptismo de pila en Alça y Pasaje-Capillos del Vicario de Santa

Maria. Las Parrochias de S. Marçal del lugar de Alça y S. Pedro del Pasaje son sugraneas (*sic*) a la Igleſſia Mayor de Santa Maria y a ella dan sus primicias de antes que fuesen iglesias, que no a mucho tiempo que lo son; y al Cavildo los diezmos: y las dos Vicarias destas iglessias a de proveer el Prior y Cavildo sin intervencion de legos ningunos de Alça ni Pasaje. Y los capillos de los baptizados destas yglessias lleba como derechos a el devidos el Vicario de Santa Maria conforme carta partida y hallaran conocimientos de los Vicarios de Santa Maria firmados en hambas iglesias en los libros de los Baptizados, y no se descuyde en cobrarlos y firmar el libro. Y las monjas destas yglesias nombra el Vicario de Santa Maria.

Benefiçios: Quando baca algun benefiçio, se bota por los patronos que son los benefiçiados enteros y Villa en la Igleſſia de Santa Maria en el altar de San Juan.

Angel Custodio es fiesta desde el año 1605. La fiesta del Angel de la guarda se mando guardar por el señor Obispo de Pamplona don fray Matheo de Burgos año 1605 por todo el obispado y rezar del, debaxo de offiçio doble, en primero de março de cada año.

Don Herasmo de Engomez, Vicario de la Igleſſia Mayor de Sancta Maria, fue nombrado Vicario en 26 de septiembre del año 1560 por el Prior y Cavildo tan solamente, sin intervencion de legos ningunos; despues de su muerte intentaron injustamente el negro patronazgo secular. ||

Quando alguna nau se bota a la mar en el astillero desta Villa se lleba a ella la cruz de la Igleſſia Mayor de Sancta Maria y se tañe la campana mayor al reço de la gente para botar la nau.

Nota. La clausula del testamento del liçenciado Luscando, Vicario de Santa Maria, sobre la cassa que dexo a los Vicarios de Santa Maria, se hallara a fojas setenta y uno del libro de los Mandatos desta Santa Igleſſia, en la visita del señor Dotor Alquiça, año 1569, Mandato primero.

Honras del Emperador en Santa Maria. Siendo Vicario de la Igleſſia de Nra. Señora Sancta Maria desta dicha Villa el señor Bachiller don Domingo de Aguirre, año de 1559, se hizieron en la dicha santa iglessia las honrras del Emperador Carlos primero. El dicho Vicario dixo la Missa Mayor.

El reverendissimo don Pedro Pacheco, el año de 1540, mando que hubiesse pila de baptismo en la iglessia de Alça y en el Pasaje por la distancia del camino que ay, sin perjuicio de las parrochiales de Santa Maria y San Viçente, como se hallara en el libro de las visitas de Alça el dicho año estando en visita en esta Villa.

Año de mil y quatroçientos y çinquenta y uno fue y se hizo

la escritura de concordia y conbenio de la fundaçion de la Igleſſia de Alça entre el Vicario de Santa Maria y San Vicente, el Bachiller don Pedro de Merchin y don Pedro de Oquendo, Vicario de San Vicente y el Prior del Cavildo de San Sebastian el Bachiller don Domingo de Jauregui, y entre los vezinos del lugar de Alça, como consta por una escritura que tienen bieja de pergamino.

o. m. El año de 1630, a los 6 de febrero, dia de Sta. Dorotea, a las nueve horas y media de la noche, prendio fuego la cassa en que vivia Martin de Echebelz, que es de Thomas de Arriola, y se quemaron 170 cassas y llego el fuego asta el pozo nuevo de Surrriola y cassa que esta en frente de Nicolas de Egoabil, y esta quema fue en espacio de aquella noche y asta medio dia del dia siguiente, siendo alcaldes Martin de Amezqueta y Martin de Ben. *o. m.* Ay procession este dia, concurre la Compañia y la comunidad de S. Francisco. ||

El año de 1636 entro el exercito español por esta Provincia de Guipuzcoa: eran alcaldes Juan Lopez de Argos y Francisco de Burgos.

El año de 1638 vino el exercito de Francia y sitio a Fuenterrabia desde dos de julio asta los siete de septiembre, en que los españoles derrotaron al enemigo. Y por este suceso (que fue milagroso) se haze cada año procession general con capa y petros el dia de la Natividad de la Virgen Cantissima y su vispera se ayuna por voto que tiene hecho esta Provincia de Guipuzcoa, y sale de la Parroquial de Santa Maria. Este año eran alcaldes Francisco de Beroiz y Juan de Aguzquiza. ||

[Partidas de matrimonio]

Año 1564 y 1565

Vicario Don Herasmo y ofiçial

cinco

(f. 1)

En 5 de deziembre yo don Erasmo Dengomez, bicario perpetuo de la Yglesia mayor de Sancta Maria desta Villa de San Sebastian, y ofiçial de la muy leal provincia de Guipuzcoa, diocesi de Pamplona, que case a Juanes de Casanueva y Graçia de Echeandia, vezinos desta dicha villa, de edad de mas de 25 años y no tenian padres ni madres que ya fallecieron, en las casas del señor Juanes de Oyaneder, siendo testigos Cristobal Diaz Campaya, secretario del señor bisitador el doctor Alquiça, en el qual tiempo se allo en la villa y casas, y Juanes de Echeberria y Martin Dezpeleta y su muger Catalina de Yarça, echadoles denunciaciones por el pulpito. (*Al margen, o. m.*: Velados por el Vicario).

En 17 de deziembre yo don Erasmo Dengomez case ha Juanes de Ansa hijo de Juanes de Ansa e a Ysabela de Aguirre, hija de Juanes de Aguirre e Mari Juan de Arizpe, vezinos desta dicha villa, en presencia y consentimiento de la madre de la dicha Ysabela, quel padre era defunto, y el dicho Janes lo mesmo los tenia defuntos, hechas las denunciaciones por el pulpito en tres dias de fiestas de guardar por la horden que el sacro concilio lo manda y mandato del obispo mi señor, en las casas de Pedro de Laborda que son cerca del poço que dizen de la calle mayor. Fueron testigos que se allaron presentes Maese Martin de Liçarça, Pedro de Echaue, Martin de Soroa, Domingo de la Lana, Maria Perez de Luscando, Ana de Juan de Laredo, Domenja de Uacue, Mari Martin de Seguro. *o. m.* Belolos el Vicario.

Año 1565

En 26 de deziembre, prencipio del año 1565, yo don Erasmo Dengomez case en az de la Sancta madre Yglesia por la horden del sacro concilio y probision del obispo mi señor, echas las denunciaciones por el pulpito, a Luis de Alçate y Mari Juan de Echeberria, vecinos desta villa de San Sebastian, en la cabaña de Martin de Billafranca y Luisa de Yllareta su muger. Fueron testigos Juanes de Miramon, Pedro de Çabaleta, Miguel de Andueça, Catalina de Olayça e Maria de Alçate, Martin de Berrozpe, los quales dixieron que no abia entre los contrayentes impedimento alguno que ympediese el dicho matrimonio, sobre aberselos declarado. *o. m.* Belaronse en Santa Maria.

Año 1565

En 21 de henero, yo don Erasmo Dengomez, case en az de la sancta madre yglesia por la horden del sacro concilio y probision del obispo mi señor, echas las denunciaciones por el pulpito, a Martin de Caminos y Mari Miguel de Huacue, vezinos y naturales desta villa de San Sebastian, en las casas de Juan de Caminos y Mari Juan de Guarnizo su muger. Fueron testigos el doctor Auzmendi y el bachiller Guarnizo, el bachiller don Luis de Yturralde (1v), Pedro de Guarnizo mayor en dias, Baltasar de Lerchundi, Sebastian de Corrobedo, Francesa de Bayres, Marilopez de Caminos, Petronilla de Guarnizo, todos y todas naturales y vezinos del pueblo, con consensu y boluntad de sus padres y mayores que a ello se allaron presentes. *o. m.* Velaronse en Santa Maria.

En 18 de henero, yo don Erasmo Dengomez, case en az de la sancta madre yglesia por la horden que el sacro concilio y probision del obispo mi señor, hechas las denunciaciones por el pulpito,

a Guillem Roso e Maria de Cubilibia, vezinos y abitantes en esta villa de San Sebastian, en casa de Esteban de Sansust, siendo testigos Juan Lopez de Aliri y Miguel Ruyz Delduayen y Juan Martinez de Sarastume y Martin de Arriola y dicho Esteban y Juanes de Yriarte y Nabarra de Casanueba y Maria Gomez de Garay e Graçia de Aya y Marta de Sansust. o. m. Velaronse en Santa Maria.

Regesto

4 febrero. *Pedro de Lesançin, natural de Oyarzun, y Maria Martin de Casanueba, habitantes en esta villa, en casa del Lic. Hunça, alcalde. Testigos: El dicho Lic. Hunça, Juan Martinez de Sarastume, Graçian del Pasaje, Juanes de Berrospe, Desirada de Hurnieta, Maria Perez de Ollo, Simona de Yarça, Maria de Arbelaiz y Perez de Hurnieta. o. m. Velaronse en Santa Maria.*

11 febrero. *Juan de Elorrio, natural de Nunay (?) y Maria Gomez de Angeo, vecina y natural de esta villa, en casa de sus padres y presencia de ellos con su consentimiento, siendo testigos Martin Peres de Alcaraeta, Esteban de Santiago, Juan Bono de Casanueba, Luisa Dengomez, Catalina de Santiago, Nabarra de Casanueba "con otros muchos deudos y parientes y vezinos". o. m. Belaronse en Santa Maria.*

11 febrero. *Yo el bachiller Yturalde, presbitero quagutor, con liçençia del señor Vicario, case en az de la sancta madre yglesia por la horden que el sacro conçilio y probision del obispo mi señor, hechas las denunciaciones por el pulpito (2r) de la dicha Iglessia mayor de Sancta Maria de esta villa de San Sebastian, a Juanes de Leaburu y Mari Miculau de Casares, en la casa de Francisco de Landriguer, siendo presentes por testigos Sebastian de Urnieta menor e Antonio de Ayerdi e Miguel de la Parada, Domingo de Liçarça, Juanes de Amezti e otros muchos. Velaronse en Santa Maria por el Vicario de ella. (Resto de folio en blanco).*

[PARTIDAS DE BAUTISMO]

Año 1562

Vicario don Herasmo

(fol. 3)

En 24 de agosto se baptizo Bartolome de Çamora, hijo de Diego de Çamora e Marisanz de Aguinaga. Fueron padrinos Domingo de Yarça e Madalena de Caminos. o. m. Preste el Vicario Don Herasmo.

En 29 del mesmo mes se baptizo Madalena de Bera, hija de Ana de Vera y de Miguel de Verastegui. Fueron padrinos Madalena de Alça y don Martin de Goyeneta.

El mesmo dia y mes se baptizo Catalina de Hecheberri, hija de Anton de Hecheberri y Catalina de la Parada. Fueron padrinos Miguel de Hecheberri y Marta de Olaria.

o. m. A principio del año de 62 se bautiço Maria de Urrutia.

En 6 de setiembre se baptizo Juana de Juanes Noet, ija de Juanes Noet hingles e Marilopez de Remon. Fueron padrinos Antonio Tonson e Juana de Larrea.

El mesmo mes y dia se baptizo Ana de Sancta Clara, hija de Esteban de Santa Clara e Catalina del Pasaje. Fueron padrinos Martin de Hurnieta e Pascoala Dengomez.

En 8 de setiembre se baptizo Juanes de Fagola, hijo de Fagola y Madalena de Cale. Fueron padrinos Luis Cruzat y Maria Perez de Berastegui.

El mesmo dia y mes se baptizo Marta, hija de Joanes de Leiča y Maria de Beitia. Fueron padrinos Juanes de Hescurra y Maria de Berastegui.

En 13 de setiembre se baptizo Pedro de Araçu, hijo de Pascoal de Araçu y Catalina de Maria Alcoet. Fueron padrinos Enrique de Setefort y Marquia, muger de Honofre de Araçu.

En 14 de setiembre se baptizo Martin de Billa franca, hijo de Simon de Billa franca y de Maria de Ayçola. Fueron padrinos Martin de Sarrondo y Graciana de Goycoechea.

En 15 de setiembre se baptizo Juanes de Aguirre, hijo de Juanes de Aguirre e Yoaniça de — Fueron padrinos Maestre Pedro de Aguirre e Ana de Laredo.

En 18 de setiembre se baptizo Domingo de Polit, hijo de Luis de Polit e Maria Anton de Sanrracelayn. Fueron padrinos Domingo de Sanrracelayn e Margarita de Portal. o. m. Preste don Herasmo, Vicario.

En 20 de setiembre se baptizo Catalina de Ariçola, hija de Martin de Ariçola y de Maria de Lesaca. Fueron padrinos Martin de Hurnieta y Catalina de Holaiçola.

En 22 de setiembre se baptizo Martin de Aliri, hijo de Juan Lopez de Aliri y Gracia de Legazpia. Fueron padrinos Sancho Ben-gomez y Barbara de Hunanue. o. m. Preste el Vicario don Herasmo.

En 25 de setiembre se baptizo Miguel de Costa, hijo de Miguel de Costa y Catalina de Arçu. Fueron padrinos Miguel de Beroyz y Barbara de Beroyz su hija.

En 26 de setiembre se baptizo Juanes de Chaniz, hijo de Juanes de Chaniz e Mari Dominguez de Sustio. Fueron padrinos Pelayo de Chaniz y Maria Perez de Sustun.

El mismo mes y dia se baptizo Petri de Echeberria, hijo de Petri de Hecheberria e Maria Martiz de Hurangui. Fueron padrinos Miguel de Alegria y Gracia de Yrari. o. m. Preste don Herasmo, Vicario.

En 27 de setiembre se baptizo Martin de Larrea, hijo de Anton de Larrea y Maria de Barrasoeta. Fueron padrinos Martin Fernando y Maria de Berayarça.

El mismo mes y dia se baptizo Catalina de Liçarça, hija de Domingo de Liçarça e de Sebastiana de Larrea. Fueron padrinos Andres de Plaçaola y Catalina de Liçarça. o. m. Preste el Vicario.

(Sigue página en blanco).

Sin foliar (3r bis).

El mismo dia, mes e año se baptizo Catalina de Araznavar, hija de Laurenz de Araznabar y Domenga de Mercader. Fueron padrinos Martie de Serna y Catalina de Durango.

El mismo mes y dia e año se baptizo Maria Hortiz de Arriagarayn, hija de Martin de Arriagarayn y Maria Perez de Çarauz. Fueron padrinos Anton de Oquendo y Maria Hortiz de Oquendo.

En 29 de setiembre se baptizo Miguel Descura, hijo de Juanes Descura e Juana de Ines (?). Fueron padrinos Pedro de Goiaz e Maria de Arano.

Octubre de 1562

A 4 de octubre se baptizo Francisca de Liçarça, hija de Miguel de Liçarça y de Marigomez de Suastieder. Fueron padrinos San Juan de Alquiza y Marijoan de Suastieder.

El mismo dia, mes e año se baptizo Maria de Larrachao, hija de Juanes de Larrachao y de Maria de Laborda. Fueron padrinos Martin de Gurrpide y Marijuan de Belsu.

El mismo dia, mes e año se baptizo Francisca de Santo Domingo, hija de Pedro de Sancto Domingo de la Calçada y Mari Jeres de Yturayn. Fueron padrinos Pedro de Santesteban e Catalina de Rotarte.

A VI de octubre se baptizo Maria de Blancaflor, hija de Luis

de Blancaflor e Maria Gomez de Gorriti. Fueron padrinos Pedro de Garagarça e Sebastiana de Aguirre.

A 11 de octubre se baptizo Françisca de Galarraga, hija de Domingo de Galarraga e de Catalina de Leturia. Fueron padrinos Juan Lopez de Aguirre y Mariandrio de Galarraga.

Dicho dia se baptizo Maria de Orendayn, hijo de Domingo de Orendayn y de Marijoan de Loystarain. Fueron padrinos Martin de Hernando y Mari Martin de Aynduayn.

En S. S. a 11 de octubre 1562 se baptizo una criatura hija de Pedro Sayn y Maria de Arcabaleta. Fueron padrinos Martin de Miramon, señor de la casa de Miramon, y Simona de Reçusta, muger de Sebastian de Hurnieta.

A 12 de octubre se baptizo Juanes de Malega, hijo Juana (sic) de Malega y Maria Anton de Cachola. Fueron padrinos Martin de Ayet e Catalina de Ybarçabal.

A 13 de octubre se baptizo una criatura hijo de Sebastian de Echeberria y Maria Juan su muger, vezinos del Pasage. Fueron padrinos Juanes de Miramon y Domenja Huacue. Llamase Miguel. o. m. Preste el Vicario don Herasmo.

A 15 de octubre se baptizo Françisca Flores, hija de Martin Flores y Catalina de Burbo. Fueron padrinos Françisco de Mutilloa e Marigomez de Laborda.

A 18 de octubre se baptizo Martin de Gayangus, hijo de Saubat de Gayangus e Marijoan de Gamboa. Fueron padrinos Martin de Hernando e Catalina de Hernando (f. 4r).

Año 1562

Todo de o. m.

En 18 de octubre del dicho año se baptizo en la Iglesia Mayor de Sancta Maria desta muy noble y leal villa de San Sebastian Catalina de Alçate, hija legitima de Juanes de Alçate y de Mari Juan de Larranbide. Fueron padrinos Sebastian de Urnieta y Mari Joan de Alçate. Preste el Vicario.

A treinta de septiembre del dicho año se baptizo Mari Perez de Larrandebuno, hija legitima de Joanes de Larrandebuno y de Maria (blanco). Fueron padrinos Juan Hurtiz de Salazar y doña Maria de Çandategui. Preste el Vicario d. Herasmo.

A dos de octubre del dicho año se baptizo en la Iglesia Mayor de Sancta Maria desta muy noble y leal villa de San Sebastian, Maria de Hurrutia, hija legitima de Julian de Hurrutia y Barbara de Burbo. Fueron padrinos Juan Lopez de Aguirre y Catalina de Arsu. Preste don Herasmo, Vicario y offiçial.

A dos de octubre del dicho año de 1562 se baptivo en la dicha sancta Igllesia Martin de San Malet, hijo legitimo de Juanes de

San Malet, vezzino desta parte del pasaje de San Sebastian. Padrinos Pedro de Lazcano y doña Gracia de Olaçaval. Preste el Vicario d. Herasmo.

Este mesmo dia se baptizo en la dicha Iglessia Maria de Fuslan, hija de Andres Fuslan ingles estante en cassa de Esteban de Sansust. Fueron padrinos el dicho Esteban y su hermana Mari Anna. Preste el Vicario don Herasmo.

A ocho de octubre se baptizo Juanes de Yribeytia, hijo de Pedro de Yribeytia y de Catalina de Yturbide. Fueron padrinos Miguel de Beroys el biejo y Barbara de Sarobe.

A beynte de octubre del dicho año se baptizo en Santa Maria Miguel de Echayde(hijo legitimo de Joanes de Echayde y de Margarita de Echeverria su muger. Fueron padrinos Juan Hortiz de Salazar y Cathalina de Ganboa.

(Sigue una larga rúbrica vertical que cubre el resto de la hoja y la página siguiente en blanco. A partir de aquí damos las partidas en regesto).

(fol. 5).

18 octubre. Domenja de Colartea: Tomás de Colartea y Mari Perez —. PP: Juanes de Ybarrola y Domenja de Cale.

— Miguel de Arriola: Pedro de Arriola y Mari Gomez de Barrrena. PP: Miguel de Erauso y Marigomez de Arrieta.

— *(En recuadro y con X al margen)*: Juan Martínez de Verasoeta: Juanes de Berasoeta y Maria Miguel de Alegría. PP: Lorenzo de Berasoeta y Marta de Alçega.

25 octubre. Juanes de Aristegui: Pedro de — y Maria de Alçate. PP: San Juan de Goyaz e Isabela de Landriguer.

— Antonio de Gines: Anton de — y Ana de Garro. PP: Sebastian de Babaça y Mari Beltran de Arizmendi.

— Maria de Lerin: Juanes de — y *(tachado)* Cathalina de Espinossa. PP: Esteban de Santiago y Mari Miguel de Albizu.

28 de octubre. Luesa de Aguirre: Juanes de Aguirre, dicho Tompes, y Graçia de Goiaz. PP: Pedro Cardel, madrina Luisa Dengomez.

1 noviembre. Simon, hijo de Ladron de *(blanco)* y Catalina de Berrobi. PP: Pedro de Sierra y Maria de Malta.

— Francisca de Gueredia: Juanes de — y Catalina de Luscano. PP: el Licenciado Herçilla y Margarita de Lasarte.

2 de noviembre. Marquesa de Albistur: Saubat de — y su muger. PP: Juan Martínez de Sarastume y Maria de Oyarçabal.

4 de noviembre *(en recuadro)*. Juan Martinez de Sarastume: Juan y Maria Perez de Urnieta. PP: Sebastian de Hurnieta mayor y Maria Perez de Echave.

8 de noviembre. Catalina de Çubieta: Martin de — y Mari Juan de Bengoechea. *PP*: Pedro de Bengoechea y Catalina de Durango.

— Graçia de Aguirre: Juanes de — y Clara de Ezcurra. *PP*: Sebastián de Hurnieta menor y Graçia de Çalbide.

— Maria de Echeberria: (j) y su mujer Bernardina de Larramendi. *PP*: Bernaot de Larrachao y Catalina de Durango.

— Nicolas de Hormaechea: Domingo de — y Maria Lopez de Labayn. *PP*: Nicolas de Gamboa y doña Maria de Alçega.

9 de noviembre. (*En recuadro y con señales en el margen. ojo*). Martin de Martelin: Henrrique de —. *PP*: Juan Lopez de Aliri y doña Urraca Lopez de Elduayen.

11 de noviembre. Graçia de Mursundegui: Juanes de — y Catalina de Artolega. *PP*: Miguel de Arano y Graçia de Pollon.

15 de noviembre. Maria de Ladero: Juanes de — y Marigomez de Uresti. *PP*: Juanes de Uresti y Maria de Legarra.

17 de noviembre. Echasterrina de Portu: Juanes de — y Catalina de Vilar. *PP*: Miguel de Beroiz y Mariperez de Villafranca.

18 de noviembre. Martin: Juan e Marijuan. *PP*: Martin de Hernando y Catalina de Verastegui.

22 de noviembre. Marijuan: Pedro de Posada y Marijuan de Alegria. *PP*: Martin Perez de Çuastieder y Maria Juan de Alquiça.

25 de noviembre. Esteban de Çuçaya: Juan de — y Mari Martin de Ribera. *PP*: Juan Lopez de Estor y Catalina de Mindegua.

26 de noviembre. Julian Destero: Juan — y Mariagomez de Gambarechea. *PP*: Julian de Laborda y Maridomingo de Ganbarechea.

28 de noviembre. Martin de Echeberria: Domingo de — y Maria Perez (*blanco*). *PP*: Martin de Gurrpide y Maria Anton de Ybayçabal. La madre bibe en la caseria de Laguras.

29 de noviembre. Domingo de Larrea: Martin de — y Miquela de Liçarça. *PP*: Domingo de Larracha y Catalina de Durango.

— Catalina de Alçate: Martin de — y Maria de Ezcurra. *PP*: Sebastian de Arizmendi y Catalina de Presa.

30 de noviembre. Francisco de Arriola: Joan de — y Domenja de Hormaechea. *PP*: Francisco de Mutilloa y Catalina de Durango.

— Catalina de Yriarte: Martin de — e Maria de Galarraga. *PP*: Pero de Araiz y Catalina de Yriarte (fol. 6).

1 de diciembre. Maria: Juanes de (*blanco*) y Marimartiz de Ariurdina. *PP*: Sebastian de Urnieta y Marisanz de Bergara.

3 de diciembre. (*En recuadro y al margen, ojo*). Mariana de Laçon: Martin de — y doña Urraca de Elduayn. *PP*: Juan de Laçon y doña Gracia de Olaçabal.

6 de diciembre. Juanes de Escorça: Juanes de — y Catalina de Goycoechea. *PP*: Juanes de Berrasoeta y doña Ana Perez de Ariz.

8 diciembre. Jaime: Bartolome de Durandegui y Mari Miguel de

- Berasategui. PP: Jaime de Garraça y Mari Perez de Hegusquiça.
 17 de diciembre. Domingo de Arnaobidao: Domingo de — y Maria Juan de Fautes. PP: Juan de Arana y Maria de Alcaraeta.
 19 diciembre. Marquesa de Arraçain: hija de Ysabela de Arraçain, que el padre es secreto. PP: Esteban de Murguil y Maria de Oyarçabal.
 20 de diciembre. Mari Perez de Santiago: Martin de — y Catalina de Laborda. PP: Juan Lopez de Aguirre y Mari Perez de Cachola.
 21 de diciembre. Maria: Martin de Ecurra. PP: Sebastian de Solaga y Maria de Goicoechea.
 21 de diciembre. Antonio: (*dos rayas*). PP: Juan Perez de Berasoeta.
 26 diciembre. Esteban de Mendaro: Esteban de — y Maria de Portu. PP: el Liçençiado Hercilla y Catalina de Durango.
 27 de diciembre. Juan de Aranburu: Pedro de — y Maria de Murguia. Compadres don Juan de Ydiacaiz y Francesa de Aramburu.
 — Barbara de Tapia: Martin de — y Catalina de Liçarça. Compadres Juan Perez de Gainza y Barbara de Beroiz.

Año 1563

o. m. Vicario Don Herasmo

- 1 enero. Catalina de Tolosa: Esteban de — y Maria de Yçarroa. PP: Santiago de Jaen y Catalina de Durango.
 — Simona de Yllarreta: San Juan de — y Maria Perez de (*blanco*). PP: Martin de Villafranca y Ana de Bilar, vezinos de San Sebastian (f. 6v).
 — (*En recuadro con una manecilla al margen*). Maria de Lazcano: Pedro de — y Milia de Lasarte. PP: don Juan de Ydiacaiz y doña Maria de Çandategui.
 3 de enero. Maria Satrafort: Enrique Satrafort y Barbara de Yarça. PP: el bachiller Yturralde y Ana de Larredo.
 6 de enero. Guilleme de Mastrit: Guillem de Mastrit y Catalina (*raya*). PP: El liçençiado Hercilla y Juana Maria de Bildain.
 — Antonio: Martin de Azac y Estebania de Amolaz. PP: Martin de Arpide y Catalina de Segura.
 X de enero. Luisa: Bartolome Bautista y Maria Dominguez de (*raya*). PP: Agustin de Artola y Luisa de Barrena.
 — Maria: Martin Perez de Mutio e Ysabela de Mutio, el padre Clemente de Agorreta. El padrino Marcos Pineo y Mariana de Bunita.
 — Maria de Hurdayaga: Andres de — Maria de Yturbide. PP: El liçençiado Herzilla y Marimartinez de Gauna.

12 de enero. Juanes de Hernani: Esteban de — y Catalina de Aramburu. *PP*: Francisco de Segura y doña Graçia de Olaçabal.

13 de enero. Juanes: Martin Arano de Balancegui y Catalina de Berrasoeta. *PP*: Juan Perez de Berasoeta y Luisa Dengomez.

17 de enero. Sebastian de Returbi: San Juan de — y Graçia de Berrasoeta. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Catalina de Segura.

— Domenja de Casares: Juanes de — y Hana de Çabalegui. *PP*: Guillen de Casares y Domenja de Aya.

— Maria de Sasoeta: Martin de — y Marina. *PP*: Juanes de Yribarren y Maria de Arbelaiz.

— Juanes de Bunita: Peromartinez de — y Juana de Azcarate. *PP*: el liçençiado Herçilla y Anaperez de Araiz.

— Madalena de (*raya*): Juan Frances y de (*raya*). *PP*: Sebastian de Hurnieta mayor en dias y Madalena de Reçusta (f. 7).

23 enero. Marianton de Estor: Anton de — y Catalina de Billabiçiosa. *PP*: Doña Maria Anton de Ybaiçabal.

— Sebastian de (*raya*): Domingo de (*raya*) y Maria Miguel de (*raya*). *PP*: Sebastian de Hurresti y Maria Anton de Erauso.

25 enero. Margarita de Lascoayn: Martiarano de — y Maria Perez de Masorarain. *PP*: Martin Perez de Arbelaiz y Catalina de la Parada.

(Sigue una partida tachada).

26 enero. Margarita de Basabe: Martin de — y Marijuan de Cardel. *PP*: El bachiller Guarnizo y Catalina de Billabiçiosa, muger de Anton de Estor.

26 enero. Margarita de Basabe: Martin de — y Marijuan de de Arilaga. *PP*: Martin de Lasao y Maria Dominguez de Arzac.

31 enero. Cristobal de Amezti: Pedro de — y Marijuan de Aristeguieta. *PP*: Pedro Aresteguieta e Catalina de Amesti.

— Luis de Ysaso: Juanes de — y Catalina de Ysaso. *PP*: Luis de Cruzat y Maria de Arbide.

— Maria: hija de (*raya*) y de Maria Antonia Echabe. *PP*: Juan Lopez de Legarra y Maria Anton de Ybaiçabal.

2 febrero. Juanes: Juanes de Echeberria y Maria de Eleyçalde. *PP*: Juanes de Ygola y Catalina de Durango.

— Maria: Domingo de Aldabalde y Domenja de Araneder. *PP*: Juanes de Aldabalde y Catalina de Yraeta.

— Ana: Jofre de Yribarren y Mari Dominguez de Leyçalde. *PP*: Domingo de Leiçalde y Ana de Yrinavar.

— Domingo: Domingo Lopez de Najera y Catalina de Lasarté. *PP*: Maese Martin del Puerto y Mariperez de Chane (*sic*).

7 febrero. Ana: Miguel de Leyça y de Graçia de Yradi. *PP*: Juanes de Leyça y Ana de Orendayn. (7v.)

— Domingo de Sabando: Pedro de — y Catalina de Beditua. PP: Domingo de Yarça y Maria Martiz de Sastriga.

— Miguel de Liçarça: Martin de — y Domenja de Casares. PP: Pedro de Upelategui y Simona de Estor.

14 febrero. (*Señal al margen*). Juanes de Galarraga: Martin de — y Maria de Yarça. PP: Juan de Galarraga y Maria Juan de Garate.

18 febrero. Catalina de Miramon: Juanes de — e Juana de Berroizpe. PP: Pedro de Guarnizo y Mari Juan de Guarnizo.

26 febrero. Se baptizo Catalina de, la qual criatura hallaron en la yglesia o çimiterio de Sancta Catalina. PP: Martiarano de Balençegui y Catalina de Yrigoyen.

28 febrero. Juanes de Alço: Pedro de — y Maria Fagola. PP: Juanes de Loperdi e Barbara de Petriarça.

— Mariana de Alçolaraz: Maese Juan de — y Maria Royz de Angobin. PP: Luis de Plaçaola y Ana de Laredo.

3 marzo. Miguel de Çabalegui: Pascoal de — y Catalina de Çabalaga. PP: Miguel de Çabalegui y Mari Martin de Çabalaga.

4 marzo. (*En recuadro*). Juanes de Casanueva: Juan Bono de Casanueva y Barbara de Galarraga. PP: Su abuelo y Ynabarra de Casanueva su tio fueron padrinos.

5 marzo. Maria de Aranburu: Domingo de — y (*blanco*). PP: Francisco de Mutilloa y Maria de Yturan.

7 marzo. Maria: Doctor Burbo y Maria Perez de Sarobe. PP: don Juan de Ydiaquez y Marigomez de Leaburu.

8 marzo. Catalina de Billalpando: Antonio de — y Simona de Baires. PP: Martin de Arriola y Barbara de Berioz.

10 marzo. Juanes: Pedro de Ynchaurreta y Marimartin de Aranaz. PP: Juan Perez de Berrasoeta y Mari Juan de Aresteguieta.

— Maria Perez de Guarnizo: Pedro de — y Simona de Yarça. PP: Jofre Ybañez de Yarça y Ana de Laredo. (8r).

14 marzo. Domingo: Martin de Yançi y Margarita de Echeberri. PP: Domingo de Munoa y Margarita de Sumbill.

— Jaime: Pedro de Oyarçun y Graçia de Asteasu. PP: Jaime de Garraça y Maria Juan de Ursua.

— Juan Perez de Bonaçategui: Juanes de — y Graçiana de Pollon. PP: El liçenciado Herçilla y Maria Gomez de Pollon.

18 marzo. Mariana de Liçardi: Martin Perez de — y Graçia de Liçardi. PP: Bernal de Larramendi y Mariana de Berio.

20 marzo. Martin: Domingo de (*raya*) y de Mariacho de Yrigoyen. PP: Martin de Arriola y Juliana de Percastegui.

22 marzo. Domingo: Martin de Pollon y Petronilla de Amezueta. PP: Don Sebastian de Goyaz y Graçia de Pollon.

23 marzo. Maria de Loperdi: Juanes de — y Domenja Alegria. PP: Pedro de Galarraga y Nabarra de Casanueva.

24 marzo. Agustina de Ayet: Pedro de — y Mariperez de Leaburu. *PP*: Pedro de Liçardi y Agustina de Liçardi.

25 marzo, dia de Nuestra Señora. Juanes de Olano: Domingo de — y Mariacho de Yrigoyen. *PP*: Domingo de Mutioçabal y Maria Perez de Berastegui.

— Baltasar de (*raya*); (*raya larga*). *PP*: el liçenciado Unça y Milia de Lasarte.

— Martin de Berastegui: Ambrosio de — y Luisa de Laborda. *PP*: Martin Arano de Balençegui y Maria Peres Destiron.

— Juan: Martin Cardel y Catalina de Barrena. *PP*: don Juan de Cardel y Mari Juan de Tierranoba.

26 marzo. Maria de Olaberria: Juan Perez de — y Catalina de Escurra. *PP*: Pedro de Escurra y Juana de Escurra.

Margen inferior: Vicario Don Herasmo de Hengomez y Oficial. (8v).

26 marzo. Nicolao: Juan Perez de Gaica y Catalina de Verastegui. *PP*: Nicolas de Gamboa y Peyrona de Sarmendi.

28 marzo. Mari Martin de Yrari: Juanes de — y Ana de Usaña. *PP*: Pedro de Yrari y Mari Martin de Usaña.

4 abril. Juanes de Miranda: Domingo de Miranda y Catalina de Yrola. *PP*: Juanes de Miranda y Mari Esteban de Yrola.

— Madalena de Eguzquiça: Domingo de — y (*raya*). *PP*: Lequedano y Madalena de Liqueta.

— Graçia de Puyana: Juanes de Echabe y Catalina de Puyana. *PP*: Esteban de Murguil y Graçiana de Yçaguirre.

— Maria de Tolosa: Domingo de Tolosa y Agada de Arano. *PP*: Juan Estill de Hernando y Maria Perez de Hurnieta.

7 abril. Esteban de Landa: Francisca de — y Jurdana de Sara. *PP*: Martin Perez de Huacue y Catalina de Landa.

11 abril. Miguel de Horendayn: Domingo de — y Ana de Arizmendi. *PP*: Sebastian de Arizmendi y Luisa Dengomez.

— Se baptizo la hija de Bartolome de Hernando y de Catalina de Hirura. *PP*: El liçenciado Herçilla y doña Maria de Alçegua.

18 abril. La hija del Capitan Francisco de Urtuburvo. *PP*: El liçenciado Herçilla y Catalina de Çapian.

19 abril. Francisca de Gayangos: Francisco de — y Catalina de Gayangos. *PP*: El liçenciado Herzilla y Ana de Ygorrola.

— Miguel: Domingo de Belansueta y Catalina de Balda. *PP*: Miguel de Belansueta y Maria de Berrayarça.

— Miguel de Sara: Tomas de — y Catalina de Astia. *PP*: Miguel de Beroiz menor y doña Lorença de Arrieta, muger de Martin Martinez de Jauregui.

20 abril. Martin de Latasa: Juanes de — y (*raya*) su muger. *PP*: Martin de Gurpide y Juana de Sarastume. (9r).

— Maria de Soroa: Juan Lopez de — y Mariagomez de Lazcano. *PP*: Luis Cruzat y doña Maria de Çandategui.

23 abril. Maria de Ygueldo: Juanes de — y Catalina de Liçarça. *PP*: Juanes de Oyaneder y Maria de (blanco).

24 abril. San Juan de Lerchundi: Juanes de — y Albira de Aguirre. *PP*: Juanes de Lerchundi y doña Ana de Araiz.

— Juanes de Lerchundi: Juanes de —. *PP*: Juanes de Lerchundi, sobrino de Baltasar de Lerchundi, y Graçiana de Veltrac.

30 abril. Mençia de Ybasu: Miguel de — y Ana de Utarte, vezinos del Pasaje. *PP*: don Juan de Ydiacaiz y Marta de Utarte.

2 mayo. Graçia Perez de Berastegui: liçençiado Berastegui y doña Graçia Perez de Reçusta. *PP*: Agustin de Berastegui y Mariana de Munita.

9 mayo. Francisco: Miguel de (raya) y Maria, caseros de Francisco de Mutilloa. *PP*: Francisco de Mutilloa y Marilopez de Yrigoyen.

— Maria de Yrigoyen: Martin de —, espadero. *PP*: Francisco de Mutilloa y Maria Perez de Lascoayn.

— Sebastian de Perboste: Sebastian de — y Pascoala de Estibao. *PP*: Juan de Perboste y Maria Perez de Gaubarayn.

16 mayo. Sebastian: Martin de Arano y Graçiana de Arrasoro. *PP*: don Sebastian de Goyaz y Juana de Garrarça.

— Juan Martinez de Miramon: Martin de — y Marijuan de Miramon. *PP*: Juanes de Yllarreta y Marigomez de Alquiça.

— Martin Lopez de Aguirre: Juan Lopez de — y doña Maria Marta de Alçega. *PP*: Martin de Lasao y doña Mençia de Muxica.

18 mayo. Martin, hijo del boticario Martin de Murua, vezino de Renteria defunto, y su madre Maria de Yrramendi.

20 mayo. Asençio de Lasarte: Juanes de — y Catalina de Yçaguirre. *PP*: Jofre de Goyaz y Leonor de Sansust. (9v).

20 mayo. Barbara de Echeberria: Cristobal de — y Maria de Chaparrena. *PP*: Juanes de Echeberria y Marota de Mañari.

24 mayo. Martin Ruan: Pierres — y Marquesa de Larritayn. *PP*: Domingo de Valerdi y Simona de Reçusta.

8 junio. Baptizaron Miguel de Beroiz mayor y Barbara su hija a Juanes: Juan de la Fuente y Catalina de Hurrutia.

9 junio. Juanes: Domingo de (raya) y Jurdana (raya). *PP*: Juanes de Oyaneder y Maria de Herzilla.

12 junio. Juanes nieto de Çornoça, zapatero. *PP*: Martin de Urnieta y Maria Perez de Vilar.

13 junio. Se baptizo una criatura de Juanes de Urnieta y Maria de Aranaz y era hijo y diosele el nombre de Maria. *PP*: Martin de Gurpide menor en dias y su madre.

15 junio. Catalina de Olaso: Juan de — y Juana de Camio (?).
PP: Maese Martin del Puerto y Marigomez de Hernani.

24 junio. Juanes de Hecheberria: Anton de — y Marota de Mañari. *PP:* Sebastian de Arizmendi y Catalina de la Parada.

27 junio. Juanes de Ondarreta: Juanes de — y (*raya*). *PP:* Juanes de Yrigoyen y Maribeltran de Arizmendi.

— Maria de Aresteguieta: Domingo de — y Catalina de Berio.
PP: Pedro de Amesti y Maria de Estenga.

30 junio. Erasmo de Bergara: Maese Antonio de — y (*raya*).
PP: don Erasmo Dengomez y Milia de Lasarte.

4 julio. Ysabela de Aristi: Juan Perez de — y Maria Perez de Escorça. *PP:* Sebastian de Hurnieta, menor en dias y Maria Sanz de Escorça.

— Ysabela de Santiago: Santiago de Hurrutia e Graçia de (*raya*).
PP: Hernando de Arçabaleta y Maria de Arçadin.

8 julio. Maria de Artola: Domingo de — y Pascoala de Arriaga. *PP:* Joanes de Eguzquiça y Marinicolas de Casares. (10r).

— Maria de Toro: Andres de — y Graçia de Echeberria. *PP:* don Juan de Ydiacaiz y doña Graçia de Olaçabal.

11 julio. Maria de Oyarçun: Juanes de — y Simona de Artola.
PP: Juanes de Aramburu y Marigomez de Hua.

18 julio. Juanes de Aguirre: Cristobal de — y Domenja de Soroa. *PP:* Juanes de Soroa y Juliana de Aguirre.

— Catalina: Juanes de Munita y Maridomingo de Suaztieder.
PP: Juanes de Munita y Catalina de Segura.

— Martin: Juan Diez y Marigomez de Yrigoyen. *PP:* don Martin Ochoa de Arçadun y Marimartin de Liçardi.

26 julio. Jacobo de Rospe (*sic*): Jacobo de — y Catalina de Loyste. *PP:* Juan Perez de Berrasoeta y Graçia de Legazpia, mujer de Juan Lopez de Aliri.

1 agosto. Pedro: Martin Galant y Marinicolao de Hernando.
PP: Juan Estill de Hernando y Ana de Echeberri.

13 agosto. Pedro de Ygueldo: Domingo de — y Maria Perez.
PP: Pedro de Echave y Luisa Dengomez.

15 agosto. Maria de (*raya*): Garcia de (*raya*) y de Juana de Oñate. *PP:* Miguel de Santiago mayor y Maria de Yarça.

22 agosto. Juana de Laus: Juanes de — y su muger. *PP:* Juanes de Yradi y Juana de Garraça.

23 agosto. Juan de Picoaga: Juanes de — y (*raya*). *PP:* Don Juan de Idiacayz y doña Graçia de Olaçabal su madre.

29 agosto. Miguel de Luscano: Antonio de — y Ana de Segurola. *PP:* El señor Juan Ruiz de Yurramendi e Maria Perez de Urnieta.

5 setiembre. Luis de Liçardi; Pedro de — y de su muger Madalena de (*raya*). *PP*: Luis de Cruzat y doña Madalena de Reçusta.

— Antonio de Lugadeyz: Antonio de — y Lorença de Çuaçu. *PP*: Martin de Santiago y Maria Perez de Lugadeiz. (10v).

8 setiembre, dia de Nuestra Señora. Leonor Cardel: Miguel — y Marisanz. *PP*: Ochoa de Goyaga y Leonor de Sansust.

12 setiembre. Ana; Domingo de Yarça y Marijuan su muger. *PP*: Martin de Galarraga y Mariperez de Echave.

— Maria de Yturralde; Luis de —. *PP*: Pedro de Upelategui y Mariagomez de Alquiça.

14 setiembre. Domingo de Azinga (*sic*): Juanes de — y Mari Juan de (*raya*). *PP*: Domingo de Medina y Petronilla de Guarnizo.

— Agustin de Orcayn: Marques de — y Mariagomez de Garay. *PP*: Agustin de Liçarça y Maria Anton de Ybayçabal.

24 setiembre. Catalina de Aliri: Juanes de — y Graçia de Liçarraga, vezinos de Husurbill. *PP*: Juan Lopez de Aliri y Maria de Liçarraga.

27 setiembre. Catalina de Goyeneta: Martin de — y Pascoala de Goyeneta. *PP*: Esteban de Hoa y Catalina de Goyeneta.

29 setiembre. Gracia: Pedro de Tierranoba y Catalina de Azconobieta. *PP*: Liçençiado Erzilla y Graçia de Lapurdi.

9 octubre. Madalena de Yribarren: Juana de — y Domenja de Precastegui. *PP*: Tomas de Yrigoyñ y Maria Juan de Alçega.

— Esteban de Casanueba: Esteban de — y Domenja de Elduayn. *PP*: El liçençiado Herzilla y Beatriz de Urria.

10 octubre. Miguel de Aburruça: Miguel de — y Perona de Luscando. *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Catalina de Anda.

17 octubre. Juanes de Arançibia: Domingo de — y de su muger. *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Marigomez de Laborda.

— Maria de Yguzquiça: (*raya*) y Marigomez de Çuazti. *PP*: Pedro de Liçardi y Maribeltran de Çuasti. (11r).

— Catalina de Casanueba: Martin de — y Marilopez de Portu. *PP*: Juanes de Yrola y Catalina de Portu.

17 octubre. Sebastian de Ygola: Domingo de — y Madalena de Ezcurra. *PP*: Sebastian de Hurnieta mayor y Madalena de Sarobe.

— Juanes de (*raya*): Esteban de (*raya*) y Ana de (*raya*). *PP*: Miguel Cardel y Barbara de Ganboa.

— Maria de Ararai: Martin de — y Mariaperez de Echebaste (*sic*). *PP*: Miguel de Achega y Mari Juan de Achega.

— Graçia de Ygola: Domingo de — carpintero, y de su muger. *PP*: El liçençiado Verastegui y doña Graçia.

18 octubre: Juanes de Arano: Miguel de — y Maria de Areso. *PP*: Juanes de Ordandegui y Margarita de Çubieta.

— (*En recuadro y con una señal al margen*). Antonio de Pacheco: Antonio de — y doña Ana de Santiago.

24 octubre. Francisco de Albistur: Francisco de — y Maria de Arano. *PP*: Endrique de Matelin y doña Urraca de (*blanco*).

— Martin de Bastida: Esteban de — y Catalina de Carbuera. *PP*: Martin de Liçarça y Maria Juan de Olavide.

28 octubre. Catalina de Aduriz: Martin Perez de Aduriz e Barbara de Muñoa. *PP*: Pedro de Aduriz y Catalina de Aguirre.

— Maria: Juan de (*raya*) y Elena de Alquiça. *PP*: El liçençiado Herzilla y Maria Gomez de Alquiça.

— (*En recuadro y señal ojo dos veces*). Sebastian de Echaçarreta: Juanes de — y Mariaperez de Villafranca. *PP*: Miguel de Beroiz menor y Luisa de Yllarecta.

31 octubre. Simona de Hernani: Pedro de — y Catalina de Aristeguieta. *PP*: Sebastian de Hurnieta mayor y Mariesteban de Yrola.

— Ana de Burroto: Sebastian de — y Maria Lopez de Chaçarreta. *PP*: Martin de Hernando y Ana de Rezuzta. (11v).

7 noviembre. Catalina de Echaçarreta: Juan Martinez de — y Catalina de Berrayarça. *PP*: Pedro de Yllarregui y Catalina de Vilar.

— Domingo de Urbietta: Miguel de — y Madalena de Berio. *PP*: Domingo de Verio y Catalina de Echeberria.

— Juanes de Mena: Pedro de — y Maria Perez de Tomasina. *PP*: Juanes de Mena y Maria de Alçate.

— Maria: Francisco de Casanueba y de Maria de Larraga. *PP*: don Juan Cardel y Paloma de Achega.

11 noviembre. (*En recuadro y con señales superior y lateral ojo*). Luis de Liçarça: Agustin de — y Luisa de Engomez. *PP*: Juanes Lopez de Aguirre y Luisa de Laborda.

14 noviembre. Juanes de Bengoechea: Juanes de — y Mari Juan de Verasarte. *PP*: Juanes de Yriarte y Barbara de Echeberria.

— Juanes de Hormaechea: Nicolas de — y Mari Miguel de Eleyçalde. *PP*: don Juan de Ydiacaiz y Ana de Lasarte.

20 noviembre. Juanes de Araiz: Amador de — y Miquela de Araiz. *PP*: Juanes de Tolosa y Mari Juan de Garate.

24 noviembre. Maria Perez de Alburola: Juanot de — y Mari-dominguez de Gambarhechea. *PP*: Juanes de Aramburu y Maria Perez de Hurnieta.

25 noviembre. Luisa de Santesteban: Pedro de — y Marta Cardel. *PP*: Miguel de Santiago y Luisa Dengomez.

29 noviembre. Juanes de Lerchundi: Juanes de — y Catalina de Sansust. *PP*: Juanes de Hoa y Maria Perez de Blancaflor.

— Baltasar de Alquiça: Baltasar de — y Mari Martin de Camargo. *PP*: Artiant de Artiga y Domenja de Alquiça.

30 noviembre. Martin de Çirardia: Martin Sanz de Çirardia y Juana de Arana. *PP*: Martin de Egurregui y Madalena de Caminos.

2 diciembre. Miguel de Alegria: Miguel de — y Maria de Goycoechea. *PP*: Domingo de Valerdi y Maria de Bazcardo. (12r).

5 diciembre. Martin de Puyana: Pedro de — y Domenja de Gorriti. *PP*: El Doctor Brabo y Maria de Liçarraga.

— Maria de Yturrieta: Miguel de — y Catalina de Yturrieta, vezinos de Ygueldo. *PP*: El liçenciado Çandategui y Maria de Barrenechea.

8 diciembre. Maria de Gaynça: Juana de — y Mariacho de (raya). *PP*: Petri de Amezti y Catalina de Lugariz.

9 diciembre. Maria de Suaso: Miguel de — y Marigomez de (raya). *PP*: Martin Perez de Arbelaiz y Maria Perez de Villafranca.

12 diciembre. Francisco de la Just: Pascoal de — e Maria de Loycola. *PP*: Francisco de Motilloa e Mari Ramon de Amasa. o. m. Preste el Vicario.

— Miguel de Aycerna (*sic*): Juanes de — y Catalina de la Lana. *PP*: Miguel de Ayçerna y Catalina de Berrayarça.

16 diciembre. Luis de Legarra: Juan Lopez de — y Maria de Arriola. *PP*: El bachiller Yturralde y Luisa de Engomez.

19 diciembre. Barbara de Yriarte: Martin de — y Maria de Galarraga. *PP*: Domingo de Aristeguieta y Barbara de Gamboa.

21 diciembre. Nicolas de Aguirre: Saubat de — y Maria de Ubilla. *PP*: San Juan de Alquiça y Catalin Ganboa, vecinos de Fuenterravia.

— Catalina de Heredia: Juanes de — y Catalina de Luscando. *PP*: Juanes de Yarça y Marquesa de Luscando.

— Tomasa de Sandreçelayn: San Juan de — y Domenja de Miranda. *PP*: Pedro de Echave y Catalina de Miranda.

23 diciembre. Tomasa de Berrovi: Juanes de — y Catalina de Yturin. *PP*: Enzinas y Maria de Landeta.

25 diciembre. La hija de Pedro Nabarro y Mari Martin de Olaiz su muger. *PP*: Juanes de Hechemendi y Catalina de Villafranca.

23 (?). Madalena: Pedro de Aldapa y Catalina de Acorçia. *PP*: Saubat de Gayangus y Madalena de Arsu. (12v).

26 diciembre. Desirada de Ayet: Martin de — y Berardina de Lugariz. *PP*: Juanes de Ayet y Desirada de Hurnieta.

— Pedro Giron: Pedro — y Marilopez de Lapaça. *PP*: Agustin de Liçarza y Marianton de Ybarçabal.

28 diciembre. Maria: Juanes de Lerin y Catalina Ruiz de Ogorbe. *PP*: Rodrigo Hortiz de Espinosa y Mari Juan de Lerin.

— (*En recuadro y señal al margen*). Francisca de Hernando: Juan Martinez de Recalde y su muger. *PP*: Martin de Hernando y Catalina de Paulo.

31 diciembre. Pedro de Petrica: Juanes de — y Catalina de Oyarçabal. *PP*: Pedro de Galarraga y Catalina de Petrica.

Año nuevo 1564

1 enero. Mariana Alçuetto: Juanes de — y Marta de Sarate, del Pasaje. *PP*: Graçian del Pasaje y Mariguillen de Sarate.

— Ana de Tapia: Lope de — y Ana de Lugariz. *PP*: El doctor Brabo y Ana de Vilar.

2 enero. (*En recuadro*). Domingo de Liçarça: Domingo de — y Maria Perez de Alcaraeta. *PP*: Luis de Plaçaola y Maria de Arnaobidao.

6 enero. Simon de Arbide: Domingo de — y Maria de Alçate. *PP*: Martin de Arano de Balencegui y Simona de Labayn.

9 enero. Juanes: Antonio Mallorquin y Madalena de Nafarro. *PP*: Juanes de Emparan y Catalina de Yrigoyen.

— Sebastian de Hurnieta: Sebastian de — y Madalena de Reçusta. *PP*: el liçençiado Unça y doña Mençia de Muxica y Butron.

— Simona de Santiago: Martin de —. *PP*: El liçençiado Herçilla y Catalina de Segura.

10 enero. Lope: Lope de Eayde (*sic*) y Mari Martin de Alça. *PP*: Miguel de Vera y Maria de Ysasa.

11 enero. Maria de Hendaya: Juanes de — y Catalina de Bayona. *PP*: Juanes de Holaberriaga y Maria de Berridy. (13r).

— Juan de Yruyn: Martin de — y Maria de Bengoechea. *PP*: Juanes de Liçarraga y Graçia de Bengoechea.

16 enero. El hijo de Martin de Yriarte. *PP*: Miguel de Yriarte y Maria de Yrigoyen.

19 enero. Juanes de Toledo: Martin de — y Madalena Pollon. *PP*: Juanes de Amasa y (*sic*).

— Maria de Barro: Francisco de — y Juana de Artola. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Maria de Alcaraeta.

23 enero. Juanes de Maldonado: Antonio de — y Catalina de Berrobi. *PP*: Juanes de Berrobi y Catalina de Arsu.

— Maria de Aldabalda: Juanes de — y Mari Juan de Echabe. *PP*: Martin Arano de Balencegui y Maria Gomez de Leaburu.

— Maria de Miranda: Domingo de — y Marigomez de Anizqueeta. *PP*: Domingo de Loriztaran y Mariana de Bunita.

— Catalina de Berrobi: Miguel de — y Catalina de (*raya*). *PP*: Juanes de Berrobi y (*raya*).

— Juan Perez de Echeberri: Miguel de — y Maria Perez de Ondarça. *PP*: Juan Perez de Aguirre y Maria Juan de Olaçabal.

30 enero. Maria Juan de Urresti: Juana de Hurresti y Lorença de Cardel. *PP*: Sebastian de Hurezty y Maria Juan de Galban.

— Catalina de Holladi: Martin de — y Catalina de Huacue. *PP*: Juan de Mutilloa y Catalina de Segura.

— Martin de Garro: Domingo de — y Mari Martiz. *PP*: Martin de Arriçabalo y Maria de Berastegui.

— Mencia de Laguras: Clemente de — y Domenja de Liçaur. *PP*: el bachiller Liçaur su tio y doña Mencia de Muxica y Bultron (*sic*).

2 febrero. Juanes de Amasa: Martin de — y Domyçuiça de Alçibarço. *PP*: Juan Gelbes. (13v)

— Se baptizaron de una entrada Juanes y Miguel: Juan de Bertiz y Barbara de Cachola. *PP*: Juanes: Juan del Aça, Ysabela de Mutio; Miguel: Domingo de Petriarça y Catalina de Cachola.

— Antonico, negro del capitan Oquendo. *PP*: Francisco de Mutilloa y Marta de Oquendo.

5 febrero. Marianton de Mañari: Sebastian de — y Maria de Labao. *PP*: Juanes Perez de Aguirre y Marianton Ybaiçabal.

6 febrero. Bartolome de Albiztur: Saubat de — y Mari Juan de (*raya*). *PP*: Miguel de Beroiz menor en dias y Maribelez de Abrega.

11 febrero. Juanes de Elgorriaga: Juanes de —. *PP*: Juanes de Olarria e Ana de Lasarte. La criatura es de Usurbill.

13 febrero. Jofre de Goyaz: Miguel de — y Maria de Loiztaran. *PP*: Jofre de Goyaz y Marigomez de Loiztaran.

— Ysabela de Urresti: Sebastian de — y Maria de Çubillaga. *PP*: Ochoa de Goyaga y Maria Perez de Billafranca.

— Martin Perez de Estibaos: Domingo de — y Maria Gomez de Hoa. *PP*: Martin Perez de Uacue y Ana de Durango.

14 febrero. Pelegri Ana de Olibiana: Juanes de — y Pascoala de Ureder. *PP*: Martin de Landa y Maria Perez de Miramon.

15 febrero. Ysabela de Aranaz: Esteban de — y Madalena de Endaya. *PP*: Jofre de Balencegui e Ysabela de Segura.

20 febrero. Grabiell de Amasorrarayn: Gregorio de — y Margarita de Arrillaga. *PP*: el liçençiado Herzilla y Catalina de Cachola.

— Martin de Hernani: Martin de — y Catalina de Goycochea. *PP*: Juanes de Ribera y Maridominguez de Ganbarechea.

— Miguel: Miguel de Yturrieta y Maria Perez de Lasarte. *PP*: Domingo de Yarça y Maria Gomez de Barrenechea.

— Juanes y Ana de Blancaflor: Miguel de —. *PP*: Un hijo de Lorençio de Alçate y Tomasa de Arsu, vecinos de Pasaje. (14r)

— Bautizaron Miguel de Blancaflor y Maria de Erzilla, los cuales fueron padrinos de una hija de Juanes de (*raya*) y Maria de Miranda.

— Agustin de Urnieta: Martin de — y Maria Perez de Echabe. *PP*: Juanes de Echaçarreta y Juana de Sarastume.

26 febrero. Gaspar de Pontica: Bartolome de — y Madalena de Cale. *PP*: Gaspar de Fautes y Catalina Dernialde.

27 febrero. Graçia de Barrena: Asençio de — y de (*raya*). *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Graçia de Legazpia.

— Juan Lopez de Echabe: Pedro de — y Catalina de la Parada. *PP*: Juan Lopez de Echabe e Marisanz de Goyaga.

— Gaspar de Santa Cruz: Sancho de — y Marimartin de Arriola. *PP*: el capitan Cozgayo y Maria Esteban de Yriarte.

— Juanes de Araneta: Martin de — y Juana de Ysasa. *PP*: Beltran de Araneta y Marota de Sicus.

3 marzo. (*En recuadro, al margen: ojo*). Martin de Laçon. Martin de — y Urraca Belez Delduayn. *PP*: El liçençiado Herçilla y doña Mencia de Bultron (*sic*) y Muxica.

5 marzo. Lorença: Hernaot de Galbarayn y Marimartin de (*raya*). *PP*: Pedro de Ybaeta y Lorença de Mendiondo.

— Diego de Posada y su muger (*sic*). *PP*: Martin de Araneta y Maria de Herzilla.

12 marzo. Marquesa de Lostaran: Pedro de — y Tomasa de Aguirre. *PP*: el bachiller Yturralde y Maria de Oyarçabal.

— Pedro de Yradi: Juanes de — e Ysabela de Ayet. *PP*: Pedro Moreno y Catalina de Ongeria.

— Domingo de Sasoeta: Juanes de — y de su muger Catalina. *PP*: Domingo de Sayn y Catalina de Añorga.

— Martin de Larrua. *PP*: Martin de Billafranca y Juana de Larrua. (14v)

— Simona de Uria: Miguel de — y Catalina de Santiago. *PP*: Miguel de Santiago y doña Maria Marta de Alçega.

19 marzo. Juanes: Bernaut de Berastegui y Maria de Labastida. *PP*: San Juan de Precaztegui y Catalina de Segura.

25 marzo. Mari Juan de Bunita: Juanes de — y Maria Perez de Ayet. *PP*: Agustin de Ayet y Domenja de Bunita.

— Maria de Chuloco: Juanes de — y Maria de (*raya*). *PP*: Juanes de Echaçarreta y Marilopez de Alçate.

— Juanes de Arrieta: Sebastian de — y su mujer. *PP*: Sebastian de Babaça y Madalena de Ybargoyen.

— Martin: hijo de un soldado llamado Amores y Maria de Hurdina. *PP*: Martin Flores y Milia de Lasarte.

28 marzo. Maria de Hernani: Juanes de — y Juanes de Oyarçun. *PP*: Juanes de Ezcurra y Maria de Arana.

3 abril, Marco: Miguel de Arizmendi y Barbara de Liçarraga. *PP*: Marques de Orcayn y Maria de Berrayarça (*sic*).

4 abril, Catalina de Yrigoyen: Juanes de Echeberria y Domenja de Yriaçabal. *PP*: Simon de Çornoça y Catalina de Yrigoyen.

10 abril. (*En resuadro*). Sebastian: Juanes de Precaztegui y Marigomez de Erauso. *PP*: Sebastian de Urnieta e Ysabela de Segura.

16 abril, Ysabela de Olarte: Tomas de Holarte y Catalina de Alsube. *PP*: Martin Arano de Balencegui e Ysabela de Rodriguez.

23 abril, Mariana de Yturain: Domingo de Aranburu y Maria de Yturain. *PP*: Juanes de Aranburu y Mariana de Mutilloa.

30 abril, Catalina de Pontones: Gregorio de — y Catalina de Leyça. *PP*: Juan Perez de Yririaraçabal (*sic*) y Catalina de Leyça (15r).

— Sebastian Tomas Roan: Juanes de — y Graçia de Ronçesballes. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Barbara de Landriguer.

— Simona de Alire: Juan Lopez de Aliri. *PP*: Veltran de Araneta y Simona de Aliri.

1 mayo, Catalina: Mateo Nabarro y Mari Niculas de Herro. *PP*: Bartolome de Hernando y Catolina de Arsu.

3 mayo, Barbara de Cardel: Bartolome de — y Mariagomez de Loyztarayn. *PP*: Domingo de Arriola y Barbara de Loyztarayn.

4 abril (*sic*). Ysabela: Juan Delgado y Marilopez de Goya. *PP*: Martin de Urnieta y Maria de Landa.

12 mayo, Ana: (*raya*) y Madalena de Bayona. *PP*: Martin de Pagorreta y Ana de Echeberria.

14 mayo, Açençio de Leyça: Juana de — y (*raya*). *PP*: Domingo de Cachola y Mariagarcia de Lazcano.

— Domingo de Yraçabal: Juanes de — y Maria. *PP*: Domingo de Yraçabal y Mari Juan de Yraçabal.

— Juanes de Ritaut: Arnaot de — y su muger. *PP*: Juanes de Yrola y Ana de Orendayn.

— Luis de Bengoechea: Luis de — y su muger. *PP*: Luis de (*raya*) y Graçia de Betrac.

19 mayo. (*En recuadro*). Pedro Brabo: Liçençitdo Brabo. *PP*: El liçençiado Herzilla y doña Mencia de Muxica y Bultrón.

21 mayo, Graçia: Santiago de Bengoechea y Mari Juan de Echeberria. *PP*: Juan Perez de Bengoechea y Graçia de Ybaeta.

18 mayo, Jofre de Goyaz: Jofre de — y Graçia de Azcarte (*sic*). *PP*: Jofre de Yarça y Mari Martiz de Azcarate.

1 junio, Martin de Galarraga: Diego de — y Mari Martin de (*raya*). *PP*: Martin de Urnieta y Ana de Leyçalde. (15v)

5 junio, Luis de Echalar: Domingo de — y Pascoalá su muger. *PP*: Luis de Liçarça y Domenja de Liçaur.

6 junio. Ana de Flores: Martin de — y Catalina de Burbo. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Ana Perez de Arayz.

7 junio. Gregorio: Domingo de Irigoyen y Catalina de Amasorrarayn. *PP*: Gregorio de Amasorrarayn y Maria Perez de Verastegui.

11 junio. Jacobe: Jacobe de Garro y Madalena de Arreche. *PP*: Marques de Orcayn y Mari Miguel de Galarraga.

23 junio. Juana de Aguirre: Domingo de — y Catalina Delcano. *PP*: el licenciado Herçilla y Catalina de Aguirre.

24 junio. Juanes: Martin de Apelasagasti y Mari Juan de Miramon. *PP*: Miguel de Fayet y Catalina de Añorga.

25 junio. Graçiana de Ataun: Martin de — y Catalina de Francia. *PP*: Bartolome de Billafranca y la hija de Maese Frances.

29 junio. Ursula: Martin de Soret y Madalena de Segura. *PP*: Sebastian de Urnieta mayor y Ana de Beroiz.

1 julio. Francisca de Urmeneta: Anton de — y Maria Juan de Presa. *PP*: Ochoa de Goyaga y Catalina de Garagarça.

3 julio. Ysabela de Hurbieta: Pelegrin de — Maria Perez de Achega. *PP*: Miguel de Achega y Paloma de Achega.

— Ysabela, hija de Martin de Yriarte y Maria Perez de Lascoagen (*sic*). *PP*: Jacue de Olaçabal y Maria Perez de Yllarreta.

6 julio. Ysabela de Camio: Joanicot de — Maria Perez de Loyztarain. *PP*: Domingo Deraso e Ysabela de Mutio.

10 julio. Alonso: Francisco Sanchez, soldado. *PP*: El Capitan Alonso de Cozgaya y Maria de Arbelaz.

— Francisco de Ugalde: Francisco de — y Catalina de Aguirre. *PP*: Esteban Santiago y Catalina de la Borda. (16r)

11 julio: (*En recuadro, al margen manecilla y ojo*). Se baptizaron Christobal de Frechillas y Luis de Frechillas: Francisco de — y Catalina de Berrozpi. *PP*: el bachiller don Luis de Yturralde y el licenciado Çandategui y Maria Marta de Alçega y Maria Perez de Bilar.

16 julio. Se baptizaron Pedro de Upelategui y Maria Perez de Berastegui a la hija de Pedro de Mena y Catalina de (*raya*), llamada Catalina de Mena.

— (*Cruz al margen*). Sebastian de Santiago: Miguel de — el moço y Maria Perez de Gaubarayn. *PP*: Esteban de Santiago y Maria Marta de Alçega.

— Leonor de Sandrecelain: Juan Guillen y Maria de Sandrecelain. *PP*: El Capitan Alonso de Cozgaya y Catalina de Durango.

22 julio. Pedro de Yrari: Pedro de — y Catalina de Olaberria. *PP*: Pedro de Alçibal y Maria de Olaberria.

28 julio. (*En recuadro y al margen manecilla y ojo*). Pedro de

Munita: Pero Martinez de — y Juana de Azcarate. *PP*: Pedro de Laborda y Luisa de Laborda su hija.

— Juanes de Berastegui: Ambrosio de — Luisa de Laborda. *PP*: Juanes de Blancaflor y Maria de Oyarçabal.

— Margarita de Arçabal: Juanes de — y Mari Domingo de Arana. *PP*: Miguel Lugadeiz y Margarita de Ayet.

1 agosto. Maria de Muguïça: Domingo de — y Catalina de Echeberria. *PP*: Juan de Merodio y Maria de Muguïça.

— (*En recuadro de línea doble y manecilla al margen*). Maries-teban de Lazcano: Pedro de — y Milia de Lasarte. *PP*: El liçençiado Çandategui y la señora doña Mencia de Muxica y Bultrona, a 3 de agosto. *O. m.* Preste don Herasmo, Vicario y offiçial.

10 agosto. Francisco de Villafranca: Martin de — y de su muger. *PP*: Martin de Urnieta y Luisa de Laborda.

15 agosto. Se baputizo el hijo de Juan de Vergara e de Mari Juan de Vergara. *PP*: Antonio de Erzilla y Mari Sanz de Beiaga.

16 agosto. Maria: Pedro de Ayet y Graçia de Yrun. *PP*: Domingo de Hernani y Maria Miguel de Sorabilla.

17 agosto. Sebastian de Cruzat: Luis de — Maria Perez de Cachola. *PP*: el señor Francisco de Mutilloa y doña Mencia del Bultron. El clerigo fue el offiçial y Bicario de toda la provincia. (16v)

20 agosto. Luis de Bastan: Martin de — y Estebania de Oyarçabal. *PP*: Luis de Algarbe y Catalina de Mutegui.

24 agosto. Agustin de Goyçueta: Francisco de — Maria de Gau-regui (*sic*). *PP*: Agustin de Soroa y Simona de Hernani.

— Martin de Galbaya: Martin de — y (*raya*). *PP*: Martin Perez de Arbelaz y Catalina de Alsua.

27 agosto. (*En recuadro*). Geronimo Destor: Anton — y Catalina de Billabiçiosa. *PP*: Martin de Gulpide y una muger del Pasaje de Fuenterrabia.

8 septiembre. Miguel de Mino: Juan de — y Maria Miguel de Aranibar. *PP*: Pero Martinez de Arayz y Catalina de Arriola.

1 septiembre. (*En recuadro y al margen: ojo*). Tomas de Larrea: Martin Sanz de Larrea y Barbara de Garro. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Barbara de Larrea.

14 de septiembre. Maria de Cogor: Juanes de Çuçaya (*sic*). *PP*: Juanes de Berastegui y Mari Marti de Alberro.

— Juan Tello: Juan — y Jurdana de Berastegui. *PP*: El liçençiado Herzilla y Mariana de Mutilloa.

— Juan Perez de Gainza: Juan Perez de — y Marigomez de Gamboa. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Barbara de Gamboa.

— Juanes de Hernando: San Juan de — y Catalina de Pressa. *PP*: Juan Martinez de Sarastume y Maria Perez Dechabe.

— Pedro de (*raya*): hijo de Juanes de (*raya*). *PP*: Pedro de Lequedano y Ana de Echabe.

17 septiembre. Maria Juan de Ayçerna: Miguel de — y Maria Juan de Giron. *PP*: Miguel de Urria y Maria Lopez de Berastegui.

— Graçia de Loistegui: Juanes de — y Mari Sanz de Murgill. *PP*: Martiperez de Murguill y Graçia de Bretas.

— Juan Lopez de Berastegui: Juanes de — y Pascoala de (*raya*). *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Marina de Anizqueta. (17r)

24 septiembre. Juan Perez: Pedro de Sei y Maria de Petrica. *PP*: Juan Perez de Aguirre y Simona de Alçega.

— Graçiana de Çaraçaça: Martin de — y Maria Roiz de Fagoaga. *PP*: Juanes de Sasoea y Graçiana de Berra.

— Francisco de Oyarçun: Lorenz de — y Domenja de Mercader. *PP*: Francisco de Sebilla y Maria Perez de la Carbuera.

— Catalina de Yturayn: Bizenz de — y Margarita de Mendiondo. *PP*: Miguel de Yturayn y Catalina de Aliri.

26 septiembre. Agustin de Agorreta: Clemente de — e Ysabela de Mutio. *PP*: Agustin de Liçarça y Madalena de Agorreta.

29 septiembre. Martin de Echabe: Pedro de — y Catalina de Miranda. *PP*: Martin de Urnieta y Catalina de Mentegui.

— Catalina Dernialde: Pedro de — y Maria de Aston. *PP*: Martin de Villafranca y Maria Nicolas de Casares.

1 octubre. Graçia de Sant Llorente: Lorenço de — y Domenja de Larrea. *PP*: Christobal de Sant Llorente y Graçia de Bretas.

— (*En recuadro, al margen: ojo*). Miguel de Puyana: Miguel de — y Madalena de Agorreta. *PP*: Miguel Derauso y Domenja de Gorriti.

— Antonio de Beruete: Juanes de —, çapatero, y Ana de Amezti. *PP*: Antonio de Amezti y Ana de Lazcano.

— Pedro de Pontones: Pedro de — y Juana de Ribadeo. *PP*: Juanes de Hechemendi y Catalina de Yun.

7 octubre. Martin Belça: Domingo — y Agustina, hija de la ospitaleria. *PP*: Don Martin de Garraça y la hija de Juanes de Aya la mayor.

10 octubre. Santiago de Oñate: Miguel de — y Catalina de Milan. *PP*: Miguel de Beroiz el moço y Luisa Dengomez.

— Martin de Liçarça: Juanes de — e Nabarrina de Pollon. *PP*: Martin Perez de Leaburu y Graçiana de Çuazti. (17v)

15 octubre. Marquesa: Anton de Quenca y Maria de Goya. *PP*: Francisco Baraut y Maria de Oyarçabal.

— Pedro: Pedro de San Matet y Madalena de Echeberria. *PP*: Saubat de Arizmendi y Mari Martin de Leyçalde.

— Pedro: Pedro de Oyz y Domenja de Herauso. *PP*: Pedro de Hanpelotegui (*sic*) y Mari Juan de Alquiça.

18 octubre. (*En recuadro y al margen: ojo*). Baltasar: Graçian de Oquendo y Maria de Arbelaiz. *PP*: El liçençiado Baltasar de Hunça y Desirada de Goarnizo.

— Maria de Gerbes. *PP*: Sebastian de Urbietta y Maria Perez Deguzquiça.

— Maria de Arze: Miguel de — y Maria de Berastegui. *PP*: Sebastian de Corroles y Maria de Arnaobidao.

22 octubre. Ursula de Berrayarça: San Juan de — Catalina de de (*sic*). *PP*: Pedro de Laborda y Catalina de Olaiz.

— Domenja de Hernani: Martin de — Marina Delorriaga. *PP*: Juanes de Villafranca y Mari Juan Delorriaga.

— Luisa: Arnaot, criado de Pedro de Çelaya y Maria de Berastegui. *PP*: Esteban de Yragorri y Luisa Dengomez.

— Maria: Juanes de Yturrieta y Simona de Larramendi. *PP*: Domingo de Sagardi y Catalina de Bengoechea.

— Maria y Ursula de Aguirre: Miguel de — y Marimartin. *PP*: Juanes de Oyaneder y Pero de Liçarça, Quiteria de Ayerdi y Agustina de Munoa.

— Juanes: Luis de Pretico y Marianton de Sandrecelayn. *PP*: San Juan de Sandracelayn y Madalena de Otarçabal.

25 octubre. Domingo de Yraeta: Tristan de — y Ana Dernialde. *PP*: Domingo de Yraeta su tio y Marigomez de Alquiça.

28 octubre. Jofre de Echaniz: Juanes de — y Catalina de Liçarraga. *PP*: Jofre Ybañez de Yarça y Maria Royz de Berridi. (18r).

— Domingo: Juanes de Oiztegui y Clara de Berastegui. *PP*: Domingo de Fayet y Maria Perez de Santiago.

1 noviembre. Christobal de Yraurgui: Juanes de — y Maria Bona de (*raya*). *PP*: Christobal de Yraurgui y Maria Martin de Yragorri.

5 noviembre. Catalina de Echalar: Juanes de — y Catalina Dezpeleta. *PP*: Juan Perez de Yturayn y Catalina de Ybargoyen.

— (*Señal al margen*). Catalina de Berastegui: Pedro de Urruçeta y Ana de Berastegui. *PP*: Francisco de Mutilloa y Catalina de Murguia.

7 noviembre. Sebastian de Alçibar: Domingo de — y Maria Miguel de Çuaço. *PP*: Juanes de Lerchundi y doña Ana de Echeberria.

12 noviembre. Petronilla: Geronimo Catalan y Catalina de (*raya*). *PP*: Juanes de Oyaneder y Petronilla de Vilar.

— Catalina de Anizqueta: Nicolás de — y Madalena de Leturria. *PP*: Juanes de Echemendi y Barbara de Beroiz.

— Mari de Much: Miguel de — y Maria Perez de (*raya*) su muger. *PP*: Esteban de (*raya*) y Mari Martiz de Yraragorri.

— Agustin de Orendayn: Domingo de — Ana de Arizmendi.
PP: Agustin de Liçarça y Madalena de Reçusta.

18 noviembre. Luis Cruzat e Ana Perez de Araiz bautizaron a Luis de (*raya*) hijo de (*raya*) y de (*raya*).

— Pedro de Echeberria: Nofre de — y Catalina de Berastegui.
PP: Pedro de Ybaeta y Ana de Orendayn.

— Maria de Ayerdi: Açençio de — y Barbara de Arbelaz (*sic*).
PP: Graçian del Pasaje y Maria Belez de Achega.

20 noviembre. Maria de Casanueba: Juan Bono de — y Barbara de Galarraga. PP: Juanes de Oyaneder y Maria Perez de Galarraga.

25 noviembre. Juanes de Cachola: Juanes de — y Maria Bizenz de (*raya*). PP: el alcalde Martin de Urnieta y Graçiana de Berraot. (18v).

26 noviembre. Dorotea: San Juan de Returbi y Catalina de Berrasoeta. PP: Esteban de Santiago y Ursula de Yllumbe.

— Ana de Portu: Juanes de — y Ana de Vilar. PP: Domingo de Portu e Ysabela de Berrayarça.

29 noviembre. Sebastian de Goyaz: Miguel de — y Ana de Leyçondo. PP: Sebastian de Echeberria y Agustina Dengomez.

30 noviembre. Catalina: Miguel de Berrayarça y Graçia de Echave. PP: El bachiller Yturralde y Catalina de la Parada.

— (*Señal al margen*). Andres de Bergança: Diego de — y Juliana de San Esteban. PP: Miguel Cardel y Mari Juan de Murguia.

— Miguel: Martin de Nabarra y Madalena de Oyarçun. PP: Miguel de Uria y Graçia de Jeru.

3 diciembre. Maria: Domingo Arnal y (*raya*). PP: El liçençiado Herzilla y Maria de Celaeta, muger de Martin de Agorreta.

4 diciembre. Pedro de Yriarte: Juanes de — y (*raya*). PP: Pero Martinez de Araiz y Maria de Munoa.

8 diciembre. Mari Miguel de Echeberria: Martin de — y Catalina de Olaiz. PP: Domingo de Goyaz y Maria Miguel de Berrayarça (1).

— Barbara de Berrayarça: Miguel de — y Mari Beltran de Miranda. PP: Sebastian de Alcoleras y Marota de Mañadi.

— Madalena: Aleman y Catalina de Liçardi. PP: Miguel de Berroiz el moço (2) y Madalena de Agorreta.

— Maria de Berrobi. Juanes de — y Graçiana de Amezti. PP: Petri de Amezti y Marialopez de Yrigoyñ.

10 diciembre. (*Señal al margen*) (3). Juanes: Ochoa de Argaña-

(1) A partir de esta fecha se repiten las partidas en la segunda parte del libro o borrador, f. 49 ss. Anotaremos algunas variantes, con la sigla B.

(2) El moço falta en B.

(3) En B dice 20 de diciembre.

ras menor en días y Ana de Arguelo. PP: Juanes de Berastegui y Simona Destor.

— Maria (4). Miguel de Miraballes y Maria de Garro. PP: Andres de Ygueldo y Mariperez de Garro (5). (19r).

12 diciembre (6). (*Tres señales en parte inferior*). Mencia de Echeberria: Juanes de — y Mari Juan de Larrachaga. PP: Don Juan de Ydiacaiz y doña Graçia de Olaçabal.

17 diciembre (7). Miguel de Ariçola: Martin de — y Maria de Lesaca. PP: Miguel de Blancaflor y Catalina de Liçaur.

— (*En recuadro*). Juan Sey: Guillen — y Catalina de Yun (8). PP: Juan Cortun y Ana de Churi (9).

— Domingo: Pedro de Urbietta y Mari Juan de Arizti (10) Sarobe. PP: Domingo de Amezti Sarobe y Barbara de Beroiz (11).

31 diciembre. Francisco de Paricoay (12): hijo de Garibay, çapatero (13) y de Clara de Çornoça (14). PP: Francisco de Mutilloa (15) y Maria Miguel de Tolosa.

— Se baptizo una criatura de Domingo de Sara y Francisca de Manari. PP: Martin Perez de Arbelayz y Graçiana de Barraot (16).

— Simona de Berrasoeta (17): Juanes de — y ad Maria Miguel de Alegria; del Simona de Labayen (18). PP: Juan Perez de Areso y Maria Perez de Hurnieta (19).

Año 1565

Baptizose una criatura por nombre Juanes: hijo de Juanes de Leno, vecino de Usurbill e Maria de Hoa. PP: Martin de Gurpide y su suegra Maria Belez de Lasarte (20).

12 enero. Gregorio de Larramendi: Juanes de — (21) y Maria

-
- (4) El mismo día sería el 20, en B.
 - (5) Guarra, en B, tanto la madre como la madrina.
 - (6) El 21, en B.
 - (7) En B el 27, lo que vale para las dos partidas siguientes.
 - (8) Hucor, en B.
 - (9) Zuri, en B.
 - (10) En B solo Aurezti.
 - (11) Sarobi, en B.
 - (12) Garibay, en B.
 - (13) B omite zapatero.
 - (14) Cernoso, en B.
 - (15) Mutilua, B.
 - (16) Barrau, hija de Francisco de Barrau, B.
 - (17) Barrasqueta, B.
 - (18) Simona de Labayn, B.
 - (19) Aurueta, B.
 - (20) Falta esta partida en B.
 - (21) A partir de aquí, falta el resto de la partida en B.

Dominguez de Olaça. *PP*: el bachiller Gregorio de Guarnizo y Mari Domingo de (*raya*).

— Martin de Genoba: Juan Jenobes y Maria de Juana. *PP*: Martin de Hernando y Maria de Hoyerçabal.

20 enero. Sebastian de Horonoz: Juanes de Oronoz y de su mujer legitima. *PP*: Martin de Yrigoyñ (22) y Maria Juan de Pressa.

25 enero. Domingo de Laborda: Domingo de — y Catalina de Alquiça. *PP*: Maese Pedro de Aguirre y Catalina de Aguirre (23).

28 enero. Miguel Dernani: Tomas de Ternani y Catalina de Olondo. *PP*: (*blanco*).

1 febrero. Maria Gomez: hija de (*raya*) soldado y Ana de Liçardi. *PP*: Martin Arano de Balencegui y Maria Gomez de Anizqueta. (19v).

4 febrero. Domingo de Lobayna: Pedro de — y Ana de Durango. *PP*: Jofre de Yarça menor y Catalina de Durango.

— Francisca de Gayalde (24): Juanes de Garayalde y de (*raya*). *PP*: Pedro de Sant Esteban (25) y Barbara de Boron (26).

— Maria de Arrillaga (27): Juanes de — y Juana de Echalecu. *PP*: Christobal de Arrillaga (28) y Mariperez de Alço (29).

— Sebastian de Barreastegui: Dimongo de — y Catalina de Hechabe. *PP*: Sebastian de Anbulodi y Graçia de Azpuru (30).

Dia domingo honze de febrero. Juanes de Baynça (*sic*): Juanes de Beynça y Mariananton de (*raya*). *PP*: Juanes de Blancaflor y la hija de Pedro de Galarraga (31).

— Pedro de Aburruça: Miguel de — y Peyrona (32) de Luscando. *PP*: Pedro de Goyaz y Marigarçia de Lazcano (33).

— Bizenz de Yturayn: Juanes de — y Luysa de Aliri. *PP*: Bizenz de Aliri y Catalina de Juanloros (34).

13 febrero (35). Juanes de Hurquiçu: Juanes de — y Catalina

(22) Yrigoyen, en B.

(23) Hija de Miguel de Aniz, B.

(24) Garayaz, B.

(25) Sansust, B.

(26) Baroa, B.

(27) Allillaga, B.

(28) Arbillaga, B.

(29) Olazabal, B.

(30) Ayzpuro, B.

(31) Falta esta partida en B.

(32) Perona, B.

(33) de Eguzquiza, B.

(34) Juan Goroz, B. Tras esta partida aparece en A intercalada fuera del orden de fecha: A 8 de enero se baptizo Juanes de Echeberria, hijo de Julian de Echeberria e Milia de Alçate. Fueron padrinos Juanes de Echeberria y Maria de Alçate. Sigue la partida de Juanes de Urquizu.

(35) En B 18 de febrero.

de Reçu (36). PP: Juan Lopez de Reçu (37) y Catalina de Jaumi-
na (38).

— Justina de Echaçarreta: Domingo de — y Ysabel Cruzat. PP:
Luis Cruzat y Maria de Echarreta (39).

(*Tres estrellas y recuadro*): Dia de Sant Matia (40) a veynte y
cinco de hebrero se baptizo Don Alonso de Ydiacaiz, hijo de Don
Juan de Ydiacaiz y doña Mencia Muxica Manrique, nieto de Alon-
so de Ydiacaiz, Secretario del Estado del emperador Carlos quinto y
doña Graçia de Olaçabal de parte de padre; y de parte de madre
nieto de don Gomez de Bultron y Doña Luisa Manrique, hija del
marques de Aguilar, tomo por abogado al señor San Juan Baptista.
Hera sobrino del bachiller Liçaur, capellan en el Colegio de Alcalá.
Fueron padrinos don Juan Alonso Manrique de Muxica y doña Ma-
dalena de Ydiacaiz, ambos y dos tios suyos. O. m. Ministro el Vica-
rio don Herasmo Dengomez. Fue Virrey de Navarra.

25 febrero. Catalina de Herauso: Juanes de Erauso (41) y Do-
menja de Yçababa (42). PP: Santiago de Bengoechea (43) y Cata-
lina de la Parada.

— Pedro de Aguirre: Juanes de (44) — y Juana de Arregui. PP:
Pedro Descurra e Mari Juan de Gararte (45).

— Martin de (*raya*): hijo de (46) (*raya*) y Maria de Pena. PP:
Martin de Gurregui e Ysabela (47) de Aguirre. (20r).

27 febrero. Maria de (*raya*): hija de (*raya*) y Maria de Este-
lla (48). PP: Nicolas de Barrenechea (49) y Maria de Murguia. (*Se-
ñal al margen*).

28 febrero. Ysabela Betolaça: Mateo de — y Mariacho de (*raya*).
PP: Ruydiaz de Linares e Ysabela de Hureta.

(36) Errezu, B.

(37) Martín Perez de Rezu, B.

(38) Catalina de Uniçun, B.

(39) Chaçarreta, B.

(40) En B: Dia de Santo Matia se baptizo don Alonso de Ydiacayz,
hijo de don Juan de Diacayz y doña Maria de Muxica Manrique, nieto de
Alonso de Ydiacaiz, secretario de estado del emperador Carlos quinto, y
doña Graçia de Olaçabal de parte de padre; y de parte de madre nieto de
[de] don Gomez de Buton (*sic*) y doña Luysa Manriquez, hija del Manri-
quez.

(41) B dos veces Aramdo.

(42) Egioababa, B.

(43) Denbengo, B.

(44) Garcia de Aguirre, B.

(45) Guarrate, B.

(46) Martín de Liedana, B.

(47) Pluvila, B.

(48) Que no se sabe su padre. B

(49) Barren, B.

1 marzo. Martin de Artola: Francisco de — y Marina de Arnaobidao. *PP*: Martin Arano de Balençegui y Maria de Hoyarçabañ (50).

2 marzo. Maria de Sasoeta: Anton de —, señor de la casa de Sasoeta (51) y Madalena de Sasoeta. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y doña Maria de Lasarte (51 bis).

4 marzo. Juanes de Aguirre: Saubat de — y Maria de Hubilla (52). *PP*: Juanes de Herausia (53) y Mariana de Munita. Tomo por abogada al señor sant Juan.

— Martin de Miranda: Domingo de — y Mari Domingues de Yrola (54). *PP*: Martin de Miramon y Mariperez de Yrola.

— (*En recuadro*). Juan Lopez de Hurnieta (55): Sebastian de — y Madalena de Reçusta (56). *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Maria Perez de Echabe, muger de Martin de Hurnieta.

6 marzo. Madalena de Hernando: Bartolome de — y Catalina de Yrura. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Madalena de Oyarçabañ.

10 marzo. (*En recuadro y antes: ojo*). Maria Perez de Liçarça: Domingo de — y Maria Perez de Arnaobidao. *PP*: Martin de Gurrpide (57) y Mari Perez de Hurnieta (58).

11 marzo. Martin de Caminos: Gaspar de — y Barbara de Aranuren. *PP*: Martin de Caminos y Domenja de Aguirre (59).

— Miguel de Yturrieta: Juanes de — y Ysabela de Çabaleta. *PP*: Miguel de Yturrieta y Catalina de Cachola.

— Juan Lopez de Nagera: Domingo de — y Catalina de Lasarte. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Mariagomez de Alquiça.

18 marzo. Se baptizaron dos criaturas llamadas la huna Mariana y la otra Quiteria. Fueron padrinos Juan Perez de Berra-soeta (60) y doña Mariana Derçilla, y de Quiteria Pedro de Lazcano y Quiteria de Berastegui. Fueron entrambas hijas de Pedro de Tierranueba el sistero (61).

— Beltran de Arbide: Juanes de — e Ysabela de Arrillaga (62). *PP*: Beltran de Araneta y Maria Lopez (63) de Barnechea. (20v).

(50) Oyarzabal, *B*.

(51) Señor de la casa de Sasoeta, falta en *B*.

(51 bis) Lasau, *B*.

(52) Ubilla, *B*.

(53) Erausia, *B*.

(54) Cayrola, *B*.

(55) Urnieta, *B*.

(56) Resuzta, *B*.

(57) Gurrpidi.

(58) Urnieta.

(59) Domenja de tal, *B*.

(60) Barrasueta, *B*.

(61) El cisloero, *B*.

(62) Amilaga, *B*.

(63) Marilopez, *B*.

22 marzo. Martin de Landa: Martin de — y Madalena de Churi. *PP*: Martin de Arano de Balençegui y Mari Joan de Garate.

28 marzo. Catalina de Tomas: Pelegrin de — y Catalina de Segura. *PP*: Martin de Segura y Mari Domingo de Pollon.

29 marzo. Catalina de Pollon: Agustin de — y Graçia de Aguirre. *PP*: Tomas de Yrigoyen (64) y Catalina de Quexo.

1 abril. Domingo Delicalde: Domingo de (65) — Mari Martin de Roncesballes. *PP*: Domingo de Algarbe y Maria Perez de Roncesballes.

— Juan Perez de Aguirre: Juanes de — y Clara Dezcurrea (66). *PP*: Juan Perez de Aguirre y Maria de Ançibia (67).

5 abril. Martin de Santel: Cornelis de — y Catalina de Yriarte. *PP*: Martin de Yriarte y Catalina de Durango.

22 abril. Maria Anton de Yarça: Domingo de — y Maria Anton de Garate. *PP*: Juan Martinez de Sarastume y Maria de Yarça.

— Juanes de Orcain: Marques de Orcayn y de su muger Mari-gomez de Garay. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Catalina de Durango.

29 abril. Juan Perez de Yrigoyen: Juanes de — y Domenja de Liçarraga. *PP*: el liçenciado Juan Perez de Herzilla y Juana de Liçarça.

6 mayo. Catalina (68) Destanga: hija de (*raya*) y Maria Martin de (*raya*). *PP*: Juanes de Resill y Maria de Leyça.

18 mayo. (*En recuadro*) (69). Luisa de Aguirre: hija de los señores Juan Lopez de Aguirre y doña Maria Marta de Alçega. *PP*: el señor don Erasmo Dengomez, ofiçial y Bicario de Santa Maria de la dicha villa, y Juana de Galban (70).

20 mayo. Miguel de Amesti (71). Cristobal de — y Lorença de Arizmendi. *PP*: Miguel de Amesti (72) y Mari Perez de Marcote-gui (73).

— Diego de Galarraga: Juanes de — y Catalina de Berrayarça (74). *PP*: Diego de Galarraga y Barbara de Hunanua (75).

(64) Alcaude (*sic*), B.

(65) Luçalde.

(66) Clara Dezcurrea falta en B.

(67) Anavida (*sic*), B.

(68) Catarina, B.

(69) En B, sin recuadro.

(70) y el mage^o don Juan Cardel, en B.

(71) Amezti, B.

(72) Amezti, B.

(73) Berastegui, B.

(74) Berrarça, B.

(75) Umanaue, B.

23 mayo. Ysabela de Galarraga (76): Martin de (77) — y Maria de Yarça. *PP*: Domingo de Yarça y (*blanco*) (78) de Galarraga.

24 mayo. Juan Lopez de Arruti: Sebastian de — y Ana de Yraçabal. *PP*: el señor Juan Lopez de Aguirre y Juana (79) de Arruti. (21r).

26 mayo. Mariana de (*raya*): hija de (80) (*raya*) y de su muger (*raya*). *PP*: Pero Martinez Derçilla y Mariana de Munita (81).

31 mayo. Luisa de Santiago: Martin de — y Catalina de Laborda. *PP*: Pedro de Galarraga y Maria Marta (82) de Alçega.

3 junio. Miguel Cardel: Miguel — y Simona de Bayona. *PP*: Miguel de Beroiz y Maria de Arriaga (83).

— Juanes de Portu: Juanes de — y Maria Miguel de Anizqueta (84). *PP*: Juanes Portu y Mariana de Mutilloa (85).

5 junio. Catalina de Çubieta: Esteban de — y Ana de Lerchundi. *PP*: Adame de Çubieta y Catalina de Olaçabal.

Dia de Pascoa (86) de mayo. Domingo Dezcurrea: Juanes de — y Juana de Larrachao. *PP*: Miguel de Arano y Maria Perez de Berastegui.

— Juanes de Larrachao: Pedro de — y Maria de (*raya*). *PP*: Juanes de Aracruz y Ana de Ayerdi.

— Maria de Liçardi: Domingo de — y Maria Martiz (87) de (*raya*). *PP*: San Juan de Hernando y Maria Miguel de Tolosa.

11 junio. Graçia (88) de Olaçabal: Juanes de — y Mari Juan de Casares (89). *PP*: Juanes de Portu y Graçia Perez de Berastegui.

21 junio. (*En recuadro*) (90). Esteban de Largos: Esteban de — y Catalina de Aramburu. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Madalena de Huacue.

23 junio. Barbara de Goyaz: Miguel de — y (*raya*). *PP*: Antonio de Herçilla (92) y Barbara de Burbo.

-
- (76) Galarragua, B.
 - (77) Galarraga, B.
 - (78) Ma (*sic*), B.
 - (79) Anna, B.
 - (80) Joanot, B.
 - (81) Bunita, B.
 - (82) Martin, B.
 - (83) Larraga, B.
 - (84) Amezqueta, B.
 - (85) Motilua, B.
 - (86) Pascoa de flores, B.
 - (87) Martinez, B.
 - (88) Gracia Perez de Olazabal, B.
 - (89) Casara, B.
 - (90) Sin recuadro en B.
 - (91) Costancia, B.
 - (92) Arcilla, B.

24 junio. Mari Juan de Billalobos: Francisco de — y Catalina de Cardel. *PP*: Don Juan Cardel (93) y Catalina de Landa.

8 julio. Juan Perez de (*raya*): hijo de (94) (*raya*) y de Marota de Manari (95). *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Graçiana de Frances, alias de Barraut (97).

— Maria de Corrobedo: Sebastian de — y Petronilla de Bilar (98). *PP*: Sebastian de Hurnieta y Mari Sanz de Arizmendi (99).

1 julio (100). (*En recuadro*). Mariana de Hunç (101): Liçençiado Hunça y Desirada de Hurnieta. *PP*: Martin de Lesaca y Mariana de Hurnieta.

13 julio. Catalina de Lesaca: Francisco de — y su muger Marina de (*raya*). *PP*: don Juan de Cardel (102) y Catalina de Ayn-da (103). (21v).

15 julio. Domingo de Araiz: Amador (104) de — y Mari Miguel de Araiz (105). *PP*: Domingo de Egoabi y Catalina de Artoleca (106).

— Santiago de Hurrutia (107): Santiago de — y Graçia (108) de Olaçabal. *PP*: Bartolome Derrnando y Maria de Hurrutia (109).

— Mari Dominguez de Laus: Martin de — y Catalina de Machin Sorola (110). *PP*: Miguel de Yturayn y Mari Dominguez de Pollon.

16 julio. Martin de Beneditua: Juan de — y de (*raya*). *PP*: El liçençiado Herçilla y su hija Maria de Herçilla. (111).

18 julio. Pedro de Arriola: Juanes de — y Simona de Sarobe. *PP*: el doctor Brabo y Barbara de Alçega.

22 julio. Mari (112) Sanz de Laus (113): Juanot (114) de — y Margarita de Usua. *PP*: Graçian de Aguirre y Pascoala de Lesaca.

-
- (93) Juan de Cardel, B.
 (94) Anton de, B.
 (95) Marari, B.
 (96) Barrasoeta, B.
 (97) Barrau, B.
 (98) Villa, B.
 (99) Arismendi, B.
 (100) 12 de julio, B.
 (101) Unça, B.
 (102) Juan Cardel, B.
 (103) Ynda, B.
 (104) Amado, B.
 (105) e su muger, B.
 (106) Artoluba.
 (107) Urrutia, B.
 (108) Graciana, B.
 (109) Hurrutia.
 (110) Machin Sola, B.
 (111) Lic. Ercilla... Maria de Ercilla, B.
 (112) Martin Sanchez, B.
 (113) Laçes, B.
 (114) Joanot Sanchez, B.

— Madalena de Goyaz: San Juan de — y Catalina de Barrenechea. *PP*: Bartolome Derrando y Simona (115) de Yarça.

25 julio. Joanes de Larrea: Sebastian de — y Catalina de Echeberria. *PP*: Juanes de Bunita (116) y Marigarcia (117) de Garayburu.

29 julio. Maria de Echaniz: Juana de — y Mari Dominguez de (*raya*). *PP*: Martin de Billafranca y Maria Martin de Ribera.

— Ana de Bera: Miguel de — y Simona de Artola. *PP*: don Bartolome de Miranda y Ana de Beroiz.

— (*En recuadro*) Martin de Santo Domingo: Pedro de — y Maria Perez de Yturayn. *PP*: don Martin de Carraça y Catalina de Aguirre.

31 julio. Marigarçia de Çumarista e Pascoala de Goyeneta (118) (*sic*). *PP*: Juanes de Çumarista y Margarita de Çumarista.

2 agosto. (*En recuadro*). Martin de Goyçqueta: Francisco de — y Mari Dominguez Delduayn. *PP*: Martin de Villafranca y Marigomez de Alquiça.

4 agosto. Ana de Soroa: Martin de — y Catalina de Duran. *PP*: Luys Cruzat y Ana Perez de Arayz.

A cinco de junio (*sic*) (119) de 1565. Marquesa de Echeberria: Madalena de — Juan Lopez de Reçusta (120). *PP*: Antonio de Mendoça y Maria de Oyarçabal. (22r).

7 agosto. Luis de Balançegui: Martin Arano de Balançegui y Catalina de Berrasoeta. *PP*: Jofre de Yarça menor y Ana Dernialde.

8 agosto. Juanes de Echeberria: Anton de (121) — y (*raya*). *PP*: Juan Bono de Casanueva y Catalina de Ybarçabal (122).

10 agosto. Juanes de Çubieta: Lope de — y Mari Martin de (123). *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Maria de Landa.

12 agosto. Francisca de Artola: Juanes de — y (*raya*). *PP*: Miguel de Hurria y Francisca de Goarnizo (124).

15 agosto. Martin de Sant Esteban: Petri de — y Catalina de Sant Esteban. *PP*: Juanes de Çabaleta y Luysa de Yllarreta.

20 agosto. Martin: Pedro de (*raya*) y Beatriz de Ribadesella. *PP*: Martin Derrando y Catalina de Santiago.

(115) Mariana, B.

(116) Munita, B.

(117) Maria Gracia, B.

(118) Marigarcia de Zumarista, hija de Martin de Çumarista e Pascoala de (*raya*), B.

(119) Julio, B.

(120) Iraçusta, B.

(121) Juannes de Cheberria... Anton de Cheberria, B.

(122) Ybayçabal, B.

(123) Falta la madre en B.

(124) Urria... Guarnizo, B.

— Salvador Pras (125): Salvador — y Barbara de Artola. *PP*: Geronimo de Acosta y Juana de Artola.

21 agosto (126). (*En recuadro*). Maria Perez de Echaçarreta: Juanes de — y Maria Perez de Billafranca. *PP*: Martin de Hurnieta y Maria Perez de Hurnieta (127).

24 agosto. Mariana de Bunita: Pero Martinez de — y Juana de Azcarte (128). *PP*: Martin de Gurpide y Mariana de Bunita.

— Luysa de (*raya*): hija de (*raya*) y Catalin Perez de (*raya*). *PP*: Francisco de Mutilloa (129) y Luisa de Barrena.

26 agosto. Maria Destibaos: Domingo Destibaos y Marigomez de Hoa. *PP*: Domingo de (130) (*raya*) y Maria de Landa (131).

31 agosto. Francisco (132): Martin de (*raya*) y Marigomez de Bengoechea. *PP*: Don Francisco de Segura y Catalina de Cachola.

2 septiembre. Catalina de Bibero (133): Juan de — y Marigomez de Hurresti (134). *PP*: Luis de Hurresti (135) y Catalina de Casanueva.

— Sebastian de la Yglesia: Peru Juan de la — y Catalina de Amasa. *PP*: Sebastian de Hurnieta y Maribeltran de Segura.

20 septiembre (136). Catalina de Durango: Miguel de — y de (*raya*). *PP*: (*sic*).

25 octubre (*sic*). (*En recuadro*). Miguel de Santiago: Miguel de — y Mariperez de Gaubarayn. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Luysa de Yllarreta. (22v).

21 octubre. Maria Perez de Blancaflor: Miguel de — y Marilopez de Hita (137). *PP*: Martin de Santiago y Mari Perez de Anizqueta (138).

— Sebastian de Albistur: Saubat de — y Maria de Morrongui. *PP*: Sebastian de Hurnieta y Madalena de (*raya*).

4 septiembre (*sic*). Maria de Ayan: Juan de — y Maria de Mullis. *PP*: Francisco de Gornica (*sic*) y Mari Juan de Alquiza.

(125) Esta partida figura en B más atrás, a 20 agosto.

(126) 20 de agosto, B.

(127) Mari Perez de Chazarreta... Juanes de Chazarreta... Mariperiz de Villafranca... Martin de Urnieta... Maria Perez de Urnieta, B.

(128) Azcarte, B.

(129) Mutilua, B.

(130) Argoa, B.

(131) de De Lonida, B.

(132) Juan Francisco, B.

(133) Caterina de Biber, B.

(134) Urustu, B.

(135) Ureizti.

(136) Falta esta partida en B.

(137) Hua, B.

(138) Amezquita, B.

9 septiembre (*sic*) (139). (*Señal al margen*). Domingo de Ayçarna (140): Juanes de — y Catalina de Aynduayn (141). PP: Domingo de Goyaz y Maria Martin de Ynda.

— Maria de (142) (*raya*): (*raya* y Catalina de Cardel (143). PP: Martin Perez de Alcaræta y Maria de Herçilla (144).

11 septiembre. Simona de (145) (*raya*): hija de (*raya*) y de (*raya*). PP: el liçençiado Herçilla y Simona de Pollon su aguela.

20 actubre (*sic*). Maria de Yrola: Domingo de — y Madalena de Yrola. PP: Asençio (146) Descurra y Catalina Dezcurra.

12 septiembre (147). Maria de Nabarro: Pedro de — y Mari Martin de Berrayarça. PP: Don Bartolome de Miranda y Maria Perez de Billafranca.

14 septiembre. Madalena de Arbigano: Juanes de — y Maria de Hunçueta. PP: Tomas de Sarria y Madalena de Arreche (148).

— Miguel de Gayangus (149): Saubat de — y Mari Juan de Ganboa. PP: Bartolome Dernando (150) y Maria Juan de Ganboa.

— (*Señal al margen*). Jofre de Guarnizo: Pedro de — y Simona de Yarça. PP: Don Gregorio (151) de Guarnizo y Mariana de Hurnieta (152).

18 septiembre. Gironima (153) de Giron: Don Pedro de — y Marilopez de Lequedano. PP: Agustin de Liçarça y Maria Martin de Goyçueta.

21 septiembre. Marota de Alçayaga (154): Domingo de (155) — y (*raya*). PP: Miguel de Beroiz menor y Marota (156) de Alcega.

23 septiembre. Barbara de Blancaflor: Bicente de — y Mari Juan de Aramburu. PP: Juan de Blancaflor y Barbara de Echeberria.

— Tomas de Gines: Anton (157) de — y Ana de Garro. PP: Tomas de Yrigoyen y Madalena de Areche (158).

(139) 1 de setiembre, B.

(140) Yarça, B.

(141) Indayn, B.

(142) Falta en B.

(143) Juan de Ayan y Maria de Mulun.

(144) PP: Francisco Guarnizo y Mari Juan de Alquiça, B.

(145) Simona de Pollon, B.

(146) El Licenciado, B.

(147) 20 de setiembre, B.

(148) Esta partida falta en B.

(149) Gayango, B.

(150) De Hernando, B.

(151) El bachiller don Gregorio, B.

(152) Urnieta, B.

(153) Hieronima, B.

(154) Martin de Azquayaga.

(155) Alçayaga.

(156) Marta, B.

(157) Antonio, B.

(158) Bautizola el señor don mo. de Engomez, Vicario e oficial, B.

— Catalina de Liçardi: Martin Perez de — y Graçia Dezcurrea. *PP*: Juanes de Alquiça y Catalina de Çelaya. (23r) (158 bis).

25 septiembre. Miguel Doribar (159): Juanes de — (160) y Catalina de Ariçola. *PP*: Por Juan Lopez Destor, Pero Martinez de Araiz y Ana de Portu.

30 septiembre. Juanes de Berastegui: Sebastian de — y Maria de Arrita (161). *PP*: Juanes de Arzaque y Maria de Yrisarri (162).

— Bartolome de Toro: Andriu (163) de — y Graçia Perez de Aguirre. *PP*: Don Bartolome de Miranda y Madalena de Betano (164).

3 octubre. (*En recuadro y con manecilla al margen*). Ana de Araiz: Pero Martinez de — y Simona de Estor. *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Barbara Destor.

4 octubre. Maria de Cazcaradi (165): Martin de — y Domenja de Casares. *PP*: Juanot de Arburola y Marinicola de Casares.

— Maria de Larrachao: Juanes de — y Maria de Lesaca. *PP*: Martin de Hurnieta (166) y Maria Perez de Berastegui.

14 octubre (*sic*). Pedro de Çabaleta: Pedro de — y Maria Martin de Erquicia (167). *PP*: Pedro de Sasoeta y Maria Lopez de Barrera (168).

6 octubre (*sic*). Juanes de Cachola: Juanes de — y Catalina de Eguzquiça. *PP*: Juanes de Eguzquiça y Marilopez de Yrigoyen, señora de la casa de Lugaris.

14 octubre. Domenja de Ganboa: Petri de — y Maria de Areztequieta. *PP*: Domingo de Areztequieta y Domenja de Hunanue.

7 octubre (*sic*). Maria de Hurquiçu: Domingo de — y Catalina de Albiztur. *PP*: Antonio de Ayerdi y Maria de Hurquiçu.

14 octubre (*sic*). Ana de la Carboera: Juanes de la — y Maria Miguel de Liçarraga. *PP*: Baltasar de Lerchundi y Ana de Heleyçalde.

17 octubre (*sic*). Catalina Delcano: hija de Clara Delcano y de (*raya*). *PP*: el hijo menor de Amezti y Catalina de Ganboa.

10 octubre (*sic*). Madalena de Françes: Menjun — y de su

(158 bis) Celayaran.

(159) de Orabar.

(160) Oribar, B.

(161) Durieta, B.

(162) Nasartu.

(163) Andres, B.

(164) Etano, B.

(165) Sascarade, B.

(166) Urnieta, B.

(167) Herquicia, B.

(168) A continuación en B: En 19 de octubre se baptizo Maria de Tapia, hija de Lope de Tapia e Maria Perez de Sasami. *PP*: Miguel de Beroiz e Maria de Tapia FINIS. Esta partida figura más tarde en B. En el folio siguiente, f. 56, alias sesenta, empieza con partida de 27 de septiembre de 1566.

mujer Dominguez. *PP*: Francisco de Santa Cruz y Madalena de Oyarçabal.

15 octubre *sic*). Marigomez de Loyola: Pascoal de — y Ana de Leyça. *PP*: Jofre de Yarça menor y Marigomez de Alquiça.

— Pedro de Leyça: Miguel de — y Graçia de Yrari. *PP*: Pedro de Yrari y Margarita de Leyça.

— Ysabela de Ariçola: Juanes de — y Maria Perez de Hurbieta. *PP*: Francisco de Mutilloa e Ysabela de Segura. (23v).

— Abustin (*sic*) de Çuaçu: Pascoal de — y Maria Juan de Ariçabalo. *PP*: Agustin de Liçarça e Ysabela de Berrayarça.

19 octubre. Maria de Tapia: Lope de — y Maria Perez de Suas-ti. *PP*: Miguel de Beroiz el moço y Mariagonçales de Tapia (169), o. m. Preste el Vicario.

20 octubre. Sabadrina de Ibarrun: Ojer de — y Sabadrina de Yrigoyen. *PP*: Baltasar de Lerchundi y Margarita de Leyça.

21 octubre. Joanes de Tafalla: Domingo de — y Catalina de Alcaleta. *PP*: Juan Sanz de Olabide y Maria de Yserna.

— Ana de Amezqueta. Joanes de — y Ana de Assarte (?). *PP*: Juanes de Gayangues y Mari Ochoa de Echandia.

22 octubre. Andres de Urquiça: Joseph de — y Dominga de Jauri. *PP*: Antonio de Garai y Dominga de Oyaneder.

23 octubre. Miguel Rodriguez: Ojer — y Susana Perez. *PP*: Miguel Perez y Jacinta Rodriguez.

24 octubre. Maria de Portu: Pedro de — y Jacinta de Alberro. *PP*: Sebastian de Portu y Maria de Alberro. (*Sigue una rúbrica que cubre la mitad de la columna hasta abajo*). (24r).

1566

27 septiembre. Juanes de Anoeta: Francisco de — Maridomin-guez (170) Delduayn. *PP*: Francisco de Goyçqueta y Juana de Artola.

28 septiembre. Maria de Liber (171): Martin de Oliber y Maria de Yraçegui (172). *PP*: Laurenz de la Herrera y Mariperez de Gau-barayn.

29 septiembre. Miguel de Cardel: Juana de — Mariperez (173) de Goyaz. *PP*: Jofre de Yarça y Mari Esteban de Yrola.

— Catalina de la Parada: Domingo de — Maridominguez Dalça-te. *PP*: Francisco de Mutilloa (174) y Catalina de la Parada (175).

(169) Esta partida es la señalada en *B* en nota anterior.

(170) Maria Dominguez, *B*. A partir de ésta se reanudan los duplicados.

(171) Oliber, *B*.

(172) Iraurgui, *B*.

(173) Maria Lopez, *B*.

(174) Mutilua, *B*.

(175) Arizola, *B*.

30 septiembre. Domingo de Balçategui (176): Pascoal de — y Catalina de Çabalegui. *PP*: Sebastian de Çabalegui y Graçiana de Aya.

6 octubre. Graçia de Anizqueta (177): Nicolas de — y Madalena de Leturia (178). *PP*: Don Domingo de Anizqueta y Barbara de Anizqueta (179).

— Maria de Tolosa: Sebastian de — y Maria de Yrigoyen. *PP*: Juan Bono de Casanueva y Catalina de Amesti (180).

7 octubre. Maria de Ponçon: Gregorio de — y Maria Martin de Liçarca. *PP*: Ambrosio de Verastegui y Maria de Oyarçabal.

— Ana de Pontones: Gregorio de — y Mari Martin de Liçarca. *PP*: Miguel Cardel y Ana de Durango.

8 octubre. Catalina de Pontones: Gregorio de — y Maria Martin de Liçarca. *PP*: Juan de Arana y Catalina de Presa.

10 octubre. Diego Sanchez: Francisco —, soldado y Maria de Hernialde (181). *PP*: Diego de Barrionuevo y Maria Miguel de Gallarraga.

11 octubre. Graçiana de Yrola (182): hija de Yrola y de Maria de Alsua. *PP*: Pedro de Alçibar y Graçiana de Pollon.

— Mariana de Larranbide: Laurenz de Arançibia (183) (*sic*) (184). *PP*: Esteban de Garano (185) y (*raya*) su madrina.

13 octubre. Juanes de Liçarraga (186): Juanes de — y Lorença de Lasarte. *PP*: Juan Lopez de Aliri y Maria Juan de Achega.

15 octubre. Maria Perez de Arçabaleta (187): Petri de (188) — y Maria Lopez de Oria (189). *PP*: Juan Lopez de Aliri y Catalina de Cachola (190).

18 octubre. Maria de Hurrutia (191): Santiago de — y Graçia de Oyarçabal. *PP*: Maestre Martin del Puerto y Maria de Orendayn, vecino de San Sebastian. (24v).

-
- (176) Çabalegui.
 - (177) Amezqueta, *B*.
 - (178) Latucia, *B*.
 - (179) Amezqueta dos veces, *B*.
 - (180) Amezti, *B*.
 - (181) de Hernialde om, *B*.
 - (182) Hirola, *B*.
 - (183) Aranbide, *B*.
 - (184) y de Domenja de Mercader.
 - (185) Gorrano, *B*.
 - (186) Liçarragua.
 - (187) de Aliri, *B*.
 - (188) de Aliri, *B*.
 - (189) Oriamendi, *B*.
 - (190) Cachona, *B*.
 - (191) Urrutia, *B*.

— Maria de Liçardi: Domingo de — y Maria Martiz de (*raya*). PP: Antonio de Amezti y Maria Perez de Hurnieta (192).

— Nicolas de Arriçabalo: Mateo de — y Maria Nicolas de Campos. PP: Nicoles de Anizqueta (193) y Maria Martin de Berrayarça.

— Maria de Anizqueta (194): Juanes de (195) — y Marigomez de Bengoechea. PP: Pedro de Bengoechea y Marigomez de Artola.

— Maria de Toledo: Juanes de — y Mariperez de Congeria. PP: Cristobal de Yrari y Maria de Laborda.

20 octubre. Pedro (*sobre línea añadido y tachado* Joan) de Berastegui, hijo de Joan de — (196).

— Pedro de Garça: Miguel de — y Pasco (*sic*) de Olaçabal. PP: Pedro de Bonica y Domenja de Aristegui.

— Cristobal de Aguirre (197): Cristobal de — y Domenja de Soroa. PP: Martin de Sasoeta y Maria Martin de Gastelu.

24 octubre. Barbara de Aduriz: Martin Perez de — y Barbara de Bunoa. PP: Pedro de Bunoa (198) y Maria Gomez (199) de Berastegui.

— Domingo de Seguroola: Juanes de — y Catalina de Puyos. PP: Don Domingo de Anizqueta (200) y Graçia de Cabide.

25 octubre. (*En recuadro*). Lorenço de Berrasoeta (201): Juanes de — y Maria Miguel de Alegria. PP: Juan Lopez de Aguirre y Catalina de Yrigoyen.

28 octubre. Domingo de Hurbieta (202): Pelegrin de — y Maria Perez de Achega. PP: Domingo Baptista y Maria Sanz de Arriahurdin (203).

— Esteban de Arano: Miguel de — y Maria de Arano. PP: Esteban de Hoyarçabal (204) y Maria Martin de Ynda.

— (*En recuadro*). Pedro de Santo Domingo: Pedro de — y Maria Perez de Yturayn. PP: Martin de Santiago y Felipa de Segura.

(192) Urnieta, B.

(193) Amezqueta, B.

(194) Amesqueta, B.

(195) Amisqueta.

(196) Bapçaron Pedro de Berastegui e Maria Martin de Aburruça, un hijo de Bartolome de Uriadre (?) y de Catalina de Berastegui.

(197) En B dice: A 20 de octubre se vaptizo Martin de Laqueta y Mari Martin de Sastalu, la hija de Christobal de Aguirre y Domenja de Soroa.

(198) Benioa, B.

(199) Perez, B.

(200) Amezqueta, B.

(201) Barrasqueta, B.

(202) Urbietta, B.

(203) Archanda, B.

(204) Oyarçabal, B.

— Simona de Menaut: Martin de — y Ysabela de Larrea (205).
 PP: Pascoal de la Just (206) y Graçia de Larrea (207).

1 noviembre. Juan Perez de Berrobi: Miguel de — y Simona de Larrea. PP: Juan Perez de Larrea y Marigomez de Alquiça.

— Simona de Bidao: Juan de —, casero de Doachindegui, y su muger (208) *raya*. PP: Miguel de Achega y Simona de Huria (209). (25r).

— Juanes de Sarobe: Juanes de — y Maria Descorça. PP: Martin de Billafranca y Domenja de Goyçqueta (210).

3 noviembre. Catalina de Echeberri: Martin de — y Catalina de Berrayarça (211). PP: Pedro Nabarro y Catalina de la Lana.

10 noviembre. Juana de Hoa: Domingo de — y Maria Anton de Erauso (212). PP: el padre de Domingo y la madre de la parida.

11 noviembre. Françisco de Yllarreta: Sant Juan de — y Maria Perez Dengomez. PP: Martin de Hurnieta (213) y Maria Perez de Billafranca.

— (*En recuadro*). Martin Sanchez de Araiz: Pero Martinez de — y Simona Destor. PP: el liçençiado Herçilla (214) y Maria Anton de Laborda.

17 noviembre. Domenja de Arezteguieta: Pedro de — y Marilopez de Balda. PP: Juan Lopez de Aguirre y Domenja de Ybarbide.

— Joanes de Berastegui: Miguel de — y Mari Dominguez de Siens. PP: Bernart de Gaubarayn y Mari Juan de Primaot (215).

21 noviembre. Catalina de Laborda: Pedro de — y Maria Martin de Berrayarça. PP: Miguel de Hurbietta (216) y Simona de Alçega.

— Martin de Yrigoyen: Martin de — y Mari Juan de Bengoechea. PP: Juan Perez de Bengoechea y Mari Juan de Echeberri.

24 noviembre. Herasmo (217) de Legarra: Juan Lopez de — y

(205) Larreaga, B.

(206) Bajust (*sic*), B.

(207) Larreaga.

(208) Casero de Doachindegui y su muger, *om B*.

(209) Urria, B.

(210) *B* dice: «El primero de noviembre se baptizo el hijo de Juanes. Fueron padrinos Martin de Villa franca y Domenja de Goyçqueta».

(211) Berrearça, B.

(212) Herauso, B.

(213) Urnieta, B.

(214) Arcilla, B.

(215) «En el mesmo noviembre se baptizo el ijo de Mari Perez de Gaubarayn y Juanes de Açar». En *B* saltan las partidas al 22 de diciembre, omitiendo 21 que se hallan en *A*, pero éstas se encuentran en *B* en el folio siguiente, f. 59r.

(216) Urbietta, B.

(217) Erasmo, B.

Maria de Arriola. *PP*: el muy Rdo. señor don Erasmo Dengomez, offiçial y bicario desta yglesia, y Maria de Legarra (218).

— Juanes de Larramendi: Juanes de — y Mari Dominguez de Olara (219). *PP*: Juanes de Arano y Maria de Berastegui.

— Juan Martinez de Hondarça: Miguel de — y Graçia de Berroeta. *PP*: Martin de Miramon y Graçia Lopez de Laborda.

— Maria de Cerin: Miguel de — y Catalina Despinosa. *PP*: Nicolas de Arano y Mari Perez de Cañedo (220).

29 noviembre. Maria de Hondarça: Miguel de — y (*raya*). *PP*: Miguel (221) de Echeberria y Maria Martin de Berroeta.

— Andres de Liçarça: Juanes de — y Nabarrina de Pollon. *PP*: el señor offiçial don Erasmo Dengomez y Clara de Hoa.

30 noviembre. (*En recuadro*). Juanes de Guarnizo: Pedro de — y Simona de Yarça (222). *PP*: Juanes de Yarça y Marigomez de Aburu (223). (25v).

1 diciembre. Juanes de Galarra (224) (*sic*) y Mari Martiz de Billafranca una hija de Diego de Galarta y Mari Martiz de Galarraga, llamada Catalina.

3 diciembre. El señor don Martin de Garraça y Graciana de Pollon la hija de Martin de Hugalde y Catalina de Pollon. Fueron padrinos los dichos.

5 diciembre. Tomas de Tafalla: Juanes de — y (*raya*). *PP*: Tomas de Yrigoyen y Laurençia Desturiçaga.

8 diciembre. Jofre de Sarria: Tomas de — y Catalina de Astor (225). *PP*: Jofre de Balancegui y Maria de Ribera (226).

— Ana de Azcuri (227), hija de Catalina de Olaçabal y Pedro de Beynça. *PP*: Juanes de Gaynça y su hermana.

— Pedro de Asteasu: Pedro de — y Catalina Aramburu. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Maria de Asteasu.

— Ana de Bergara: Antonio de — y (228) (*raya*). *PP*: Juan Lopez de Aguirre (229) y (*sic*).

(218) Laguarra, B.

(219) Endaza, B.

(220) Lanedeza 28 de noviembre, B.

(221) Martin.

(222) A *om* la madre.

(223) Leaburu, B.

(224) A partir de aquí cambia de letra B. Galarraga, B.

(225) Estor, B.

(226) En B se añade: «En ocho de diciembre se bautizo la hija de Gayme de Malmás».

(227) Aycuri, B.

(228) de su muger, B.

(229) Alcalde, B.

10 diciembre. Sancho de Casu: Juan de — y Catalina de Aguirre. *PP*: Sancho de Legia (230) y Esteban de Çubiçar.

12 diciembre. Juanes de Santiago: Martin de — y Catalina de Arizmendi. *PP*: Sebastian de Hurnieta (231) y Catalina de Arismendi (232).

15 diciembre. Miguel de Amasorrarayn (233): Martin de — y Maria de Coston (234). *PP*: Miguel de Arano y Maria de Echeverria.

16 diciembre. Simona de Arriate (235): Juanes de — y Maria de Echabe. *PP*: Ochoa de Goyaga el moço y Maria Gomez de Alquiça (236).

20 diciembre. Juanes de Azcar: Juanes de — y Maria Perez de Gaubarayn. *PP*: (*sic*).

22 diciembre. Luysa de Mendaro (237): Esteban de — y Maria de Portu. *PP*: Martin de Ernando y Marota (238) de Laborda.

— Domenja de Echalar (239): Juanes de — y Catalina (240) de Meaçã. *PP*: Julian de Echeberri y Domenja de Yriaçabal (241).

— Francisco de Goyçqueta: Francisco de — y Maria de Yançi. *PP*: Pedro de Oyarçabal y Maria de Hoyarçabal (242). (26r).

Hoy dia martes se baptizo Graçia Perez de Echalecu: Pedro de — y Mari Martin de Asteasu. *PP*: el bachiller Yturralde y Graçia de Berastegui (243).

24 diciembre. Maria de Hartaneche (244): Juanes de — y Graçiana de Liçardi (245). *PP*: Juanes de Echendi (246) y Maria Graçia de Hurita (247).

-
- (230) Leguía, B.
 (231) Urnieta, B.
 (232) Arizmendi, B.
 (233) Amazorragan, B. En 12 de diciembre, B.
 (234) Cesta, B.
 (235) Arriarte, B.
 (236) Simona de Petri Ernaut, B, continuación en A: «En 17 de diciembre se baptiço Clemente, hijo de Clemente de Agorreta y Ysabela de Mutio. Fueron padrinos» *sic*).
 (237) Vuelve B a f. 58r. Mendarro, B.
 (238) Marta, B.
 (239) Echali, B.
 (240) Catalina, *om* B.
 (241) Iraçabal, B.
 (242) Oyarçabal, B. B *om* padrinos.
 (243) B *om*, padrinos.
 (244) Artanecha. 26 de diciembre, B.
 (245) Graçia de Licuria, B.
 (246) Echemendi, B.
 (247) Urrieta, B.

— (*En recuadro*). Melchior de Aguirre: Saubat de — y Maria de Hubilla. (248). PP: Ochoa de Goyaga y Luysa Dengomez.

— Maria de Berrayarça: San Juan de — y Catalina de Orozco. PP: Juan de Echemendi y Maria Sanz de Arrizmendi.

29 diciembre. Un niño hijo de Esteban de Açian y Catalina de Leayça. PP: Domingo de Landriguer y Ana de Goyaga.

1567

1 enero. Juanes de Arratia: Sant Juan de — y Estebania de Ezpeleta. PP: Domingo de Cardel y Mari Juan de Cardel.

5 enero. Catalina de Olló: Domingo de — y Maria Martin de Ezpire. PP: Juan Lopez de Aliri y Catalina de Miqueo Martin. Bautizola el señor official don Erasmo Dengomez, Vicario en la yglesia de Santa Maria.

12 enero. Ysabela de Sumbill: Miguel de — y Catalina de Anizqueta. PP: Juanes de Anizqueta y Ysabela de Sumbill.

Dia de los Reyes. Anton de Sara: Domingo de — y Francisca de Mañari. PP: Antonio de Echeberria y Luisa de Echada.

12 enero. Mariperez de Gaubarayn: Hernaot de — y de su muger (*raya*). PP: Jaumes de Garraça y Mariaperez de Blancaflor.

— Miguel de Amesti: Miguel de Amezti y Mari Juan de Haristeguieta. PP: Miguel de Gamboa y Mari Juan de Yrigoyen.

— Ana de Garro: Jacobe de — y Madalena de Saraça. PP: Esteban de Sansuste y Marigomez de Alquiça.

— Ana de Catarayn: Bartolome de — y Mari Juan de Segurola. PP: Juanes de Berruste y Catalina de Arrue.

— Maria de Yturayn: Bicens de — y Margarita de Mendiondo. PP: Juanes de Mendiondo y Maria Perez de Yturayen (*sic*). (28v).

24 enero. Timotea de Cruzat: Luis de — y Mariperez de Cachoia. PP: Domingo de Echaçarreta y Catalina de Cachola. (*Manecilla al margen*).

26 enero. Catalina Dezpeleta: Juanes de (*raya*) y Maria Dezpeleta. PP: Martin de Ernando y Catalina de Espinosa.

— Maria de Toro: Anton de — y su muger Maria de Berrayarça. PP: (*soc*).

— Una hija de Miguel de Petriarça y Graçia de Echabe. PP: Juan Perez de Mugica y Abustina Dengomez.

1 febrero. El hijo de Francisco de Llanba y Jurdan de Sala. PP: Juan Lopez de Ygueldo y la muger de Juan Martinez de Echaçarreta.

(248) Ubilla, B. A partir de aquí en B se salta hasta enero de 1570, f. 60.

2 febrero. Pedro de Arazteguieta: Pedro de — y Maria Juan de Yrigoyen. *PP*: Pedro de Amezti y Maria Esteban de Bengoechea.

— Juan Ginobes: Francisco — y Madalena de Mendiçabal. *PP*: el muy Ille. don Juan de Ydiacayz y doña Maria Marta de Alçega.

3 febrero. (*En recuadro*). Juanes de Tapia: Lope de — y Sugari. *PP*: Juanes de Portu y Catalina de Cachola.

8 febrero. Pedro de Liçarça: Juan Lopez de — y Catalina de Amesti. *PP*: Petri de Amesti y Maria Roiz de Liçarça.

9 febrero. Se baptizo (*rayas*) hijo de (*raya*) y de (*raya*). Fueron padrinos Pedro de Lascano.

— Sebastian de Arriola: Sebastian de — y Maria Perez de Loriztarayn. *PP*: Pedro de Lascano y Ana de Amasa.

— Luys de Arano: Esteban de — y Ana de Echabe. *PP*: Luis de Plaçaola y Catalina de la Parada.

— (*En recuadro*). Maria de Amasorrarain: Asençio de — y Barbara de Arbelaiz. *PP*: Miguel de Gurpide y Maria Miguel de Aduriz.

— Juanes: (*raya*) y Jurdana de Sarobe. *PP*: Juan de Cerra y Catalina de Arriconde.

15 febrero. Pascoala de Arriçabalo: San Juan de — y Francisca de Arriçabalo. *PP*: Sebastian de Hurnieta y Pascoala de Lesaca.

16 febrero. Bartolome de Mañari: Sebastian de — y Mari Juan de Labao. *PP*: Bartolome de Balerdi y Graçiana de Beraot Frances. (27r).

— Francisca de Olaça: Domingo de — y Mari Miguel Doquendo. *PP*: Juanes de Hurresti y Francisca de Arrieta.

23 febrero. Martin de Arzac: Juan Perez de — y Mari Dominguez de Aduriz. *PP*: Martin de Aduriz y Domenja de Ybar.

— Catalina de Macoaga: Martin de — y Catalina de (*raya*). *PP*: Francisco de Mutilloa y Catalina de Quexo.

— (*Señal al margen*). El hijo de Bartolome de Puntica y Madalena de Cale. *PP*: Martin de Berastegui y Catalina de Ganboa.

— Juanes de Echeberri: Miguel de — y Mari Perez de Berastegui. *PP*: Juanes de Berastegui y Maria de Herçilla.

— Martin Gomiz: Sancho Dengomez y Mari Dominguez de Yturralde. *PP*: Miguel de Blancaflor y Graçia de Legazpia, muger de Juan Lopez de Aliri.

— (*En recuadro; al margen manecilla y ojo*). Catalina de Luscando: Antonio de — y Mari Gomez de Gamboa. *PP*: Antonio de Amestialde y Catalina de Ganboa.

28 febrero. Geronima de Hebora: Pedro de — y Catalina de Alçibar. *PP*: Juanes de Azcue y Catalina de Ybarbia.

1 marzo. Domingo de Lerchundi: Juanes de — y Catalina de Ybaeta. *PP*: Juan de Blancaflor y Catalina de Cachola.

2 marzo. Sebastian de Pulit: Domingo de — y Catalina de Echeberri. *PP*: Sebastian de Harizmendi y Maria de Hoyarçabal.

— Maria de Percastegui: Juanes de — y Marigomez de Herauso. *PP*: Domingo de Erauso y Marilopez de Alcaraeta.

16 marzo. Maria de Babaça: Pedro de — y Graçiana de Echabe. *PP*: Martin Moreno y Maria Perez de Echabe.

— (*En recuadro*). Martin de Casanueba: Juanbono de — y Barbara de Galarraga. *PP*: Bartolome de Ernando y Mari Miguel de Galarraga.

— Maria Juan de Aguirre: Juan Lopez de — y doña Maria Marta de Alçega. *PP*: el liçençiado Aquemendia y Catalina Gomez de Aguirre.

23 marzo. Juanes de Berastegui: Juanes de — y (*raya*). *PP*: Juaneyçu de Berastegui.

— Ramus Destanga: Juanes — y (*raya*). *PP*: Luis de Algarbe, y madrina (*sic*). (27v).

25 marzo. Desirada de Alquiça: Juanes de — y Maria de Arrihurdin. *PP*: Sebastian de Hurnieta y su hija Desirada.

— Maria de Munzibel: Diego de — y Maria Perez de (*blanco*). *PP*: Juan Bono de Casanueba y Maria Darieta.

1 abril. Juanes de Casares: Juanes de — y Ana de Çabalegui. *PP*: Pascoal de Çabalegui y Maria Perez de Berastegui, muger de Tomas de Yrigoyen.

— Maria de (*raya*): Juanes de (*raya*) y Mari Sanz de Darieta. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Maria Perez de Marcotegui.

6 abril. Pedro de Arreche: Martin de — y Barbara de Petriaçã (*sic*). *PP*: Pedro de Patriarça y Catalina de Lugariz.

— La criatura de Juanes de Michelandia y de (*raya*). Fueron padrinos (*blanco*).

25 abril. Maria de Landa: Martin de — y Madalena de Achari. *PP*: Jofre de Balençegui y Marigarcia de Azcar Sabaldo.

27 abril. Ana Doreyndayn: Domingo de Oreyndan y Anaco de Arizmendi. *PP*: el offiçial don Erasmo Dengomez y Ana de Arizmendi.

3 mayo. Ana de Alçachipi: Juanes de — y Margarita de Sumbil. *PP*: Nicolas de Barrenechea y Juana de Sarastume.

8 mayo. Maria de Arizmendi: Sebastian de — el moço y Catalina de Hoa. *PP*: Agustin de Liçarça y Marisanz de Arizmendi.

— Sebastian de Larramendi: Juanes de — y Graçiana de Nabarra. *PP*: el offiçial don Erasmo Dengomez y su hermana Luysa Dengomez.

12 mayo. Pedro de Hollo: Pedro de — y Madalena de Arpide. *PP*: Pedro de Guarnizo y Marigomez de Alquiça.

13 mayo. Geronimo de Pollon: Diego Martinez de — y Mari Miguel de Berrayarça. *PP*: Geronimo de Arañçibia y Maria Martin de Pollon.

14 mayo. Martin de Oreyndayn: Martin de — y Maria Ochoa de Alchadun. *PP*: el liçençiado Herçilla y doña Graçia de Olaçabal.

18 mayo. Madalena de Hordaz: Juan de — y Marigomez de Gastelu. *PP*: El alcalde Amesti y Marinicolao de Casares.

22 mayo. Catalina de Bengoechea: Santiago de — y Mari Joan de Yriçabal. *PP*: Anbrosio de Berastegui y Catalina de Yrura. (28r).

23 mayo. Miguel de Loriztarayn: Miguel de — y Maria de Loriztarayn. *PP*: Miguel Cardel y Catalina Ruyz de Gorbeça.

25 mayo. Madalena de Mallorquin: Antonio de — y Madalena de Yrigoyen. *PP*: Juanes de Portu e Hinesa de Portu.

29 mayo. Martin de Arbiça: Martin de — y Margarita Çubiçar. *PP*: Pedro de Lobaros y Maria Perez de Galarraga.

1 junio. El hijo de Miguel Barrena y Maria Gomez de Yturrieta. *PP*: Pedro de Arriola y Maria Perez de Lasarte.

— Clara de Çoçaya: Juanes de — y Maria Perez de Ribera. *PP*: Martin Perez de Arbelaiz y Clara de Hoa.

9 junio. Sebastian de Goyaiz (*sic*): Lope de Goyaz y (*raya*). *PP*: Don Sebastian de Goyaz y Marigomez Dengomez.

10 junio. Juanes de Echeberria: Juanes de — y Maria Perez de Tron. *PP*: Juan de Heredia y Maria Juan de Trompes.

13 junio. Madalena de Çubieta: Lope de — y Maria Martin de Leturia. *PP*: Domingo de Yarça y Madalena de Leturia.

14 junio. Mariana de Liçarça: Domingo de — y Maria Perez de Arnaobidao. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Maria de Çandategui.

— Maria de Liçarça: hija de los dichos Domingo de — y Maria Perez de Harnaobidao. *PP*: Luis de Liçarça y Maria Juan de Achega. Y estas dos niñas pario de una bentrada.

15 junio. Maria de Arbigaño: Juan de — y Maria de Goyçueta. *PP*: Juanes de Tolosa y Maria Juan de Echeberri.

19 junio. Maria Juan de Miramon: Martin de Palaçagasti y de Maria Juan de Miramon, señores de la casa de Miramon. *PP*: Sebastian de Hurnieta y Tomasa de Aguirre.

22 junio. Juanes de Berrozpe: Juanes de — y Catalina de Loyztegui. *PP*: Juanes de Loyztegui y (*raya*) de Hurnieta.

24 junio. Luçia de Garay: Andres de — y Maria de Areso. *PP*: Pero Martinez de Bunita y Luçia de Ayerdi.

25 junio. Juanes de Bunita: Pero Martinez de — y Juana de Azcarate. *PP*: El official don Erasmo Dengomez y Desirada de Guarnizo.

29 junio. Maria de Hernani: Martin de — y Marina de Elgorriaga. *PP*: Bernaot de Echegoyen y Mariagomez de Loyztarayn. (28v).

— Pedro de Hernani: Domingo de —, alias Belça, y Mari Miguel de Sorabilla. *PP*: Martín Arano de Balençegui y Catalina de Yturmendi.

2 julio. Antonio de Aduriz: Pedro de — y Catalina de Merquelin. *PP*: Antonio de Merquelin y Catalina de Añorga.

6 julio. Miguel de Garro: Miguel de — y Maria de Bidarte. *PP*: Miguel de Yllumbe y Maria de Cardel.

13 julio. (*En recuadro y con manecilla al margen*). Ysabela Doquendo: el Capitan Miguel de Oquendo y Maria de Çandategui. *PP*: El Rdo. alçipreste Çandategui y Catalina de Quexo.

15 julio. Santiago de Polit: Luis de — y Mari Royz de Sandreçelayn. *PP*: Santiago de Bengoechea y Marigomez de Sanreçelayn (*sic*).

18 julio. Catalina de Aresteguieta: Domingo de — y Sebastiana de (*sic*). *PP*: Miguel de Beroiz el moço y Catalina de Barrasoeta.

20 julio. Juan de Arriola: Juan de — y Simona de Sarobe. *PP*: El liçençiado Herçilla y doña Graçia de Olaçabal.

22 julio. Juan Martinez de Hargarate: Benito de Argarate y Maria Anton de Berrotaran. *PP*: Juan Martinez de Hargarate y Catalina de Jaem (*sic*).

23 julio. Madalena: Pedro de (*raya*) y Juana de (*raya*). *PP*: Francisco de Mutilloa y doña Marta de Alçega.

26 julio. Sebastian de Billafranca: Martin de — y Brasa de Yllarreta. *PP*: Sebastian de Hurnieta, alcalde y Maria Perez de Hurnieta.

30 julio. Maria Perez de Merodio: Gregorio de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Miguel Cardel y Maria Perez de Juan Destiron.

3 agosto. Mariana de Estella: Agustin de — y Mari Juan de Laguras. *PP*: Lope de Tapia y Maria de Herçilla.

— Maria de Durango: Cristobal de — y Maria de Araiz. *PP*: Simon de Çornoça y Maria Dominguez de Aguirre.

— Maria de Sandraçelay: Sebastian de — y Domenja de Miranda. *PP*: Miguel de Beroiz y Catalina de Miranda.

6 agosto. Ysabela de Ansa: Juanes de — e Ysabela de Aguirre. *PP*: Maese Martín del Puerto y Mari Miguel de Tolosa.

— Nicolas de Gayça: Juanes de — y Juana de Echeberria. *PP*: Nicolas de Barrenechea y Graçia de Gayza (*sic*). (29r).

10 agosto. Madalena de Gandiçugui: Miguel de — y Madalena de Murua. *PP*: El doctor Aguirre y doña Marta de Alçega.

14 agosto. (*En recuadro*). Miguel de Lerchundi: Baltasar de — y Maria Perez de Blancaflor. *PP*: El Capitan Miguel de Oquendo y Mari Sanz Delduayn.

15 agosto. Marilopez de Amezti: Juanes de Yriarte y Simona de Amesti. *PP*: Christobal de Amesti y Domenja de Oreydayn (*sic*).

— Marigomez de Sasoeta: Martin de — y Catalina de Goyaz. *PP*: Don Juan Cardel y Leonor de Santsuste.

24 agosto. Ana de Alçayçaga: Domingo de — y Marisanz de Oribe. *PP*: Miguel de Oquendo y Ana Perez de Araiz.

— Maria de Soroa: Juan Lopez de — y Marigomez de Lazcano. *PP*: El bachiller Guarnizo y Simona de Yarça.

28 agosto. Juan de Baldibielso: Juan (*tachado, ilegible el otro nombre*) de — y Mariana de Albisua. *PP*: Juanes de Echaçarreta y Domenja de Calle.

2 septiembre. Pedro de Hudaiz: Juanes de Hurdaiz y Simona de Larramendi. *PP*: Pedro de Guarnizo menor y Pasco (*sic*) de Larramendi.

3 septiembre. Maria de Bengoechea: Juanes de — y Maria de Tendaldegui. *PP*: Martin de Gulpide y Maria Perez de Echabe.

7 septiembre. Simona de Galarraga: Juanes de — y Catalina de Berrayarça. *PP*: Sebastian de Arruti y Maria Juan de Echabe.

— Mari Juan de Echabe: Juanes de — y Bernardina de Larrachao. *PP*: Juanes de Echabe y Mari Juan de Presa.

8 septiembre. Martin de Murgil: Esteban de — y Madalena de Echabe. *PP*: Martin de Hurnieta y Domenja de Liçaur.

10 septiembre. (*En recuadro; al margen: ojo*). Luis del Pasaje: Graçian del — y Maria Ebelaiz (*sic*). *PP*: El bachiller Yturralde y Nabarra de Casanueba.

— Juan Lopez de Latasa :Juanes de — y Catalina de Larracha. *PP*: El liçençiado Herçilla y Catalina de Fagola.

13 septiembre. Ana de Oyarçabal: Pedro de Hoyarçabal y Maria de Asteasu. *PP*: El Rdo. Don Juan Cardel y Maria Perez de Echabe. (29v).

14 septiembre. Albaro de Guarnizo: Pedro de — y Juana de Galban. *PP*: El bachiller Guarnizo y Catalina de Salçedo.

17 septiembre. Juanes de Miranda: Juanes de — Marigomez de Artola. *PP*: Juanes de Artola y Catalina de Artola.

— Maria de Astigarra (*sic*): Petri el frances y Maria Martin de Guardia, vecinos de Astigarraga. *PP*: Juan de Arana y Maria de Goycoechea su madre.

— Domingo de Miranda: Juanes de — y Maria Gomez de Artola. *PP*: Domingo de Arizteguieta y doña Marta de Alçega.

18 septiembre. Margarita de Erauso: Domingo de — y Marigomez de Alquiça. *PP*: Miguel de Beroiz y Maria Perez de Berastegui.

21 septiembre. Ysabela de Lubayna: Pedro de — y Ana de Durango. *PP*: Martin Arano de Balençegui y Ysabela de Aya.

— Domingo de Arbide: Domingo de — y Maria de Amezqueta. *PP*: Domingo de Yllarregui y Ana de Acheга.

26 septiembre. Maria de Sarasa: Juanes de — y Catalina de Larrañaga. *PP*: Juan Rodriguez de Bamonde y Mari Esteban de Yrola.

28 septiembre. Miguel de Albergo: Pedro de — y Maria de Çuaznabar. *PP*: Miguel de Lugadeyz y Domenja, mujer de Loperdi.

— Domingo de Yturrieta: Miguel de — y Maria Perez de Larsarte. *PP*: Domingo de Galarraga y Agada de Leyça.

— Martin Cardel: Martin — y Catalina de Barrena. *PP*: Bartolome de Cardel y Mari Juan de Cardel.

— Juanes de Merquela: Miguel de — y Simona de Artola. *PP*: Miguel de Blancaflor y Juana de Artola.

— Pedro de Belaunça: Pedro de — y Maria Martin de Hondarribia. *PP*: Bartolome Dernando y Catalina de Segura.

29 septiembre. Maria de Balençegui: Jofre de — y Catalina de Boneta. *PP*: Martin Arano de Balençegui menor y Mari Hortiz de Çornoça.

— Luys de la Parada: Tomas de la — y Catalina de Olondo. *PP*: Luys de Liçarça y Clara de Arbelaiz.

30 septiembre. Margarita de Prada: Pedro de — y Maria de Yraeta. *PP*: Juan Rodriguez de Bamonde y Margarita de Lequedano. (30r).

5 octubre. Miguel de Echaniz: Juanes de — y Mari Dominguez de Soz. *PP*: Miguel de Santiago el moço y Ana de Beroyz.

— Sebastian de Miranda: Juan de — y de Londres y de (*blanco*). *PP*: Sebastian de Corrobedo y Lorença de Berastegui.

— Maria de Hechabe: Pedro de Echabe y Catalina de Miranda. *PP*: Diego de Barrionuevo y Mari Miqueo de Leyçalde.

9 octubre. Quiteria de Tierranueba: Pedro de — y Catalina de Azconobieta. *PP*: Juanes de Tolosa y Quiteria de Berastegui.

10 octubre. (*En recuadro, al margen: ojo*). Maria Lopez de Horcain: Marques de — y Marigomez de Garay. *PP*: Miguel de Beroiz menor y Margarita de Lequedano.

— Sebastian de Arçabaleta: Hernando de — y Maria Perez de Alço. *PP*: Sebastian de Portu y Catalina Darieta.

14 octubre. Maria de Goyaz: San Juan de — y Catalina de Ygueldo. *PP*: Sebastian de Corrobedo y Madalena de Alquiça.

18 octubre. Simona de Sarobe: Pedro de Liçanse (?) y (*blanco*). *PP*: Juanes de Yurrita y Catalina de Casanoba.

19 octubre. (*Partida tachada*). Catalina de Çabalegui: Pascoal de — y Catalina de Çabalaga. *PP*: Don Martin de Munita y Catalina de Cachola.

26 octubre. Miguel de Carboera: Juanes de — y Maria Miguel de Liçarraga. *PP*: Su cuñado Miguel de Ariçola y Catalina de Carboera.

— Maria de Bastida: Nofre de Labastida y Catalina de Berastegui. *PP*: Antonio de Amesti alcalde y Maria de Yançi.

31 octubre. Felipe de Sanct Matet: Pedro de — y Madalena de Echeberria. *PP*: Felipe de Murguia y Catalina de Yturmendi.

4 noviembre. (*En recuadro*). Catalina de Camino: Martin de — y Maria Miguel de Huacue. *PP*: Baltasar de Lerchundi y Catalina de Cachola.

9 noviembre. Maria de Doneztebe: Pedro de — y Maria Dezpeleta. *PP*: Antonio de Luscando y Maria de Naeh (?).

11 noviembre. Antonio de Gayangus: Saubat de — y Mari Juanto de Ganboa. *PP*: Anton de Ganboa y Maria Perez de Gayangos.

15 noviembre. Sebastian de Aguirre: Juanes de Aguirre y Clara Dezcurra. *PP*: Sebastian de Portu y Graçiana de Baraut. (30v).

— Esteban de Aguirre: Juanes de — y Clara Dezcurra. *PP*: Esteban de Casanoba y Mari Esteban de Yrola.

16 noviembre. Domingo de Miranda: Domingo de — y Catalina de Yrola. *PP*: Miguel de Goyaz y Sebastiana de Yrola.

— Maria de (*blanco*): Maestre Pedro de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Juan Ruyz de Echenagusia y Mariperez, muger de Esteban de Santuste.

17 noviembre. Maria de Balerdi: Ambrosio de — y Catalina de Echeberria. *PP*: Juanes de Alço y Maria de Lasarte.

23 noviembre. (*En recuadro y señal al margen*). Maria de Portu: Juanes de — y Ana de Bilar. *PP*: El bachiller Bilar y Maria de Hoyanguren.

— Maria de Ganboa: Petri de — y Domenja de Hunar. *PP*: Nicolas de Barrenechea y Maria Perez de Ganboa.

25 noviembre. Graçia de Yrigoyen: Geronimo de —. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Graçia de Garro.

— La criatura de Miguel de Saoeta y Catalina de Berrio. *PP*: Juanes de Sasoeta y Ana de Portu.

27 noviembre. Maria de Alçate: Laurenz de — y Tomasica Dar-su. *PP*: Don Juan de Arriaga y Maria Perez de Blancaflor.

— (*En recuadro*). Maria de Heredia: Juan de — y Catalina de Luscando. *PP*: Miguel de Aburruça y Milia de Lasarte.

29 noviembre. Martin de Larrea: Juan Perez de — y Maria de Yrun. Es natural. *PP*: Martin Sanz de Larrea y Maria de Berrasoeta.

1 diciembre. Maria de Echeberri: Anton de Hecheberri y Catalina de la Parada. *PP*: Cristobal de Çandategui y Maria Gomez de Leaburu.

— Andres de Yllarguy: Cristau de — y Mari Perez de Ariçabalo. *PP*: Don Juan de Ydiacayz y doña Graçia de Olaçabal.

— Catalina Dengomez: Juanes — y Mari Perez de Çuaçu. *PP*: Sebastian de Hurnieta y Catalina de Durango.

4 diciembre. Catalina de la Torre: Nicolas de — menor en dias y Marta de Goyaz. *PP*: Nicolas de la Torre y Catalina de Miranda.

7 diciembre. El hijo de don Martin de Leizalde y de Mari Martin de Roncisballes. *PP*: Juan Perez de Arrieta y Martina de Pabar. (31r).

— Domingo de Nasarroa: Martin de — y Madalena de Arano. *PP*: Domingo de Ayet y Graçia de Garan.

10 diciembre. Juanes de Echaçarreta: Juanes de — y Maria Perez de Billafranca. *PP*: Juanes de Portu y Maria Juan de Billafranca.

17 diciembre. Maria de Cayçana: Miguel de — y (*raya*). *PP*: Esteban de Sansust y Maria de Yarça.

21 diciembre. Maria de Lançarote: Juanes de — y Maria Martin de Bonaçategui. *PP*: Juanes Portu y Mariana de la Carbuera.

— Geronimo Deldua: Juan Lopez — y Barbara de Labastida. *PP*: Sebastian de Labastida y Catalina Deldua.

25 diciembre. Pedro de Billalobos: Pedro de — y Catalina de Cardel. *PP*: Miguel Cardel y Catalina de Ayndayan (*sic*).

28 diciembre. Juanes de Echeberria: Juanes de — y Domenja de Echeberria. *PP*: Juanicot de Çabaleta y Estebania de Çubiçar.

1568

1 enero. Simona de Albia: Cristobal de — y de Arçabaleta (*sic*). *PP*: El liçenciado Juan Perez de Herçilla y Simona de Sarobe.

3 enero. Sebastian de Larrea: Domingo de — y Domenja de Munita. *PP*: Sebastian de Larrea y Maria Perez de Miramon.

4 enero. Domingo de Sant Lorente: Lorencio de — y Domenja de Regoytia. *PP*: Anton Destor y Maria Perez de Arrieta.

6 enero. Catalina de Bertiz: Juanes de — y Barbara de Cachola. *PP*: Miguel de Petriarça y Emilia de Cachola.

— Graçiana de Aduriz: Agustin de — y Graçiana de Aguirre. *PP*: Sebastian de Añorga y Graçiana de Barraot.

7 enero. (*En recuadro*). Baltasar del Puerto: Juanes del — y Marota de Laborda. *PP*: Su tio don Pedro de Laborda y Marianiz de Hurdayaga, su abuela.

10 enero. Ana de Arrillaga: Fr[rancisco] de — y Beronica de Ydiaçabal. *PP*: Miguel Perez de Achega y Ana de Arbiça.

11 enero. Baltasar de Aldabalda: Pedro de Aldabada (*sic*) y Catalina de Arizteguieta. *PP*: Antonio de Luscano, alcalde, y Maria Perez de Galarraga.

— Domingo de Herasun: Martin de Erasun y Maria de Marco-tegui. *PP*: Domingo de Ayer y Catalina de Mochota, vecinos de Sans (*sic*). (31v).

14 enero. Maria de Laus: Martin de — y Catalina de Ecogor. PP: Juanes de Laus y Catalina de Ybargoyen.

18 enero. Maria de Liçarça: Domingo de — y Maria Perez de Leaburu. PP: Juanes de Liçarça y Maria de Azpilcoeta.

— Luis de Fagoa: Martin de — y Maria de Ezpeleta. PP: Luis de Gaço y Graçiana Duart.

20 enero. (*En recuadro y al margen: cruz y ojo*). Mari Juan de Hunieta: Sebastian de — y Madalena de Reçusta. PP: El offiçial don Erasmo Dengomez y Marirramus de Goyaz.

22 enero. Pedro de Larrachao: Pedro de — y Maria de (*raya*). PP: Pedro de Liçardi y Maria Perez de Achebasti. PP: O. m. Preste el Vicario don Herasmo.

— Pedro de Berastegui: Juanes de — y Mariperez de Çumarrista. PP: Pedro Dezcurra y doña Marigomez de Laborda.

25 enero. Catalina de Ayçayçaga: Miguel de — y Catalina de Aguirre. PP: Don Sebastian de Tolosa y Maria de (*sic*).

— El hijo de Pascoal de la Just y Maria de Holayçola. PP: Antonio de la Just y Mariana de Mutilloa y le dieron por nombre Antonio de la Just.

5 febrero. Juan Perez de Aguirre: Juan — y Graçiana de Barraut. PP: Juanes de Aguirre y Graçiana de Çaldibe (*sic*).

8 febrero. (*En recuadro*). Martin de Ayet: Dominga de — y Maria Perez de Marcotegui. PP: Martin de Ayet y Maria Perez de Marcotegui.

— Maria de Berastegui: Juan de — y Pascoala del Ridec. PP: Juanes Portu y Maria de Arrillaga.

— Pedro de Regill: Juanes de Rexill y Catalina de Yturrate. PP: Pedro de Murguia y Graçia de Çalbide.

9 febrero. Una hija de Martin de Alasu y Barbara de Ychavesque. PP: Pedro de Lobayna y Mariana de Mutilloa.

11 enero (*sic*). Jacobe de Peña: Martin de— y Marina de Berrasuartua. PP: Jacoe el çapatero y Maribel Trande.

13 febrero. Esteban de Hurdinsu, hijo del casero de Hurdin. PP: Esteban de Santiago y Maria Perez de Gaubarayn.

17 febrero. Maria de Leçaun: Pedro de — y Maria de Goyçqueta. PP: Juan Perez de Berrasoeta y Catalina de Miranda. (32r).

19 febrero. Mariana de Arruan: Pierrez de — y Marquesa de Larritayn. PP: Sebastian de Hurnieta y Mariana de Hurnieta su hermana.

— Miguel del gallego: Juan el gallego y (*blanco*). PP: Miguel de Anizqueta y Madalena de Echabe.

20 febrero. Maria Lopez de Echeberria: Juanes de — y Marilopez de Arbide. PP: Miguel de Blancaflor y Marilopez de Arbide.

1 marzo. Sebastian de (*raya*): hijo de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Don Sebastian de Goyaz.

2 marzo. Mariana de Portu. Juanes de — y Maria Miguel de Amezqueta. *PP*: Domingo de Herauso y Maria de Milar.

4 marzo. Juan Perez de Echabe: Juan Perez de —. *PP*: Juan Perez de Echabe y Maria Perez de Echabe.

5 marzo. Juanes de Arburola. Juanes de — y Maria Dominguez de Amezti. *PP*: Juan Perez de Lasalde y Maria de Bandaeta.

13 marzo. (*En recuadro y al margen manecilla*). Mari Juan de Tapia: Lope de — y Mari Perez de Sugari. *PP*: Juanes Portu y Mari Juan de Laguras.

14 marzo. Domingo de Cachola: Juanes de — y Catalina de Aguirre. *PP*: Domingo de Cachola y Maria Perez de Sasoeta.

— Margarita de Horidayn (*sic*): Juanes de Orindan y Maria de Aguirre. *PP*: Martin Arano de Balançegui y Margarita de Lequedano.

— Catalina de Ançildegui: Juanes de — y Maribeltran de Aguirre. *PP*: Juanes de Yarça y Mari Domingo de Arana.

— Juana de Anizqueta: Juanes de — y Maria Perez de Bengoechea. *PP*: Don Bartolome de Brin y Maria Perez de Anizqueta.

— Pedro de Macoaga: Domingo de — y Catalina de Aguirre. *PP*: Pedro de Hupelategui y Maria Dominguez de Aguirre.

— Domingo de Arriola: Juanes de — y (*raya*). *PP*: Domingo de Arriola y Simona de Sarobe.

— Martin de Arriola: Martin de — y Maria de Lesaca. *PP*: Miguel de Arçola y Maria de Alçate. (32v).

19 marzo. Catalina de Maron: Juan de — y Graçia de Altube. *PP*: El liçenciado Herçilla y Catalina de Yrrara.

25 marzo. Juanes de Arezteguieta: Domingo de — y Catalina de Miranda. *PP*: Juanes de Miranda y Mari Juan de Garate.

4 abril. (*En recuadro; al margen una cruz y ojo*). Pedro Giron: Pedro — y Marilopez de Lapaça. *PP*: Agustin de Liçarça y Margarita de Lequedano.

— Jofre de Balançegui: Jofre de — e Ysabel de Aya, vecinos de S. S. *PP*: Martin Arano de Balançegui y doña Lorença de Ysturizaga.

— Juana de Arano: Juanes de — y Graçia de Mendiguibel. *PP*: Don Juan de Mendiguibel y Juana de Sarastume menor, hija de Juan Martinez de Sarastume.

5 abril. La hija de Petri de Echeberria y Maria Juan de (*blanco*). *PP*: Don Domingo de Anizqueta e Ysabela de Sumbil, y tiene nombre Ysabela de Echeberria.

11 abril. Esteban de Yarça: Domingo de — y Maria Juan de (*raya*). *PP*: Esteban de Santiago y Catalina de Cachola.

12 abril. Dominga de Arçabaleta: Domingo de — y Mari Perez de Arano. *PP*: Domingo de Seyn y Pascoala de Lesaca.

14 abril. Tomasa de Mendiarras: Juan de — y Juana de Basayaz, vezina de Liçarça. *PP*: Diego de Barrionuevo y Catalina de Goycoechea.

18 abril, día de Pascoa. La hija de Açenço de Galarreta y Maria Degusquiça. *PP*: Pero Martinez de Munita y Graçiana de Barraot.

19 abril. Maria Miguel de Areso: Juanes de — y Catalina de Echeberri. *PP*: Martin de Liçarça, barbero, y Maria Miguel de Yri-goyen.

21 abril. Juanes de Luscano: Antonio de — y Marigomez de Gamboa. *PP*: Juanes de Yarça y Mari Sanz de Arizmendi.

25 abril. Ysabela de Oyarçun: Martin de — y Catalina de Goycoechea. *PP*: Anton de Echeberri e Ysabela de Aya.

— Juanes Delorriaga: Pedro — y Perona de Jaimar. *PP*: El capitan Juan Esteban de Hurbieta y Maria Martiz de Yriarte.

27 abril. Juanes de la Yglesia: Pero Juan de la — y Catalina de Garro. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Madalena de Reçusta. (33r).

2 mayo. Maria Perez de Algarbe: Luis de — y Maria Domingo de Pollon. *PP*: Domingo de Algarbe y Mariperez de Hurnieta.

9 mayo. Maria Perez de Alegria: Pedro de — Maria Perez. *PP*: Pedro de Yturrieta y Mariperez de Gaubarayn.

10 mayo. Abustin (*sic*) de Yragorri: Esteban de — y Maria Anton de Goyaz. *PP*: Agustin de Liçarça y Marigomez de Erçilla.

16 mayo. Francisca de Arano: Domingo de — y Jurdana de (*ra-ya*). *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Francisca de Greçia.

18 mayo. Domingo de Arrillaga: Cristobal de — y Catalina de Echalar. *PP*: Martin de Arano de Balençegui y Domenja de Aguirre.

19 mayo. (*En recuadro*). Pedro de Liçarça: Juanes de — y Nabarrina de Pollon. *PP*: Pedro de Guarnizo menor y Barbara de Be-roiz.

23 mayo. Quiteria de Soroa: Martin de — y Catalina de Corro-bedo. *PP*: Juanes de Larramendi y Maria Perez de Cuari.

25 mayo. Maria Ana de Echabe: Pedro de — y Catalina de la Parada. *PP*: Pedro de la Parada y Mariana de Munita.

28 mayo. Martin de Petriarça: Pedro de — y Catalina de Capra-ger. *PP*: Martin de Petriarça y Domenja de Lugareiz.

— Martin de Liçaur: Miguel de — y Domenja de Erauso. *PP*: Martin de Lasarte y Graçia de Huarte.

30 mayo. Juanes de Casanueba: Juanes de — y Graçia de Echeand-ia. *PP*: Juanes de Tolosa y Maria de Hurquiçu.

— Maria de Lasao: Juanot de — y Margarita de Echeberri. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Maria de Argarayn.

— Sebastian de Oreyndayn: Domingo de — y Ana de Arizmendi. *PP*: Sebastian de Hurnieta y Mari Sanz de Arizmendi.

21 junio. Bartolome de (*raya*): hijo de (*raya*) y Catalina de Hurrutia. *PP*: Miguel de Beroiz y Mari Perez de Hurnieta.

22 junio. Juanes de Yturrieta: Juanes de — y Ysabela de Sanbaga (?). *PP*: Santiago de Bengoechea y Catalina de Laborda.

24 junio. Domenja de Ayet: Nicolas de — y Martingo de Ayafior. *PP*: Maestre Miguel de Arizmendi y Domenja de Lugadeyz (*sic*). (33v).

26 junio. Juan Perez de Oldalçagorri: Nicolas de Aldalçagorri (*sic*) y Dumicura (?) de Errayçabal. *PP*: El liçençiado Herçilla y Maria Perez de Yturriaga. Es natural de Husurbil.

27 junio. Catalina Gines: Anton — y Ana de Garro. *PP*: Martin de Arriola y Catalina de Segura.

28 junio. Juanes de Cutillo: Juan de — y Juana Miguel de Larachao. *PP*: Don Juan de Ydiacayz y Doña Graçia de Olaçabal, su madre.

29 junio. Pedro de Olló: Pedro de — y Madalena de Borroto. *PP*: Juanes de Portu y Maria Perez de Billafranca.

2 julio. Luysa de (*raya*): hija de Bartolome de (*raya*) y de Mariana de (*raya*), vecinos del Pasaje. *PP*: Juan Destiron mayor y Anagomez Derçilla.

4 julio. Ysabela de Ernando: Bartolome de — y Catalina de Yrura. *PP*: Juanbono de Casanueva y Catalina de Miranda.

— Francisco de Echabe: Juanes de — y Catalina de Puyana. *PP*: Jofre de Balençegui y Catalina de Berrasoeta.

6 julio. Pedro de la Lana: Domingo de — y Maria de Espillua. *PP*: Pedro de Yllarregui y Mari Juan de Laguras.

7 julio. Juanes de Carboera: San Juan de — y de (*raya*). *PP*: Martin de Çabala y Mariaanton de Ybayçabal.

9 julio. Maria de Sabandi: Martin de — y Mariguillem de Sarate. *PP*: Martin de Arriola y Mari Arbelaiz.

10 julio. Maria Lopez de Nocensoro: Domingo de — y Maria de Gorrcstiola. *PP*: Juan Perez de Elgorriaga y Marilopez de Yrigoyen.

11 julio. Maria Anton de Echeberria: Martin de — y Marota de Mañari. *PP*: Juanes de Echeberria y Mari Sanz de Arizmendi.

— Maria de Gauna: Esteban de — y de su muger. *PP*: Miguel de Beroiz y Maria Martiz de Gauna.

12 julio. Juanes de Durango: Miguel de — Maria Martiz de Yriarte. *PP*: Domingo de Durango y doña Marta de Alçega.

— Francisco de Amasorrarayn: Sebastian de — y Catalina de Amasorrarayn. *PP*: Sebastian de Amasorrarayn y Catalina de Amasorrarayn.

17 julio. Juanes de Aniz: Juanes de — y Maria de (*raya*). *PP*: Juan de Portu el sastre y Maria Perez de Alquiça. (34r).

— Juanes de Peralta: Francisco de — y Catalina de Ribera,

gitana, vecinos de Peralta. PP: Martin Arano de Balançegui y Graçia de Hunçeta.

— Sebastian de Genobes: Francisco de — y Madalena de Mendicabal. PP: Sebastian de Elduayen y doña Graçia de Olaçabal.

20 julio. Catalina de Bengoechea: Juan Perez de — y Ana de Hunanue. PP: Don Francisco de Segura y Catalina de Hunanue.

22 julio. Madalena de Hurdayaga: Felipe de — y de (*raya*). PP: Miguel de Hoyaneder y Catalina de Santiago.

25 julio. Madalena de Goya: Ochoa de — y Maria Perez de Aramburu. PP: El Bachiller Sansust y Maria Sanz de Goyaga.

1 agosto. Tomas de Bastida: Anton de la Bastida y Maria Martin de Pujante. PP: Tomas de Yrigoyen y Graçia Perez de Berastegui.

2 agosto. Juanes de Holaeta: Juanes de — y Graçia de Lasarta. PP: Juan Braco de Casanoba y Maria Martin de Lestrella (?).

15 agosto. La criatura de Juanes de Yturbulu y Catalina de Echeberria. PP: El bachiller Yturralde y Maria Juan de Asteasuayen.

— Martin Sanz de (*raya*) y de Martin (*sic*). PP: Martin de Landa y Catalina de Yrigoyen.

— (*En recuadro*). Bartolome de Pontones: Gregorio de — y Mari Martin de Liçarça. PP: Bartolome Cardel y Juana de Liçarça.

16 agosto. Laurença de (*Fayet tachado*) Achega y Mari Miguel de Fayet. PP: Juanes de Yturrieta y doña Lorença de Ysturizaga.

18 agosto. Juanes de Bengoechea: Pedro de — y Juana de (*raya*). PP: Bartolome de Ernando y Graçia Perez de Bengoechea.

20 agosto. Guillen de Galbay: Richart de — Mari Juan de Banos. PP: Guillen Gesy y Francisca de Anberes.

— Catalina de Prebost: Sebastian de — y Pascoala Destibaos. PP: Esteban de Santiago y Catalina de Durango.

22 agosto. Catalina de Echeberria: Juanes de — Mariacho de Mondragon. PP: Martin de Galarraga y de Hibu.

— Maria de Hoa: Domingo de — y Marianton de Erauso. PP: Sebastian de Arizmendi menor y Graçiana de Çalbide. (34v).

— Domingo de Liçarça: Domingo de — Mari Perez de Arnaobidao. PP: Andres de Plaçaola y Graçia Perez de Berastegui.

29 agosto. Baptizaron el bachiller Laçon y la muger de Guillem Gey a Mariana de (*raya*), hija de Enrique Matelin.

— Domingo de Bastida: Pedro de — y Maria de Yturayn, estantes en Alça. PP: Domingo de Algarbe y Maribelez de Mena.

— Abustin de Hurrutia: Domingo de — Domenja de Aguirre. PP: Baltasar Perez y Marilopez de Lequedano.

2 septiembre. Baltasar de Regill: Domingo de Herregill y Madalena de Andica. PP: El liçençiado Hunça y Clara de Hoa.

4 septiembre. Mari Juan de Echabe: Amadis de — y Agustina de Larrea. *PP*: Juanes de Munita y Mari Juan de Mutio.

8 septiembre. (*En recuadro*). Miguel de Beroiz: Miguel de — menor y Mariana de Hurnieta. *PP*: Fernando de Cucho, vecino de la ciudad de Bitoria, y Mariperez de Hurnieta.

12 septiembre. (*En recuadro*). Pedro de Sant Esteban: Pedro de — y Marta de Cardel. *PP*: Martin de Arriola y Ana de Durango, vecinos desta Villa.

— Catalina de Yradi: Juanes de — y Ana de Echeberria. *PP*: Pedro de Yradi y Catalina de Cachola.

10 septiembre. Maria de Babaça: Domingo de — y Graçiana de Echabe. *PP*: Pedro de Guarnizo y Simona de Alegria.

— Maria de Olayçola: Martin de — y Mari Miguel de Alçate. *PP*: Marin Perez de Huacue y Maria Miguel de Aranaz.

14 septiembre. Juanes de Sasoeta: Juanes de— y Ana de Ayet. *PP*: Juanes de Yradi y Ana de Portu.

15 septiembre. Miguel de Nabia: Miguel de — y Catalina de Goyaz. *PP*: Miguel de Blancaflor y Catalina de Arizmendi.

18 septiembre. Maria Perez de Oquendo: Miguel de — y Maria de Çandategui. *PP*: Pedro de Ysturiçaga, platero, y Maria Perez de Berastegui.

19 septiembre. Maria de Mino: Juanes de — y Mari Miguel de Oribar. *PP*: El liçençiado Herçilla y doña Maria Perez de Berastegui. (35r).

23 septiembre. Agustina de Ançiola: Agustin de — y Mari Esteban de Cardel. *PP*: don Sebastian de Tolosa y Maria Roiz de Liçarça.

27 septiembre. Juanes de Lerin: Juanes de — y Catalina Ruiz de Gorbea. *PP*: Rodrigo Hortiz de Somosa y Maria de Liçarça.

— Francisca de Ygola: Domingo de — y Madalena de Ezcurra. *PP*: Pedro de Ezcurra y Francisca de Guarnizo.

— Juanes del Gasto: Juan del — y Marialopez de Goyaz. *PP*: Miguel de Uria y Maria Perez de Berastegui.

29 septiembre. Miguel de Beruete: Domingo de — y Maria Perez de Echabique. *PP*: Juanes de Tolosa y Barbara de Amadin.

— Se baptizo una hija de Pedro de Urquiça y su muger Ana de (*blanco*). *PP*: El capitán Martin de Gurrpide y Mariana de Mutilloa.

30 septiembre. Maria de Diego: Martin de — y Maria de Larrachao. *PP*: Pedro de Larrachao y Mari Marti de Seguroia.

(*Añadido en margen inferior*). En 18 de octubre de 1569 años se bautizo en la Yglesia Mayor de Santa Maria desta villa de San Sebastian Juan de Ayerdi: Juan de Juli y Maria Perez de Ayerdi. *PP*: (*linea cortada*).

3 octubre. Maria de Alçibar: Pedro de — y Graçia de Miranda. PP: Martin de Alçibar y Maria Juan de Araba.

— Francisco de Sagasti: Bartolome de — y Maria Juan de Seguro. PP: Juan de Yarça y Catalina de Mindegui.

— Juan de Çaldibar: Asençio de — y Catalina de Hoa. PP: el liçençiado Juan Perez de Erçilla y Catalina de la Piedra.

— (*En recuadro*). Luis de Blancaflor: Luis de — y Mariagomez de Aguirre. PP: Jofre de Balancegui y Madalena de Goyaz.

4 octubre. (*En recuadro*). Juanes de Santiago: Miguel de — y Maria Perez de Ganbarrain. PP: El bachiller Juan Lopez de Santiago y su cuñada Maria Perez de Hurnieta.

5 octubre. Ysabela de Much, hija de Chipia su muger. PP: Juanes de Echaçarreta y Catalina Dernalde.

— Juan Perez de Merquelin: Antonio de — y Tomasa de Aguirre. PP: Juanes de Aguirre y Maria Juan de Miramon. (35v).

7 octubre. Maria Perez de Santiago: Martin de — y Catalina de Laborda. PP: El bachiller Santiago y Maria Perez de Hurnieta.

14 octubre. Maria de Barrena: Pero Lopez de — y Maria Lopez de Arançalde. PP: Tomas de Yrigoyen y Maria Lopez de Barrena.

17 octubre. Maria de Berastegui: Juan de — Domenja de Miramon. PP: El señor de Miramon y Graçiana de Barraut.

19 octubre. Miguel de Olaso: Juan Lopez de — y Maria Perez de Yançi. PP: Miguel de Lugadaiz y Catalina de Lugadaiz.

21 octubre. Maria de Arnal: Domingo de — y Maria Perez de Arriaga. PP: Juanes Portu y doña Ana de Araiz.

— Barbara de Berastegui: Ambrosio de — y Luis de Laborda. PP: Saubat de Yçaguirre y Barbara de Beroiz.

24 octubre. Pedro de Anizqueta: Nicolas de — y Madalena de Turria. PP: El liçençiado Juan Perez de Hunça y Agustina Dengomez.

— Juanes de Parada: Juanes de — y Domenja de (*raya*). PP: El señor de (*roto*) y Graçia de Hunçeta.

27 octubre. Martin de (*raya*), hija de (*raya*), vecinos del Pasage. PP: Martin de Gulpide y Catalina de Durango.

3 noviembre. Francisca de Ugalde: Francisco de — y Catalina de Segura, alias Ochoa. PP: Martin de Gulpide y Maria Gomez de San Juan.

5 noviembre. Juanes de Larrachao: Juanes de — y Maria de Laborda. PP: Juanes de Argurola y Maria de Laborda.

7 noviembre. Miguel de Billanueva: Francisco de — y Marian-ton de Achega. PP: Francisco de Mutilloa y Mari Juan de Achega.

— Catalina de Relantong, de Ysabela de Candela y Martin de Relantona.

14 noviembre. Miguel: hijo de (*raya*) y de (*raya*). PP: Miguel de Oyaneder y Marisanz de Elduayn. (36r).

18 noviembre. Juanes de Soroa: Juan Lopez de — y Mariagomez de Lazcano. *PP*: Maese Martin del Puerto y Barbara de Beroiz.

21 noviembre. Ana de Ruan: Pierres de — y Mariperez de Artega. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Ana de Araiz.

26 noviembre. Maria de Berastegui: Sebastian de — y Maria Sanz de Yurrita. *PP*: (blanco) y doña Maria de Çandategui.

30 noviembre. Mariana de Otalora: Francisco de — y Mariesteban de Galarraga. *PP*: Maestre Martin de Liçarça y doña Mariana de Araiz.

5 diciembre. Juanes de Balencegui: Martin Arano de Balencegui y Catalina de Jugroz. *PP*: Don Juan de Ydiacaiz y Maria Erçilla.

8 diciembre. Miguel de Artolea: Francisco de — y Maria Ramus de y (roto) aecha. *PP*: Domingo de Yçola y Catalina de Ybayçal.

11 diciembre. Juanes de Echeberria: Luis de — y Ana de Maçaçaga. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Francisca de Maçaçaga.

12 diciembre. Juanes de Eransueta: Juanes de — y (raya). *PP*: Juan Chamacho y Mari Juan de Belso.

— Martin de Bostirietta: Miguel de — y Maria Martin de Aguirre. *PP*: Martin Perez de Arbelaiz alcalde desta villa y Catalina de Hecogor.

13 diciembre. Juanes de Yrola: Juanes de — y Maria de Arano. *PP*: Juanes de Camarria y Petronilla de Ysasti.

17 diciembre. Juan de Posada: Diego de — y Luisa de Billafranca. *PP*: El liçenciado Herçilla y Maria Sanz de Bergara.

18 diciembre. Domingo de Ariztegui: Pedro de — y Maria Juan de Yrigoyen. *PP*: Domingo de Ariztegui y Ana Perez de Araiz.

— Ysabela de Yrigoyen: Maria Sanz de — y Catalina de Caparayn. *PP*: Tomas de Irigoyen e Ysabela de Aguirre.

21 diciembre. (*En recuadro*). Lucia de Portu: Capitan Juanes de Portu y Ana de Bibar. *PP*: El bachiller Juan Perez de Gaynça (o. m. Vicario de Yrun), y Lucia de Portu, vecinos de Yrun. (36v).

27 diciembre. (*Una manecilla al margen*). Esteban de Lajust: Antonio de — y Simona de Alçega. *PP*: Miguel de Hurbieta y Barbara de Alçega.

29 diciembre. Pedro de Araiz: Pero Martinez de — y Simona de Estor. *PP*: Miguel de Beroiz y Ana Perez de Araiz.

— Pedro de Alegria: Pedro de — Maria Perez de Artola. *PP*: Pedro de San Matet y Juana de Artola.

1569

6 enero. Simon de Yriarte: Juanes de — Mariagomez de Liçarça. *PP*: El señor Miguel Dengomez y Simona de Sarobe.

9 enero. Domenja de Armoça: Joanes de — y Catalina de Borta. *PP*: Ochoa de Argarate y Maria de Orendayn.

— Gaspar de Sant Martin: Antonio de — y Ana de Echeberria: *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Graçiana de Sant Martin.

— Juanes de Yturrioz: Martin de — y Domenja de Yriaçabal. *PP*: Juanes de Yriaçabal y Catalina de Berrasoeta.

20 enero. Sebastian de Goyçqueta: Francisco de — y Maria de Echeberri. *PP*: Miguel de Blancaflor y Mari Martiz de Ygueldo.

— Mari Juan de Elduayn: Juanes de — y Luisa de Larrachao. *PP*: Ambrosio de Berastegui y Mari Juan de Aldabe.

21 enero. Simon de Arrieta: Amador de — y Graçia de Sumbilla. *PP*: Simon de Arrieta y Mari Ruiz de Liçarça.

24 enero. Sebastian de Galarraga: Juanes de — y Catalina de Berrayarça: *PP*: Juanes de Berrasoeta y Mari Martin de Soroa.

— Juanes de Oyarçun: Laurenz de — y Domenja de (*blanco*). *PP*: Juanes de Hecheberria y Maria de Herauso.

26 enero. Maria de Gayangus: Saubat de — y Margarita de Leyça, criada que fue de don Martin de Garraça.

— Bicente de Berdabio: Juanes de —, vecino de Husurbill, y Ma (*blanco*). *PP*: Pero de Ganboa y dña. Marigomez de Laborda. (37r).

27 enero. El hijo de Juanes de Sasoeta y Marina de Herauso. *PP*: Juanes de Leaburu y Catalina de Mintegui.

30 enero. Sebastian de Prada: Pedro de — y Maria de Yraeta. *PP*: Domingo de Yraeta y doña Marigomez de Laborda.

2 febrero. Una hija de Miguel de Yçaguirre y Ana de Ysaaz.

3 febrero. Mari Juan de Goyaz: Juan de — y Mari Esteban de Miramon. *PP*: Juanes de Blancaflor y Graçiana de Barraot.

12 febrero. Catalina de Artola: Juan Perez de — y Maria de Anizqueta. *PP*: Juanes de Anizqueta y Catalina de Berastegui.

14 febrero. Luis de Luber: Juan de — y Catalina de Mendizorroz. *PP*: San Juan de Aranburu y Maria de Lesaca.

16 febrero. Una niña de Juan Bono de Casanueba y Barbara de Galarraga. *PP*: Don Luis de Yturralde y doña Marta de Alçega.

17 febrero. Francisco Sanches: Francisco — y Maria de Tobar. *PP*: El Maestro don Pedro de Albisua y doña Maria Perez de la Torre.

20 febrero. Juanes de Yançi: Petri de — y Juana su muger. *PP*: Juanes de Yançi y Catalina de Ybargoyen.

— Miguel de Aguirre: Juan Perez de — y Graçiana de Barraut. *PP*: Miguel de Oyaneder y Tomasa de Aguirre.

27 febrero. Maria de Lazcayn: Tomas de —, factor, y Marianton de Amasoarrayn. *PP*: Martin de Arriola y doña Maria Perez de Berastegui.

28 febrero. Madalena de Cachola: Diego de — y Marina de Alfaro. *PP*: Juan Sanz de Alfaro y Maria de Cachola.

6 marzo. Catalina de Ecogor: Juanes de — y (*raya*). *PP*: Anton de Erauso y Catalina de Fagoaderdi.

14 marzo. Domingo de Tafalla: Juanes de — y Mari Martinez de (*raya*). *PP*: Domingo de Ayçarna y Catalina de Santiago. (37v).

14 marzo. Maria de Oro: Hurbano de — y Maria de Echeberri. *PP*: Juanes de Blancaflor y Maria Miguel de Yrigoyen.

— Maria de Herresill: Garçia de Rezill y Graçiana de Arançibia. *PP*: Guillen Gey y Mari Martin de Arançibia.

20 marzo. Domingo de Hunanue: Francisco de — y Mariperez de Ganboa. *PP*: Domingo de Hunanue y Domenja de Hunanue.

— Juan Perez de Çubia: Lope de — y Teresa de Goycoechea. *PP*: Lope de Çubia y Maria Royz de Çubiarea.

— Pedro de Çaldibar: Pedro de — y Maria de Lesaca. *PP*: Martin de Santiago y Madalena de Lesaca.

3 abril. Sebastian de Aduriz: Pedro de — y Catalina de Merquelin. *PP*: Martin Perez de Aduriz y Catalina de Ernando.

4 abril. Martin de Chipres: Juanes de — y Domenja de Berra. *PP*: Martin de Miramon y Mari Domingo de Berra.

— Ramus de (*raya*): hija de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Jofre de Balencegui y Catalina de Berrasoeta.

11 abril. Barbara de Sandraçelayn: Sebastian de — y Ana de Sagastiçar. *PP*: Juanes de Portu y Barbara de Beroiz.

— Juana de Lesaca: Domingo de — y Catalina de Huztariz. *PP*: San Juan de Lesaca y Juana de Huztariz.

21 abril. (*En recuadro*). Jofre de Balencegui: Jofre de — y Ysabela de Aya. *PP*: Domingo de Galarraga y Catalina de Berrasoeta.

24 abril. Maria de Beinça: Pedro de — y Catalina de Bera. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Maria Miguel de Herreaga.

— Juanes de Miranda: Domingo de — y (*raya*). *PP*: Juanes de Yrola y Maria de Loriztaran.

— Catalina de Arriategui: Enrique de — y Maria Esteban de Amesti. *PP*: Pedro de Amesti y Catalina de Arriategui. (38r).

En el texto A que seguimos se aprecia una gran laguna a partir de este 24 de abril de 1569, que llega al 30 de julio de 1570. El texto B permite subsanar sólo en pequeña parte esta laguna, con las partidas anotadas en el f. 61r-v que son las siguientes:

3 agosto 1569. Miguel de Ayndoain: Martin de — y Maria de Basayaz, vecina de Tolosa. *PP*: Miguel de Beroiz menor y Barbara de Beroiz su hija.

— Bartolome de Hernando y Maria Lopez de Barrera bautizaron el hijo de Martin de Hernando y su muger. Llamosse el mochacho Martin. A tres de agosto, dia de San Sevastian.

4 agosto. Ana de Hugarte: Sebastian de Ugarte y Mariaco de Goayaz. *PP*: Sebastian de Balerdi Durango.

24 agosto. Baltasar de Hugarte: Baltasar de — y Marota del Pasage. *PP*: El bachiller Sansust y Maria de Yrigoyen.

28 agosto. Sevastian de Artiga: Domingo de — y Saubadina de Anizquet, vecinos del Pasage de parte de San Sebastian. *PP*: Sebastian de Portu y Graçia de Unçeta, vecinos de San Sebastian.

— Maria de Goya: Juanes de — y Maria de Balda. *PP*: Jofre de Balençegui y Catalina de Yrura, vecinos de San Sebastian.

28 dia de Sant Agustin. Joanes de Fagola: Joanes de — y Maria Estevan de Herreaga. *PP*: Joanes de Añorga y Mari Miguel de Echerriga (?).

4 diciembre (*sic*). Agustina de Carbuera: Joanes de — y Catalina de Liçarraga. *PP*: Geronimo di Costa. (61v).

4 septiembre. Maria de Çapiain: Domingo de — y Madalena de Andueça. *PP*: Miguel de Beroiz el moço y Maria Perez de Ayet, vecina de San Sebastian.

— Mari Joan de Alegria: Juanes de — y Catalina de Yançi: *PP*: Beltran de Alcarraeta y Mari Joan de Alegria, vecinos de San Sebastian.

8 septiembre. Miguel de Azcarra: Joanes de Azcarayn. *PP*: Miguel de Goyaz y Catalina de Iburguren.

11 septiembre. Martin de Hurbina: Martin de — y Maria Sanz de Artola. *PP*: El alcalde Joanes Portu y Domenja de Goytia.

— Lluís de Villalobo. Fueron compadres de Villalandro y comadre Mari Sanz de Bayona. 1569.

1 septiembre. Mari Joan de Yrureta: Martie de Yrute (*sic*) — y Mari Joan de Bengoechea. *PP*: Martin de Arriola y Ana de Durango.

12 septiembre. Martin de Bengoechea: Santiago de — y Maria Joan de Echeberria. *PP*: Martin de Hurnieta y Catalina de Laborda.

27 septiembre, 1569. Mariana de Aya: Sebastian de — y Simona de Lecuona. *PP*: Joanes de Aya y Graçiana de Aya.

2 septiembre (*sic*). Maria de Chabe: Pedro de — y Catalina de Miranda. *PP*: Joan Lopez de Yrasusta y Maria Perez de Muguica. (62r).

1570

En el texto A que seguimos las partidas de 1570 se inician el 30 de julio. Esta ancha laguna es suplida sólo en pequeña parte por las partidas del texto B, f. 60r, que son las siguientes:

En de Hebrero (*sic*) se bautizo Catalina de Larracho, hija de Bernat de Larachacho.

En 12 de março se bautizo Maria de Brull, hija de Pedro de Brull y de Catalina de Galarraga. *PP*: Jofre de Balençegui y Cattilin Gomez de Aguirre.

En 14 de março 1570 dia martes se bautizo Estevan de Man-

chaça, hijo de Martin de Manchaça çapatero y de Estebania de Arreche. *PP*: Esteban de Sansuste el moço y Marigomez de Hoaa.

18 março. Catalina: Sebastian de Aranburu y Domenja de Berastegui. *PP*: Joan Perez de Arrieta y Maria Perez de Arizti.

15 marzo. Baltasar de Ayet: Domingo de — y Joana de Marco-tegui. *PP*: El Licenciado Baltasar de Unça y Maria Perez de Marco-tegui.

28 marzo. Martin: Nicolas y Maria de Sieve. *PP*: Martin de Gurpide y Catalina de Yarça.

1570

Texto A, f. 38

30 julio 1570. Baltasar de Berrospe: Juanes de — y Catalina de Loiztegui. *PP*: El liçençiado Unça y Luisa de Labao.

— Tomas de Yturmendi: Juan Fernandez de — y Mari Esteban de Arizmendi. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Mari Juan de Achega.

— (*En recuadro*). Este dia se baptizo Miguel de Lerchundi: Juanes de — y Catalina de Cachola. *PP*: Miguel de Blancaflor y Maria Perez de Lerchundi su nieta.

— Maria de Echaniz: Juanes de — y Maria Dominguez de Soto. *PP*: Martin de Santiago y Maria Perez de Cachola.

— Maria de Sansust: Francisco de — y Catalina de Yturmendi. *PP*: El bachiller Sansust y Mariana de Sansust.

5 agosto. Francisco de Alegria: Pedro de — y (*raya*), su mu-ger. *PP*: Francisco de Goyçqueta y Maria de Oyarçabal.

6 agosto. Domingo de Çaldiaz: Martin de — y Maria Domin-guez de Arançibia. *PP*: Pedro de Çaldiaz y Domenja de Pollon. (*Al margen*): Ojo.

8 agosto. Barbara de Huguelurreta: Martin de — y Maria Es-teban de Helorriaga. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Barbara de Beroiz menor, hija de Miguel de Beroiz.

10 agosto. Maria Miguel de Casanueba: Martin de — y Maria de Hurrutia. *PP*: Martin de Santiago y Mari Miguel de Hernani.

12 agosto. Desirada de Murgui: Antonio de Murguia y Juana de Londres. *PP*: Don Felipe de Murguia y Desirada de Hurnieta.

15. Maria de Hoa: Juanes de — y Ana de Berra. *PP*: Domingo de Liçarçaburu y Maria Riuz Delduayn.

— Catalina de Beruete: Martin de — y Maria de Larrachao. *PP*: Juan de Beruete y Catalina de Cachola.

16 agosto. Maria de Arach (*sic*): Sebastian de Arach y Catalina de Goyaz. *PP*: Don Sebastian de Goyaz y Clara de Arbelaiç.

17 agosto. Domenja de Sasoeta: Juanes de — y Ana de Ayet. *PP*: Pedro de Percaztegui y Domenja de Soroa. (38v).

19 agosto. Tomas de Lerin: Juanes de — y Catalina de Espinosa. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Ysabela de Trencher.

20 agosto. Martin de Labastida: Esteban de — y Maria Perez de Echeberria. *PP*: Martin de Pollon y Mari Juan Gurruçaga, monja de Nra. Sra. de Hua.

21 agosto. Catalina de Santiago: Martin de — y Catalina de Arizmendi. *PP*: Martin de Hua y Barbara de Beroiz.

24 agosto. Mariagomez de Arano: Juanes de (*raya*) y Graçia de Arano. *PP*: Juan Lopez y Graçia de Gurrpide.

27 agosto. (*En recuadro, al margen: ojo*). Geronimo de Portu: Juanes de — y Ana de Bilar. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Perona de Reçu.

— Luis de Leyça: Juanes de — y Milia de Chachola (*sic*). *PP*: Juanes de Petriarça y Madalena de Cachola.

— Luis de (*raya*), hijo de (*raya*). *PP*: Juanes de Petriarça y Madalena de Cachola.

— Domingo de Hurbieta: Anton de — y Catalina de Liçarça. *PP*: Domingo de Liçarça y Domenja de Gaubarain.

— Bartolome de Arano: Bartolome de — y Agueda de la Torre. *PP*: Juanes de Echeberria y Mari Juan de Achega.

28 agosto. (*En recuadro*). Agustin Fernandez de Olaçabal: Domingo de — y doña Lorença de Ysturiçaga. *PP*: El Capitan Miguel de Oquendo y doña Graçia de Olaçabal.

30 agosto. Marquesa de Blancaflor: Marques de — y Juliana de Laguras. *PP*: el muy egregio y muy reverendo señor el señor don Erasmo Dengomez, offiçial en la provinçia de Guipuzcoa y obispado de Pamplona y Bicario perpetuo en la Yglesia mayor de Santa Maria desta villa de Sant Sebastian, y comadre Mari Juan de Laguras.

3 septiembre. Luis de Pollon: Luis de — y Marianon de Salcedo. *PP*: Miguel de Erauso y Luisa de Pollon. (39r).

— Graçia de Yriçardi: Andres de — y Juana Delduayn. *PP*: Martin de Hurnieta y Graçia de Hunçeta.

5 septiembre. Juanes de Estella: Agustin de — y Mari Juan de Laguras. *PP*: Martin Arano de Balencegui y Maria Domingiez de Bidao.

10 septiembre. Juan Perez de Arrieta: Sebastian de Durandegui y Maria Martiz de Sasoeta. *PP*: Juanes de Arrieta y Mari Martiz de Sasoeta.

— Rodrigo de Funes: Juan de — y Mari Juan de Ratola. *PP*: Rodrigo Baque y Catalina de Berrasoeta.

12 septiembre. Juanes de Echeberria: Juanes de — y Bernardina de Larramendi. *PP*: Juanes de Arano y Graçia de Larramendi.

— Ysabela de Echeberria: Juanes de — y Bernardina de Larra-

mendi. *PP*: Sebastian de Balerdi e Ysabela de Huerta. Estas dos criaturas son de uno.

14 septiembre. Asençio de Çaldibar: Asençio de — y Catalina de Hoa. *PP*: Miguel de Yllumbe e Ysabela de Unça.

17 septiembre. Domingo de Goyaz, una criatura con la Sra. Maria de Olaçabal de Cristobal de Segura.

22 septiembre. Maria de Echeberri: Juana de Echeberri y de (*raya*). *PP*: Martin de Hua y Maria Roiz de Liçarça.

23 septiembre. Simona Dernando: Bartolome dernando y Catalina de Yrura. *PP*: Pierres de Bocal y Simona de Huria.

24 septiembre. Catalina de Locate: Juanes de — y Madalena de Cheberria. *PP*: Luis de Yturalde y Clara de Hoa.

27 septiembre. Madalena de Ariçabalo: Sant Juan de — y Francisca de Arriaga. *PP*: Miguel de Beroiz y doña Madalena de Reçusta.

1 octubre. Luis de Aguirre: Martin de — y de Lucia su muger. *PP*: Luis Cruzat y Catalina de Yzar.

— Miguel de Arorcola: Martin de Ariçola y Maria de Gorje. *PP*: Miguel de Beroiz y Margarita de Hursoa. (39v).

— Rafael de Segura: Juanes de — y Maria Perez de Gayangus. *PP*: El Capitan Oquendo y Juana descorça.

— (*Al margen*: ojo). Maria Miguel de Laborda: Juan Perez de — y Maria Perez de Alquiça. *PP*: Juanes Portu y Luisa Dengomez.

3 octubre. Maria Ana de Caminos: Simon de — y Mariana de Miranda. *PP*: El bachiller Baltasar de Çandategui y Juana de Galban.

4 octubre. Francisco de Londres: Apolonio de — y Mari Juan de Lagust. *PP*: El bachiller Laçon y Mari Ramus de Lajust.

5 octubre. Antonio de Sey: Pedro de — y Graçia de Auçaba (?). *PP*: Antonio de la Just y Catalina Perez de Hurnieta.

15 octubre. Juan de Arano: Domingo de — y Jurdan de Berastegui. *PP*: Don Juan de Ydiacaiz y Maria Sanz de (*blanco*), monja de (*sic*).

— Maria de Arandio: Juan de — y Ana de Echabe. *PP*: Martin de Landa y Maria de Echabe.

19 octubre. Jayme de Maldonado: Maldonado y Catalina de Berra. *PP*: Juan Jayme de Baloastro y Maria de Berrobi.

20 octubre. Juanes de Oyarçabal: Juanes de — y *PP*: Juanes Portu y la muger de Martin Arano de Balencegui.

22 octubre. Miguel de Goliendres: Miguel de — y Maria de Leicalde. *PP*: Miguel de Santiago y Catalina de Durango.

— Jacue de Alfaro: Juanes de — y Maria Perez de Aranaiz. *PP*: Jacue de Olaçabal y Domingo de Goyala.

27 octubre. El hijo de Miguel de Sasoeta y Juana de Çorrobedo su muger. *PP*: Agustin de Estrella e Ysabela de Trencher.

23 octubre. Simona de Santiago: Esteban de — y Maria Perez de Hurnieta. *PP*: Francisco de Sansust mayor y Catalina de Segura.

29 octubre. Ana de Hechabe: Pedro de — y Catalina de la Parada. *PP*: Luis de Plaçaola y Ana de Durango. (40r).

— Francisco de (*blanco*): hijo de Juan (*blanco*) y de (*blanco*). *PP*: Frances de Barraut y Barbara de Galarra.

31 octubre. Miguel de Arriola: Juan de — y Simona de Sarobe. *PP*: o. m. Miguel de Veroiz y Mari Perez de Sarobe.

1 noviembre. Maria de Liçaur: Miguel de — y Domenja de Erauso. *PP*: Jayme de Balbastro y Mari Ochoa de Garibay.

4 noviembre. (*En recuadro*). Maria de Berrasoeta: Juanes de — y Mari Miguel de Alegria. *PP*: El señor ofiçial don Erasmo Den-gomez y Marilopez de Laban.

7 noviembre. Pedro de Garagarça: Pedro de — y Domenja de Aguirre. *PP*: El bachiller Guarniço y Maria Lopez de Goyaz.

8 noviembre. Miguel de Barrena: Pedro de — y Maribez de Arañalde. *PP*: El Capitan Oquendo y Mariperez de Lormendi.

12 noviembre. Catalina de Arbide: Domingo de — y su muger. *PP*: Pedro de Hupelategui, mercadero, y Catalina de Mintegua.

— Domenja de Juanes: Juanes de Oanez y Catalina de Hurresti. *PP*: Martin de Santiago y Domenja de Goyaz.

— Maria Martin de Berastegui: Juanes de — Mari Martin de Lesaca. *PP*: El liçençiado Unça y Maria Martin de Hoa.

15 noviembre. Maria de Bayona: Juanes de — y Catalina de Callava, del Pasaje. *PP*: Juanes Portu, sastre, y Maria de Jeroa.

— (*En recuadro*). Margarita de Losa: Francisco de — y Mari Perez de Corrobedo. *PP*: Domingo de Herauso y Mari Diaiz (*sic*) de Bidao.

18 noviembre. Pedro de Rexill: Garçia de — y Graçia de Arañbia. *PP*: Pedro de Murguia y Catalina de Artola.

19 noviembre. Maria de Berrobi: Juanes de — y Margarita de Yraçusta. *PP*: Juanes de Tolosa y Maria de Olaçabal.

25 noviembre. Diego de Fernandez: Juan de — y Catalina de Garate, vecinos del Pasaje. *PP*: Domingo de Arriola y Nabarina de Callao. (40v).

29 noviembre. Marquesa de Bastida: Nofre (*sic*) de — y Mari Perez Pidelacoa. *PP*: Domingo de Miraballes y Marquesa de Lus-cando.

— Juanes de Gastelumendi: Juanes de — y Maria de Yturbide. *PP*: Juan Lopez de Soroa y Catalina de (*blanco*).

— Juanes de Yllarregui: Juan Perez de — y Maria Francesa. *PP*: Juanes de Hurresti y Francisca de Garçia.

5 diciembre. Barbara de Hurnieta: Francisco de — y Mari Ra-mus Delduayn. *PP*: Miguel de la Carbonera y Barbara de Galarra.

8 diciembre. Miguel de Larrachao: Domingo de — y Maria de Orendan. *PP*: Miguel de Yllumbe y Ana de Urendan.

10 diciembre. Miguel de Echabe: Pedro de — y de (*raya*). *PP*: Miguel de Aranbary y Mariperez de Mugica.

12 diciembre. Madalena de Gaubarain: Juanes de — y Graçia de Aya. *PP*: Juanes de Arburola y Madalena de Litoria.

13 diciembre. Amador de Berastegui: Martin de Aristiçabal y Catalina de Arano. *PP*: Amador de (*blanco*).

— Martin de Seguroola: Juanes de Lamiquiz y Marquesa su muger. *PP*: Martin Gomez de Erçilla y (*blanco*) de Oloqui.

17 diciembre. Miguel: Nicolas de Juan de Mea y Mari Martin de Miraflor. *PP*: Miguel de Hurbietta y Ana de Arizmendi.

— Maria de Goyaz: Domingo de — Madalena de Caminos. *PP*: San Juan de Goyaz y Mari Juan de Belsu.

18 diciembre. Mariana de Yarça: Pedro de — y Maria Perez de Ribadeo. *PP*: Pedro de Sierra y Mariana Derçilla.

21 diciembre. Graçia de Echeberria: Juanes de — y Maria de Olaçiregui. *PP*: Juanes de Aldabalda, y Maria Miguel de Alegria.

22 diciembre. Juanes de Anizqueta: Nicolas de — y Madalena de Leturia. *PP*: Esteban de Sansust y Marigomez de Anizqueta. (41r).

25 diciembre. Catalina de Santiago: Miguel de — y Mariperez de Saidra (?). *PP*: don Sebastian de Goyaz y Catalina de Segura.

— Laurença de Hurresti: Juanes de — y Mariperez de Moco-rona. *PP*: Don Juan de Ydiacaiz y doña Lorença de Ysturiçaga.

1571

1 enero. Maria de Ayçarna: Miqueho de — Maria Conde (*raya*). *PP*: Sebastian de Artalecu y (*raya*).

6 enero, dia de Reyes. Domingo de Hurrutia: Sebastian de — y Ana de Ariçabalo. *PP*: Domingo de Ayerdi y Catalina de Yun, muger de Guillen Gey.

7 enero. (*En recuadro*). Andres de Sant Esteban: Pedro de — y Marta Cardel. *PP*. (*l:wnco*).

— Martin de Bezcoa: Juanes de — y Pascoala de (*rayi*) su muger. *PP*: Martin de Aliri y Maria Roiz de Hupelategui.

8 enero. Una hija de Pedro de Terranova y (*raya*). *PP*: Josef de Latardie, platero, y la muger de Partres, flamenco.

10 enero. Geronimo de Guarnizo: Pedro de — Arriaga y Juana de Galban. *PP*: Miguel de Beroiz y Maria Perez de Olo.

12 enero. Sebastian de Azpitarte: Jacobe de — y Maria Martin de Echabe. *PP*: Sebastian de Balerdi y Mari Juan de Presa.

— Martin de Labain: Miguel de — y Ana de Aranguren. *PP*: El bachiller Arbelaiz y Marilopez de Labain.

— Juanes de Durango: Miguel de — y Mari Martiz de Yriarte. *PP*: Marques de Orcain y Maria de Oyarçabal. En 13 de henero.

17 enero. Anton de Babaça: Domingo de — y de su muger Graçiana. *PP*: Ruybazques de Aya y Ana de Sagastiçar.

— Catalina de Amesti: Juan Lopez de Liçarça y Catalina de Amesti. *PP*: Domingo de Amesti y Catalina de Amesti. (41v).

— Domingo de Bengoechea: Pedro de — y Graçiana de Arreche. *PP*: Domingo Martinez de Echaçarreta y Simona de Hurria.

18 enero. Catalina de Berrayarça. Juanes de — y Maria Anton de Sasoeta. *PP*: Juanes de Portu y Catalina de Yrura.

— Enrique Frances: Juan — y Catalina dezpeleta. *PP*: Enrique Matelin y Mariana de Yturaiz.

21 enero. Antonio de Hecheberria: Antonio de — y Catalina de Beyçama. *PP*: Juanes de la Parada y Maria Perez de Laredo.

— Domingo de Hurria: Miguel de — y Maria de Liçaur. *PP*: Juanes de Sarobe y Simona de Hurria.

— Miguel de Oлло: Juanes de — y (*raya*) de Caramandal. *PP*: Miguel de Alcayaga y Domenja de Liçaur.

En enero Pedro de Barrena y Catalina de Durandegui se bapuzizo Geronimo de Barrena, hijo de Pedro de Barrena e Catalina de Durandegui. *PP*: Geronimo de Durandegui.

El mesmo mes y dia se bapuzizo Miguel de Çuastieder: Juanes de — y Maribelez de Balda. *PP*: Miguel de Ganboa y Marilopez de Baria.

24 enero. Martin de Celayandia: Miguel de — y Maria de Arri-llaga. *PP*: Martin Arano de Balençegui y Catalina de Cachola.

29 enero. Sebastian de Agüinea: Juanes de — y Margarita de Alquiça. *PP*: Sebastian de Arizmendi y Maria de Olarçabal.

— Francisco de Bengoechea: Domingo de — y Juana de Laguras. *PP*: Don Francisco de Segura y Juliana de Laguras.

31 enero. Catalina de (*raya*): Juanes de (*blanco*) y Jurdan de (*raya*). *PP*: Miguel de Acosta y Catalina Yun.

— El hijo de Petri de (*raya*) y de Mari Juan de Oлло. *PP*: Don Sebastian de Oлло y Agustina Dengomez.

— El hijo de Martin de Sorlante y Catalina de (*araya*). *PP*: Juan de Echaçarreta y Graçiana de Arañçibia. (42r).

2 febrero. Ysabela de Çabaleta: Pedro de — y Graçia de Ariz- mendi. *PP*: Miguel de Çabaleta e Ysabela de Çabaleta.

— Catalina de Pre de la Coroa: Sebastian de — y Mari Sanz de Arrieta. *PP*: Martin de Bidadain y Catalina de Miranda.

4 febrero. Juanes de Beyçama: Juanes de — y Domenja de Me- lu. *PP*: Juan del haco y Catalina de la Barada (*sic*).

— Pedro de Garano: Esteban de — y Ana de Echabe. *PP*: Pedro de Aba y Barbara de Galarraga.

9 febrero. Esteban de Araiz: Pero Martinez de — y Simona Destor. *PP*: El bachiller don Baltasar de Sansust y doña Mariana de Mutilloa.

11 febrero. Una hija de Antonio de Mallorquin y Madalena de Nafarra. *PP*: Miguel de Alcayn y Catalina de Yrigoyen.

13 febrero. Jacobe de Sielis: Jacobe de — y Catalina de Berraçarça. *PP*: Miguel de Beroiz menor y Graçia de Legazpia.

18 febrero. Agustina de Aduriz: Miguel de — y Barbara de Munoa. *PP*: Gregorio de Amasorarayn y Agustina de Munoa.

— Sebastian de Artalecu: Sebastian de — y Maria Juan de Çabalaga. *PP*: don Martin de Munita clerigo y Catalina de Landa, hija de Marquesacho.

— Pedro de Çapian (*sic*): Juanes de — y Francisca de Portuburu. *PP*: Pedro de Guarnizo Arriaga y Maria Perez de Berastegui.

21 febrero. Domingo de Arizmendi. Sebastian de — y Catalina de Hoa. *PP*: Domingo de Hoa y Madalena de Alsua.

24 febrero. Maria de Peña: Nicolas de — y Maria de Echeberria. *PP*: Pedro de Hureta y Mari Martin de Guarnizo.

25 febrero. Juanes de Galarraga: Juanes de — y Catalina de Alemandegui. *PP*: Juanes de Berastegui y Maria de Galarraga.

27 febrero. Maria de Çelosa: Pedro de — y Juana de Erauso. *PP*: Martin de Munita clerigo, y Maria de Loycola. (42v).

— Luis de Echeberria: Juan Perez de — y Catalina de Alçate. *PP*: Juanes de Echeberria y Graçiana de Arbelaiz.

1 marzo. Domingo de Basurto: Juan Sanz de — Maria Andres de Labastain. *PP*: Domingo de Estibaos y Ana de Durango.

3 marzo. Laurenz de Goyçqueta: Pedro de — y Maria de Arregui. *PP*: Laurenz de Bengoechea y Madalena de Sarobe.

— Maria Juan: hija de (*raya*) y de Juana de Azcarate. *PP*: Francisco de Larbain y Barbara de Guanguerra.

6 marzo. Ysabel de Eztanga: Juanes de — y Maria de Miranda. *PP*: El señor de la Parada y Mariana de Munita.

20 marzo. Gracia Perez de Mino: Juan de — Mari Miguel de Yribar. *PP*: Juan de Echemendi y Graçiana de Berastegui.

25 marzo. Pedro de Alçibar: Pedro de y Gracia. *PP*: Pedro de Liçardi y Maria de Yarça.

— Clara de Amesti: Miguel de — y Graçia Perez de Bengoechea. *PP*: Martin de Yruayn y Clara de Aya.

28 marzo. Sebastian de Bazcardo: Juanes de — y Catalina de Miranda. *PP*: Don Sebastian de Tolosa y Maria Juan de Basoalto.

— Catalina de Oro: Martin de — y Maria Bladanet. *PP*: Anton Bladanet y Domenja de Goyti.

1 abril. Juanes de Arraçubia: Juanes de — y Catalina de (*blanco*). *PP*: Juan Martinez de Yrigoyen y Mari Juan de Seguroola.

2 abril. Geronima: Pedro Giron y Maria Lopez de Segura. *PP*: Francisco de Aranburu y Angela de Lequidano.

3 abril. Maria Dominguez de Gambarechea: Maria Dominguez de Gambarechea y Juanes de Arburola. *PP*: Antonio de Amezti y Catalina de Lasao.

12 abril. Simona de Galarraga: Martin de — y Maria de Yarça. *PP*: Pedro de Galarraga y Simona de Hurnieta. (43r).

12 abril. Domingo de Belsa: Domingo de — y Abustina (*sic*) de Liçardi. *PP*: Martin de Ernando y Ana de Bilar.

— Catalina de Yarça: Cristobal de Berreyarça y Maria de Hurnieta. *PP*: Juan Perez de Tolosa y Mari Martin de Say.

15 abril. Agustina de Soroa: Martin de — y Catalina de Corrobedo. *PP*: Juan Lopez de Reçu y Agustin de Soroa (*sic*).

23 abril. Maria de Berrio: Domingo de — y Catalina de Berrio. *PP*: Juanes de Echeberria y Maria de Portu.

— Graçia de Laus: Martin de — y Catalina de Ecogor. *PP*: Anton de Algulbar (*sic*) y Graçia de Larrachao.

— Baltasar de Liçarça: Domingo de — y Maria Perez de Arnaubidao. *PP*: Baltasar de Lerchundi y Catalina Gomez de Aguirre.

24 abril. Maria de Larramendi: Juanes de — y Graçiana de caseiros de Miguel Dengomez de Angelu. *PP*: Miguel Dengomez y Mari Juan de Larramendi.

28 abril. Triana de Yturain: Miguel de — y Quiteria de Ganbarain. *PP*: Lorenz de Yturain y Triana de Corrobedo.

6 mayo. Madalena de Berrayarça: Domingo y Mari Martiz de Labain. *PP*: Jofre de Balençgui y Maria Dominguez de Santa Cruz, dicha Amores.

9 mayo. Miguel de Chipres: Juanes de — y (*raya*). *PP*: Miguel de Oquendo y Marta de Oquendo.

— Maria de Merquelin: Antonio de — y Tomasa de Aguirre. *PP*: Juanes de Miramon y Catalina de Billafranca.

24 mayo. Juanes de Anizqueta: Juan Perez de — y Mari Perez de Anizqueta. *PP*: Juanes de Munita y Marigomez de Bengoechea.

25 mayo. Madalena de Amasa: Miguel de — Catalina de Trencher. *PP*: Miguel de Beroiz y Madalena de Reçurta.

28 mayo. Martin de Bera: Martin de — y Maria de Lesaca. *PP*: Martin de Ernando y Marta de Garro. (43v).

— Pedro de Parrenola: Juan de —, cantero, y de su muger. *PP*: Don Juan de Ydiacaiz y doña Maria Gomez de Laborda.

3 junio. Catalina de Anunçibay: Juanes de — y Catalina de Burbo. *PP*: Martin de Liçarça y Catalina de Sant Juan.

— Pedro de Beynça: Pedro de — Catalina de Olaçabal. *PP*: El liçençiado Herçilla y Maria de Sarobe.

— Esteban de Basayaz y Mari Esteban de Arzac. *PP*: Esteban de Santiago y Mariperez de Berastegui.

5 junio. (*Al mergen*: ojo). Mariana de Miraballes: Luis de — y Mari Domingo de Pollon. *PP*: Martin de Hugalde y Maria de Arzac.

10 junio. Domingo de Horteaga: Hernando de — y Mariandres de Cardel. *PP*: Domingo de Cardel y Catalina de Escorriaca.

11 junio. Catalina de Yparraguirre: Juanot de — y Domenja de Aduriz. *PP*: Maese Martin del Puerto y Catalina de Pollon.

13 junio. Madalena de (*raya*): hija de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Jofre Ybañez de Yarça y Madalena de Huacue.

14 junio. Martin de Sasoeta: Martin de — y Mariperez de Goyaz. *PP*: Clemente de Agorreta y Marigomez de Anizqueta.

— Graçia de Murguia: Pedro de — y Desirota de Hurnieta. *PP*: Ojer de Murguia y Graçia de Hunçeta.

16 junio. Se baptizo la hija de Sebastian de Cachola y Marina de Alfaro. *PP*: Sebastian de Artalecu y Agustina Dengomez.

18 junio. Juanes de Larramendi: Juanes de — y Catalina de Echeandi, caseros de Garçiategui. *PP*: El liçençiado Ercilla y Luisa de Laborda.

20 junio. Maria de Barrenechea: Asençio de — y Mariperez de Yrubietta. *PP*: Juanes de Barrenechea, dicho Goygui, y Maria Gomez de Lazcano.

24 junio. Agustin de Liçardi: hijo de Madalena de Mendixu y de Pedro de Liçardi. *PP*: El Bicario de Santa Catalina y Agustin de Liçardi. (44r).

25 junio. Miguel de la Just: Antonio de la — y Simona de Alçega. *PP*: Miguel de Oquendo y Juana Deldua.

26 junio. Pascoal de Murguill: Antonio de — y Catalina de Berretera. *PP*: Pascoal de la Just y Domenja de Goyti.

28 junio. Maria de Berrobi: Juanes de — y Maria de Leyça. *PP*: Juan Perez de Berrasoeta y Marigomez de Lazcano.

1 julio. Juanes de Ytamarren: Pedro de — Madalena de Garaldo. *PP*: Don Juan Cardel y Maria de Garibay.

— Mariana de Llastres: Domingo de — y Catalina de Yarça. *PP*: Miguel de Hurria y Maria Miguel de Murua.

2 julio. Pedro de Larramendi: Martin de — y Graçia de Tafalla. *PP*: Pedro de Murguia y Graçia de Hunçeta.

— Ysabela de Oyaneder: Pedro de — y Maria Dezpeleta. *PP*: Don Domingo de Anizqueta y Agustina de Rigomez.

3 julio. (*En recuadro*). Ysabel: Guillem Gey y su muger Catalina Yun y Roxel. *PP*: Luis de Liçarça y Marigomez de Leaburu. o. m. Preste don Herasmo, Vicario.

8 julio. Pedro del Bruel: Pedro del — y Catalina de Galarraga. *PP*: Martin Arano de Balencegui y Mariperez de Galarraga.

— Barbara de Ancuesta: Juanes de — y Maria de Araiz. *PP*: Martin de Arriola y Barbara de Juan Guerra.

10 julio. Mariana de Posada: Pedro de — y Luisa de Billafranca. *PP*: Martin Arano de Balençegui y Ana Gomez Derçilla.

15 julio. Maria de Echegaray: Juanes de — y Graçia de Echazcue. *PP*: Francisco de Yvango (?) y Milia de Yrigoyen.

— Catalina de Oria: Francisco de — y Ysabela de Tolosa. *PP*: Domingo de Herauso y Catalina de Aristi.

— Catalina de Aguirre: Cristobal de — y Domenja de Soroa. *PP*: El bachiller don Martin de Aguirre y la comadre Catalina Despinosa. (44v).

— julio. Juanes de Mirasun: Pedro de — y Domenja Dezpeleta. *PP*: Joanot de Arburola y Mari Martin de la Parada.

— Baptizose Ana de Goyaz: Jofre de — y Graçia de Balerdi. *PP*: El liçençiado Erçilla y Clara de Arbelaiz.

29 julio. Graçia de Çubia: Lope de — y Maria Martin de Ubitarte. *PP*: El Capitan Miguel de Oquendo y Graçia de Hunçeta.

30 julio. Felipe de Liçarça: Andres de — y Graçia Perez de Echeberria. *PP*: Don Felipe de Murguia y Agustina Dengomez.

1 agosto. Francisco de Algarbe: Francisco de — y Madalena de (*raya*), su muger. *PP*: Francisco de Pazsalon y Marota de Mañari.

— Pedro de Michelena: Juanes de — y Graçia Basayaz. *PP*: Domingo Fernandez de Olaçabal y Quiteria de Ayerdi.

3 agosto. (*En recuadro*). Jofre de Yarça: Jofre de — y Marigomez de Leaburu. *PP*: Jofre de Balençegui y Simona de Yarça.

Batizose Domingo de Ugola: Domingo de Ugola, carpintero, y Madalena Descurra. *PP*: Martin Gomez de Erçilla y doña Maria Derçilla. En 11 de agosto.

13 agosto. Gaspar de Çuloaga: Martin de — y Nabarrina de Goyaga. *PP*: Ochoa de Goyaga y Mari San Juan de Goycochea.

15 agosto. Joanes de Carbuera: Juanes de — y Mari Miguel de (*blanco*). *PP*: Juanes de Carbuera y Maria Miguel de Cardel.

— Maria de Artiga: Domingo de — y Sabadina de Ybaso, vecinos del Pasaje de San Sebastian. *PP*: Miguel de Acosta y Marta de Ybaso.

— Maria de Berridi: Pascoal de — y Juana de Arbiçu. *PP*: Pero Martinez de Munita menor en dias y Luisa de Yrigoyen.

— Maria de Garayalde: Juanes de — y Maria Perez de Soston (*sic*). *PP*: Andres de Plaçaola y Catalina de Laborda, muger de Martin de Santiago.

— Se baptizo el hijo de Juanes de Muguica y Clara de Ayet. *PP*: Juanes de Yarça y Mari Juan de Echeberria. El hijo tiene nombre de Juanes. (45r).

20 agosto. Marquesa de Celaya: Martin Sanz de — y Maria de (*blanco*). *PP*: Miguel Cardel y Maria de Oyarçabal.

— Miguel de Ormache: Jacue de — y Catalina de Juanin. *PP*: Miguel de Beroiz y Marigomez de Leaburu.

22 agosto. Maria de Larrea: San Juan de — y Maria Nicolas de Balencegui. *PP*: Jofre de Balencegui y Mariagomez de Balencegui.

24 agosto. (*En recuadro*). Andres de Holaeta: Juanes de — y Graçia de Legarra. *PP*: Juan Gutierrez de Roças y Maria de Legarra.

27 agosto. Juanes de Genoba: Francisco de — y Madalena de Mendia. *PP*: Don Juan de Ydiacaiz y doña Graçia de Olaçabal.

30 agosto. Ana de Percaztegui: Juanes de — y Marigomez de Herauso. *PP*: Domingo de Herauso y Ana de Orendayn.

2 septiembre. Agustina de Macoaga: Martin de — y Catalina de Baztan. *PP*: Juanes de Echaberria y Maribelez de Balda.

4 septiembre. Geronimo de Beynça: Juanes de — y Maria Anton de la Torre. *PP*: Geronimo de Acosta y Barbara de Arsu.

5 septiembre. (*En recuadro*). Catalina de Blancaflor: Miguel de — y Simona de Aliri. *PP*: Marques de Blancaflor y Catalina de Arriola.

8 septiembre. Francisco de Hurresti: Juanes de — y Domenja de Liçarça. *PP*: Francisco de Liçarça y Domenja de Aguirre.

9 septiembre. Maria de Pollon: Miguel de — y Maria de Sumbill. *PP*: Francisco de Yllumbe y Graçia de Pollon.

14 septiembre. Martin de Bengoechea: Laurenz de — y Maria Juan de (*blanco*). *PP*: Martin Dernando y Madalena de Agorreta.

16 septiembre. (*En recuadro*). Catalina de Olaçabal: Domingo Fernandez de — y Lorença de Ysturizaga. *PP*: Juanes de Arnaobidao y Mariperez de Berastegui.

20 septiembre. Domingo de Barros: Capitan Juan Alonso de — y doña Ana de Peralta. *PP*: Miguel de Beroiz y doña Graçia de Olaçabal. (45v).

— Se baptizo Miguel de (*raya*): hijo de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Miguel de Oquendo y Marta de Oquendo.

[21 septiembre] dia de Sant Mateo. Mateo de Arbigano: Juan de — y Maria de Goyçqueta. *PP*: Francisco de Pomanjo y Catalina de la Parada.

— Maria de Araya: Juana de — y Maria de Araya. *PP*: (*blanco*).

23 septiembre. Laurençio de Sant Llorente: Laurençio de — y de (*blanco*). *PP*: Martin de Sant Llorente y Mari Juan de Lazpiur.

— Juanes de Amesti: Cristobal de — y Catalina de Miranda. *PP*: Juanes de Arbuloda y Domenja de Hunanue.

— Maria de Çuaznabar: Laurenz de — y de (*raya*). *PP*: Garçia de Recondo y Maria de Labulla.

24 septiembre. Miguela de Larrachao: Sebastian de — y Catalina (*raya*) su muger. *PP*: Martin Arano de Balencegui y Miguela de Yriarte.

29 septiembre. (*En recuadro*). Miguel de Echaçarreta: Juanes de — y Maria Perez de Billafranca. *PP*: Juan Lopez de Reçu y Clara de Hoa.

4 octubre. Miguel de Hurbieta: Domingo de — y Catalina de Segá. *PP: (en blanco)*.

— Maria de Mañari: Sebastian de — y Mari Juan de Labao. *PP: Asençio de Amosorrarayn y Maria Miguel de Cherreaga.*

7 octubre. Luis de Echeberria: Juanes de — y Graçia de Echemendi. *PP: Don Martin Cruzat e Ysabela de Unça.*

— Domingo de Ayet: hijo de Ysabela de Analdegui. Juanes de Analdegui y Maribeltran de Aguirre y de Juanes de Aguirre (*sic*).

— Luisa de Oñate: Miguel de Hoñate y Mari Domingo de Berrobi. *PP: Luis de Liçarça y Luisa Dengomez.*

— (*En recuadro*). Francisco de Santiago: Martin de — y Catalina de Laborda. *PP: Don Sebastian de Goyaz y Lorença de Ysturiçaga. (46r)*.

Saltan las partidas al 5 de noviembre, aunque la foliación, toda ella de letra posterior, sigue continuadamente.

5 noviembre. Graçiana de Miramon: hija del señor de Miramon y de (*raya*). *PP: Antonio de Merquelin y Graçiana de Barraot.*

— (*En recuadro*). Francisca de Balençegui: Jofre de — y Ysabela de Aya. *PP: Jofre de Yarça y Catalina de Aya.*

9 noviembre. (*En recuadro*). Catalina Dernando: Bartolome — y Catalina de Yrura. *PP: Santiago de Bengoechea y Catalina de Arizmendi.*

10 noviembre. Francisco de Otalora: Francisco de — y Mari Esteban de Galarraga. *PP: Pedro de Murguia y Barbara de Gamboa.*

11 noviembre. Gregorio de Marcotegui: Domingo de — y Juana de Marcotegui. *PP: Gregorio de Amasorrarain y Maria Perez de Cachola.*

— Maria de Echabe: Martin de — y Marigomez de Berastegui. *PP: Martin Arano de Balençegui y Maria Perez de Ybay.*

Noviembre. Martin de Todo: Juan Lopez de Todo y Juana de Çayo de Astigarraga. *PP: El señor alcalde Martin Perez de Laçon y Catalina de Oronoz.*

15 noviembre. Martin de Ygola: Miguel de — y Ana de Uxala. *PP: Maese Martin del Puerto y Maria de Arriçola.*

16 noviembre. Martin de Biamonte: Juanes de — y Catalina Arrega (?). *PP: Don Martin de Munita y Maria Domingo de Sansust.*

17 noviembre. Maria de Arizmendi: Martin de — y Maria de Azpilcoeta. *PP: Bartolome de Bergara y Maria de Arizmendi.*

18 noviembre. Maria de Garro: Domingo de — y Maria de Goycoechea. *PP: Juanot de Aburola y Maria de Oquendo.*

— Pedro de Çaldibia: Pedro de — y Juana Desarte. *PP: Esteban de Santiago y Maria Esteban de Yrola.*

19 noviembre. (*En recuadro*). Catalina de Reçu: Juan Lopez

de — y Catalina de Billafranca. *PP*: Martín de Billafranca y Catalina de Reçu.

20 noviembre. María de Eguzquiza: Juanes de — y Madalena de Pollon. *PP*: Don Antonio de Beroiz y María de Plaçaola. (46v).

22 noviembre. Andrés de (*raya*): hijo de Juanes de (*raya*). *PP*: Martín de Landa y Ana de Bilar.

— Catalina de Hugalde: Martín de — y Catalina Pollon. *PP*: Pedro de Bengoechea y Agustín Dengomez.

1 diciembre. Se bautizó una hija de Ambrosio de Berastegui y Luisa de Laborda. *PP*: Santiago de Bengoechea y Milia de Lasarte. Pusieronle por nombre Milia.

— Catalina de Amasa: Juanes de — e Ysabela de Aguirre. *PP*: Juanes de Yarça y Ana Pérez del Puerto.

2 diciembre. Francisco de Sandreçelayn: Sebastián de — y Ana de Sagastiçar. *PP*: Don Antonio de Beroiz y Bárbara de Beroiz.

— Pedro de Tafalla: Domingo de — María de Oyangaray. *PP*: Pedro de Guarnizo y Madalena de Arpide.

— Bárbara de Yradi: Juanes de — y Ysabela de Ayet. *PP*: Miguel de Beroiz y Bárbara de Beroiz.

— Mariana de Casanueva: Pedro de — y Catalina de Casa nueva. *PP*: Juan López de Reçu y María Ana de Blancaflor.

3 diciembre. Pedro de Yllarregui: Miguel de — y Catalina de Mendaro. *PP*: Pedro de Hupelategui y Petronilla de Anizqueta.

6 diciembre. Bárbara de Casanueva: Juan Bono de — y Bárbara de Galarraga. *PP*: Martín Sanz de Miranda y Simona de Hurria.

8 diciembre. Ana de Hoa: Domingo de — y Maríanton de Herauso. *PP*: Bartolomé Cardel y Ana de Durango.

— Se bautizó el hijo de Domingo de Sant Llorente y María de Erbulodi. *PP*: Lorenzo de Sant Llorente y Elena de Hurnieta.

— Un hijo de Santiago de Hurrutia menor y Gracia de Holaçabal. Pusieronle nombre Santiago. *PP*: Anbrosio de Berastegui y María de Montaot.

— Bárbara de Larrachao: Domingo de — y Mariana de Labor-da. *PP*: Tomás de Yrigoyen y María Dominguez de Aguirre. (47r).

9 diciembre. Catalina Derrando: Francisco — e Ysabela de Bastida. *PP*: Bartolomé de Hernando y Catalina de Ariçola.

— Juanes de Çumbill: Juanes de — y Catalina de Artola. *PP*: Miguel de Çabala y Catalina de Anizqueta.

— Se bautizó la hija de Bartolomé de Londres y María Juan de Lajust. *PP*: Pedro de Arpide y María de Ayçola.

16 diciembre. Juanes de Cutarain (*sic*): Bartolomé de — y María Juan de Seguroola. *PP*: Juanes de Yarça y Martingo de Seguroola.

En 17 de deziembre se bautizó el hijo de Domingo de Roabill.

y de su muger Catalina de Ynturria. *PP*: Domingo de Roabill y Ana de Larramendi.

— Catalina de Yturrieta: Miguel de — y Mariperez de Lasarte. *PP*: Petri de Yturrieta y Catalina de Yrure.

23 diciembre. El hijo de Domingo de Ferrol y Beronica de Hursurbill. *PP*: Maese Pedro de Echabe, cirujano, e Marilopez de Alcate.

26 diciembre. Albaro de Guarnizo: Pedro de — Arriaga y Juana de Galban. *PP*: Pedro Guarnizo y Catalingomez de Aguirre.

27 diciembre. Manuel de Soroa: Juan Lopez de — y Marigomez de Lazcano. *PP*: Domingo de Herauso y Ana de Aamasa.

— Esteban de Yturrieta: Pedro de — y Maria de Elduayen. *PP*: Miguel de Yturrieta y Catalina de Yrura.

29 diciembre. Pedro de Galdoz: Juan de — y Barbara de Oria. *PP*: Pedro de Guarnizo y Madalena de Caminos.

— Un hipo de Domingo de (*raya*) y de (*raya*). *PP*: Ambrosio de Berastegui y doña Margarita de Lequedano.

1572

2 enero. (*En recuadro*). Gregorio de Bera: Miguel de — y Maria Ana de Guarnizo. *PP*: El bachiller Guarnizo y Mari Roiz Delduayn.

— Juanes de Sagastiçar: Juanes de — y Maria de Liçarde. *PP*:

Día de los Reyes. Melchior: Pedro de Yrame y Juana de Lesaca. *PP*: Juanes de Arburola y doña Margarita de Lequedano.

6 enero. Martin de Hua: Martin de — y Catalina de Segura. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Mariperez de Hurnieta.

— Graçia de Alçibar: Martin de — y Domenja de Paraguirre. *PP*: Juanot de Yparraguirre y Graçia de Larrachao.

13 enero. Sebastian de Echabe: Amadis de — y Gustina de Lalrea. *PP*: Sebastian de Hugalde y Madalena Destanga.

14 enero. Maria de Arañçibia: Miguel de — y Catalina de Zapian. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Maria Miguel de Arañçibia.

16 enero. Simona de Aramburu: Don Juan de — y Maria de Mucheta. *PP*: Juan Bono de Casanueba y Simona de Hurria.

17 enero. Juanes de Ayçega: Julian de — y Domenja de Segura. *PP*: Juanes de Hurresti hijo y Marta de Garro.

18 enero. Sebastian de Goyaz: Juan de — y Maria Esteban de Miramon. *PP*: Esteban de Santiago y Maria Ramus de Goyaz.

20 enero. Antonio de Lascoain: Martin Arano de — y Maria Perez de (*raya*). *PP*: Jofre de Yarça y Mari San Juan de Goycochea.

21 enero. Antonio Destanga: Juan Perez de — y Maria de (*blanco*). *PP*: El liçenciado Erçilla y Marigomez Derçilla, su hija.

22 enero. Juana Frontin: Domingo — y Maria de Aguirre. *PP*: Juan Sanz de Holabide y Juana de Artola.

— Marta de Mendiondo: Juanot de — y Graçiana de Santper.
PP: Juanes de Odi y Marta de Percastegui.

— Pedro de Sasoeta: Juanes de — y Catalina de Aduriz. *PP:*
 Pedro de Miraballes y Catalina de Aduriz.

23 enero. Catalina de Larrea: Juan Perez de — y Ana de Hurresti. *PP:* Miguel de Herauso y Catalina de Yrura. (48r).

27 enero. Gaspar de Caminos: Melchior de — y Catalina de Martin. *PP:* Gaspar de Caminos y Mariperez de Lerchundi.

— Graciana de Pollon: Martin de Olascoaga y de su muger. *PP:*
 Juan Lopez de Miramon y Graçiana de Borraot.

31 enero. Francisco de Hernando: Pero de — y Maria de Leyça.
PP: Francisco de Hernando y Catalina de Hamador.

3 febrero. Graçia de Hecogor: Juanes de Ecogor y de Maria de (blanco). *PP:* El liçenciado Herçilla y Graçiana de Lecona.

6 febrero. Sebastian de Tapia: Lope de — y Maria Perez de Suasu. *PP:* Don Sebastian de Goyaz y Barbara de Albistur.

9 febrero. Pedro Prada: Pedro de — y Maria de Yraeta. *PP:* Domingo Lopez y Maria de (blanco).

— Lope Descorça: Juanes de — e Ines de Barrena. *PP:* Juan Derauso y Triana de Corrobedo.

10 febrero. Graçia de Gayçqueta: Francisco de — y Maria de Yriarte. *PP:* El Capitan Juanes de Portu y Graçia Perez de Berastegui.

Baptizose Domingo de Durango: Domingo de — y Juana de (blanco). *PP:* Marques de Orcayn y Catalina de Escoriaça.

17 febrero. Francisco Matelin, alias de Goyçqueta: Enrique Matelin y Maria Martin de Goyçqueta. *PP:* Francisco Bucar e Ysabela de Aya.

— Martin de Petriarça: Martin de — y Madalena de Sagastiçar
PP: Juan Lopez de Reçu y Madalena de Ayader.

20 febrero. (*En recuadro*). Maria de Santiago: Esteban de — y Maria Perez de Hurnieta. *PP:* Juan Lopez de Aguirre y Catalina de Santiago.

24 febrero. Maria de Echeberria: Bartolome de Echeberri y Catalina de Cardel. *PP:* Martin Cardel y Mari Juan Cardel.

— Miguel de Larraondo: Juanes de — y Maria de Ezcurra. *PP:*
 Miguel de Patriarça y Maria Descurra. (48v).

2 marzo. Maria Delduayn: Juanes de — y Luisa de Larrachao.
PP: Esteban de Santiago y Marigomez de Brabo.

— Juanes de Mercader: Juan de — y Maria Sanz de Guruçaga.
PP: Juanes de Guruçaga y Mariperez de Hurbieta.

— Juanes de Arizteguieta: y Mari Martin de Murguill (*sic*). *PP:*
 Juanes de Berastegui y la señora de Lugadeys.

— Miguel de Artalecu: Sebastian de — y Mariperez de Arizmendi. *PP:* El ofiçial y Bicario don. Erasmo Dengomez y Luysa Dengomez.

5 marzo. Miguel de Anbulodi: Juanes de — y Maria Miguel de Oyarçun. *PP*: Miguel de la Parada y Maria de Oyarçabal.

9 marzo. Juan de Hunanue: Francisco de — y Mariperez de Gamboa. *PP*: Pedro de Gamboa y Mari Miguel de Lasarte.

12 marzo. Graçian Frances: Francisco — y Mari Miguel de Berrio. *PP*: Graçian de Echeberri y Ana de Amasa.

16 marzo. Francisco de Castilzano: Pedro de Castilçano y Margarita de Sanper. *PP*: Francisco de Pumarejo y Margarita de Arizan. — Catalina de Çabaleta: Pedro de — y Mari Martin de Herquiçia. *PP*: San Juan de Berrayarça y Catalina de Arsu.

20 marzo. Juanes de Menchaca: Martin de — y Mari Martin Darieta. *PP*: Juanes de Echeberria y Mariperez de la Bolla.

21 marzo. Domingo de Garay: Pedro de — y Maria de Billafranca. *PP*: Domingo de Asteyça y Marina de Olaçabal.

23 marzo. Mari Juan de Çabalegui: Pascoal de — y Catalina Çabalaga. *PP*: Martin de Çabalaga y Catalina de Çabala.

— Simona de Yarça: Domingo de — y Mari Juan de Garate. *PP*: Miguel de Blancaflor y Simona de Hurnieta.

— (*En recuadro*). Luis de Berrasoeta: Juanes de — y Mari Miguel de Alegria. *PP*: Luis de Aguirre y Catalina de Yrure. (49r).

Aquí concluyen las partidas del texto A. Podemos recuperar algunas de los años 1572 y 1573 del texto B, el cual subraya el gran descuido que hubo en los asientos en 1574-5. El texto supletorio B figura a partir del f. 62 hasta el 66. En el texto del que llamamos borrador existe una cierta anarquía. Así en el f. 60 se asientan algunas partidas sueltas de 1570, febrero y marzo, mientras en el siguiente f. 61r-v van partidas de 1569. Anotaremos las particularidades de B en las fechas correspondientes a A, que son lagunas largas en el asiento de partidas.

1572

Fol. 62

sesenta y seis

En 27 de marzo 1572, se baptizo la hija de Gomez de Echeberria y de Maria de (*raya*). *PP*: Martin Cardel y Maria Gomez de Hoa.

18 octubre. Sebastian de Sansuste: Catalina de — y Hernando Muños (*sic*). *PP*: El bachiller Sansuste y Maria Ana de Mutilloa. Preste don Sebastian de Goyaz.

18 octubre. Maria de Berastegui: Francisco de — y Maria de Leiça. *PP*: Ambrosio de Berastegui y Maria Lopez de Verastegui.

-- Maria de Ribadesella: Juanes de — y Mari Joan de Hernandez. *FP*: Martin de Simon y Maria de Laparada.

-- Domingo de Larrea: Martin de — y (*blanco*). *PP*: Martin de Landa y Catalina de Villaviciosa.

22 octubre. Christobal de Ybargoyen: Domingo de — y Maria de Ygueldo *PP*: Christobal de Çandategui y Maria Roiz de Liçarça.

23 octubre. Alexandro de Echeverria: Juanes de — y Maria de Larraga. *PP*: Juan Perez de Tolosa y Catalina de Arriola. Ministro, don Sebastian de Goyaz.

26 octubre. Miguel de Durandegui: Baltasar de — y Tomasa de Azcarate. *PP*: Miguel de Justiz y Domenja de Aguirre.

— Pedro de Sarasti: Juanes de — y Catalina de Arançate. *PP*: Pedro Cardel y Catalina de Laborda.

28 octubre. Juanes de Laparada: Miguel de — y Madalena de Larramendi. *PP*: Andres de Plaçaola y Ana de Portu. Ministro, don Herasmo de Hengomez, Vicario y offiçial.

— Maria de Çuloaga: Martin de — y Nabarrina de Goyaga. *PP*: Miguel de Sarasti y Maria de Sarasti su hija.

1 noviembre. Maria de Ançiola: Agustin de — y Maria Esteban de Cardel. *PP*: Pedro de Santesteban y Maria Joan de Cardel.

8 noviembre. Juanes de Posada: Diego de — y Luisa de Elduayen. *PP*: Juanes de Puyana y Mariperez de Hurbieta.

2 noviembre (*sic*). Juanes de Ihaben: Juanes de — y Maria de Juanegui. *PP*: Juan Lopez de Aguirre e Ysavela de Verastegui.

2 noviembre (*sic*). Maria de Verastegui: Martin de — y Maria Esteban de Lasolia. *PP*: Don Francisco de Verastegui y Maria Perez de Verastegui.

4 noviembre (*sic*). Maria de Corrobedo: Miguel de Sasoeta y Joana de Corrobedo. *PP*: Martin de Sasoeta y Juana de Laguras. (62v).

— Bartolome de Hernando: Bartolome de — y Catalina de Chiruda (?). *PP*: Martin de Hernando y Barbara de Veroiz.

8 noviembre. Tomas de Yparraguirre: Joanot de — y Domenja de Aduriz. *PP*: Tomas de Yrigoyen y Graçia de Larrachao.

9 noviembre. Juanes de Hurria: Juanes de Hurria y Churdina de Laparada. *PP*: Pedro de Upelategui y Ana de Galarraga.

— Mari Miguel de Segura: Marcos de — y Simona de Gayangus. *PP*: Saubat de Gayangus y Mari Miguel de Veriarça.

— Triana de Hurbieta: Pelegrin de — y Maria Perez de Achaga. *PP*: Pedro de Arpide y Triana de Corrobedo.

— Juanes de Caminos: Martin de — y Mari Miguel de Orcain. *PP*: Juan Lopez de Aguirre y Madalena de Caminos.

(*fecha?*). Juanes de Echave: Juan Lopez de — y Simona de Echave. *PP*: Juanes de Echave y Ana de Hernando.

(*fecha?*). Domingo de Laborda: Domingo de — y Mari Juan de Castelu. *PP*: Juanes Portu y Maria de Colindres.

17 noviembre. Domingo de Mustubia: Domingo de — y Maria de Liça, vecinos de Orio. *PP*: Domingo de Arriola y Simona de Sarobe. Ministro, Laçon.

30 noviembre. Martín de Roncesballes: Domingo de — y (*blanco*). PP: Domingo de (*blanco*) y Marigomez de Laborda.

22 noviembre. Juanes de Hoá: Juanes de — y Ana de Verasoeta. PP: Pascoal de Berridi y Graçia Perez de Verastegui. Preste, el Vicario.

23 noviembre. Maria de Arçabaleta: Juanes de — y Maria de Arano. PP: Miguel de Echeberria y Maria de Ygarça.

25 noviembre. Juanes de Losa: Francisco de — y Maria Perez de Corrobedo. PP: Juanes de Herauso y Nabarrina de Goyçqueta.

— Catalina de Garaicoechea: Martín de — y Graçia de Ychas-cue. PP: Tomas de Yrigoyen y Catalina de Arriola.

— Clemente de Echave: Pedro de — y Catalina de la Parada. PP: Juanes Portu y Maria de Yarça.

27 noviembre. Miguel de Ynuriça: Felipe de — y Simona de Hurnieta. PP: Miguel de Veroyz y Simona de Hurnieta, vecinos de San Sebastián, la qual criatura bino de Çarauz a baptizarse aqui a San Sebastian.

— Ana de Algarbe: Luis de — y Maridominguez Pollon. PP: Jofre de Yarça y Ana de Amassa. (63r).

— Francisco de Segura: Juanes de — y Madalena de Yturriaga. PP: Paulo de Yturriaga, vecino de Orio, y Maria de Blancaflor y se truxo de Orio a baptizar.

— Martín de Muxica: Martín de — y (*raya*). PP: Martín de Urnieta menor en dias y Catalina de Landa.

30 noviembre. Domingo de Sey: Domingo de — y Graçia de Arçabaleta. PP: Martín de Olascoaga y Maria Martín de Sey.

— Juanes de Echeverria: Domingo de — y Maria de Legarra. PP: Juanes de Echabe y Ana de Macoflaga (?).

— (*En recuadro*). Maria de Hoa: Martín de Hua y Catalina de Segura. PP: El bachiller Joan Lopez de Santiago y Catalina de Cachola. Ministro, don Sebastian de Goyaz.

1 diciembre. Domingo de Najera: Domingo de — y Catalina de Lasarte. PP: (*sic*).

— Madalena de Çapian: Domingo de — y Catalina de (*blanco*). PP: Don Erasmo de Engomez y Maria Perez de (*blanco*).

8 diciembre. Maria de Santesteban: Esteban de — y Ana de Yradi. PP: Luis de Lerchundi y Marta Cardel. Preste, don Sebastian de Goyaz.

5 diciembre: Martín: hijo de Domenja de Huacue y de (*raya*). PP: Juan Gey y Marigomez de Laoa (?). Preste, el Vicario.

7 diciembre. Miguel de Petriarça: Miguel de — y Graçia de Echabe. PP: Enrique Matelin y Domenja de Horcain.

8 diciembre. (*raya*) Yrigoyen: Francisco de Artola y de (*blanco*) de Yrigoyen. PP: Joan Bono de Cassanoba y Catalina de Elduayen.

— Sebastian de Villafranca: Juanes de — y Maria de Olaçabal. *PP*: Sebastian de Balerdi y Graçia de Balerdi.

— Catalina de Sarria: Tomas de — y Catalina de (*raya*). *PP*: Jofre de Valencegui y Catalina de Olascoayn.

— Maria de Olaçabal: Esteban de — y Maria de Carbuera. *PP*: Martin Arano de Valencegui y Domenja de Olaçabal. Ministro, el señor official. (63v).

9 diciembre. Graçia de Larrea: Anton de — y (*raya*). Roncesballes. *PP*: Miguel de (*raya*) y Catalina de Alçega.

13 diciembre. Maria de Portu: Miguel de — y Maria de Miquelarena. *PP*: Juanes de Portu y Maria de Ciga, vecinos de Sant Esteban.

14 diciembre. Francisco de Ystay: Juanes de — y Joana de Eguzquiça. *PP*: Francisco de Sansust y Mariagomez de Valencegui.

— Martin de Yllarreta. Domingo de — y Ysabel (*raya*). *PP*: Martin de Yturalde y Catalina de Laborda.

— Agustina de Liçarça: Andres de — y Graçia Perez de Echave. *PP*: (*raya*) de Hernando.

15 diciembre. Maria de Pollon: Juan Perez de — y (*raya*) de Larrachao. *PP*: Sebastian de Babaça y Maria Gomez de Pollon.

21 diciembre. Alonso de Guarnizo: Pedro de — y Juana de Galban. *PP*: Simon de Caminos y Maria Joan de (*blanco*).

— Catalina de Arçabaleta: Hernando de — y Maria Perez de Alça. *PP*: Sebastian de Corrobedo y Catalina de Landa.

— Catalina de Aldabe: Juanes de — y Margarita de Alquiça. *PP*: Pedro de Hureta y Catalina de Liçarça.

— Maria de Segura: Domingo de — y (*raya*), naturales de Orio. *PP*: Esteban de Santiago y Maria Perez de Gaubarain.

— Juanes de Larramendi: Miguel de — y Maria Miguel de Goycoechea. *PP*: Juan Martinez de Burbo y Mariagomez de Anizqueta. Truxose a baptizar de Agustigarraga.

28 diciembre. Juan Martinez de Sandracelay: Sebastian de — y Ana de Sagastiçar. *PP*: Juan Martinez de Vurbo e Ysabela de Sandracelay.

— Maria de Nobillas: Sebastian de — y Maria Martin de Mayz. *PP*: Jorge de Ihun y Catalina de Jaymar.

30 diciembre. Luis de Urresti: Sebastian de — y Marta de Oquendo. *PP*: Luis de Aguirre e Ysabela de Urezti. (*falta* 64r-v). (65r).

31 diciembre. Maria de Enyana: Juanes de — y Maria Ramus de Alcruçaga. *PP*: Juan Perez de Arrieta y Maria Perez de Gaubarain.

1573

4 enero. Catalina de Eguzquiça: Domingo de — y Domenja de Veragorri. *PP*: Juanes de Yarça y Catalina de Ayet. Preste, don Sebastian de Goyaz.

— Sebastian del Gazo: hijo del Gazo y de Maria Lopez de Goyaz (*sic*). *PP*: Don Sebastian de Goyaz y doña Maria Perez de Hurnieta.

6 enero. Miguel de Aroztegui: Martin de — y Mariana de Echeberri. *PP*: Miguel de Veroiz y Mariana de Sansust.

20 enero. Domenja de Baztepriça (*sic*): Martin de Bazteprisa (*sic*) y Maria Joan de Mungill. *PP*: Esteban de Mungill y Domenja de Lugariz.

28 junio (*sic*). Joanes de Yarça: Miguel de — y Maria de Liçarra. *PP*: Miguel de Beroiz e Ysabela de Aya.

Julio 1572 (*sic*). 2 julio. Martin de Arriaga: Martin de — y Catalina de Aduna. *PP*: Martin de Santiago y Doña Catalina de Segura.

8 julio. Graçia de Ureta: Juanes de — y Maria Andriu. *PP*: Pedro de Ureta y Graçia Perez de Verastegui.

11 julio. Martin de Ancildegui: Juanes de — y Catalina de Urnieta. *PP*: Martin Perez de Arbelaiz y Catalina de Fagoaga.

— Juanes de Ancildegui: Juanes de — y Catalina de Urnieta. *PP*: Juanes de Arbulolo (*sic*) y Maria de Ariz.

18 julio 1573. Pedro de Galarraga: Martin de — y Maria de Yarça. *PP*: Jofre de Valençegui y Catalina de Cachola. (65v).

Año de 1573

20 julio. Catalina de Basayaz: Juanes de — y Catalina de Arça. *PP*: Miguel de Veroiz y Catalina de Yrigoyen.

Octubre 1573. Vicario, don Herasmo Dengomez.

7 octubre. Maria de Yrigoyen: Juan Martinez de — y Catalina de Catarain. *PP*: Juanes de Ansa y Catalina de Loytegui.

— Pascoala de Yriondo: Francisco de — y Barbara de Çabalaga. *PP*: Pedro de Aldabada y Pascoala de Carrillo.

— Domingo de Çardibar: Acencio de — y Catalina de Oa. *PP*: Domingo de Hoa y Madalena de Astigarraga.

— Juan Martinez de Echeberri: Tomas de — y Catalina de Olona. *PP*: Martin de (*raya*) y Maria de Asteasueyn.

10 octubre. Maria Destanga: Juan Lopez de — y Maria de Yribarren. *PP*: Domingo de Liçarça y Madalena de Arraçayn.

11 octubre. Pedro de Liçarça: Juan Lopez de — y Catalina de Amezi. *PP*: Pedro de Arayz y Catalina de Sansust.

— Francisco de Vengoechea: Joan Perez de — y Clara de Aya. *PP*: Don Francisco de Segura y Graçiana de Aya.

13 octubre. Juanes de Larrachao: Pedro de — y Maria de Echeberria. *PP*: Christobal de Yradi y Catalina de Cachola.

15 octubre. Graçia de Mengoechea (*sic*): Juan Perez de — y Ana de Unanue. *PP*: Martin de Hernando y Simona de Sarobe.

16 octubre. Sebastian de Caramandal: Sebastian de — y Graçia de Basogoyen. *PP*: Sebastian de Corrobedo y su hija Triana de Corrobedo, madrina.

o. m. Falta el año de 74 y casi el año de 75 en adelante. Gran descuido. (65r).

Año 1575

Vicario, Don Herasmo

Bernardino de Beopes, hijo legitimo de Bernardo de Beopes y de Maria Miguel de Yrigoyen se baptizo en la Igleſſia de Sancta Maria en honze de febrero del dicho año de 1575. Padrinos Menaut de Echeverri y Cathalina de Liçarça y Amezti. Preſte Don Herasmo de Engomez, Vicario y offiçial.

28 ſeptiembre. Sebastian de Bengoechea: Pedro de — y Clara de Aya. *PP*: El Liçençiado Çendategui (*sic*) y Anna de Aya. Preſte, el Vicario.

(Una rúbrica alargada ocupa el resto de la columna. Siguen dos hojas en blanco).

